EDICION POPULAR Á 2 CENTÉSIMOS

Redactor en Jefe: EDUARDO ACEVEDO

Los artículos de interés general se publicarán gratuitamente. Lo de interés particular, abonarán segun la tarifa del establecimiento. Unos y otros deberán remitirse antes de las 7 p. m. No se devuelven los originales, publíquense ó nó.

EL SIGLO

Gerente: ARTURO RICARD

Agentes: EN PARIS.—Señores MAYENCE, FAYRE ET CIE, rue de la Grange Batellière 18.—Señor A. LORETTE, director de la Société Mutuelle de Publicité 16, rue Caumartin.

MONTEVIDEO—Lúnes 8 de Enero de 1900

EDICION POPULAR

Año III — Núm. 521

NOTAS DE FENIX

Considerando que el punto está suficientemente discutido, declaramos cerrado este campo para la controversia acerca de si nos encontramos ó no en el siglo XX. ¡Alto el fuego que muera mucha gente!... Ambos bandos, que se han batido con bravura y con humanitaria correccion, deben aceptar una tregua para que durante ella cumpla su cristiana mision la Cruz Roja, sepultando á los muertos y curando á los heridos,—quienes felizmente, en las contiendas de este género, estan vivos, sanos é indiferentes al fluido Penadés.

Así, pues, en uso de nuestra soberanía y sin agravio de nadie, decretamos que se publiquen las epístolas de *Oyente* y K B. Z., dirigidas á nuestro nombre y recibidas en oportunidad, como así mismo la réplica del señor Ruske, bien entendido que el viejo Galeno de Mercedes queda autorizado para mantener sus fueros en esta grave emergencia.

∴

Querido «Galeno»:

Tu demostracion es empírica, y por lo tanto, aún cuando no pudiese ser rebatida, no probaría nada.

Tú das por sentado, en efecto, lo que precisamente deberías demostrar; esto es, que, los primeros dias de siglo son en realidad los primeros de Enero de los años cuyo número ordinal termina por dos ó tres ceros, como 1800, 1900, 2000, 2100 y no los del año siguiente á los que se cifran en la forma expresada, tales como 1801, 1901, 2001, 2101, etc. Este es, precisamente, el *quid* de la cuestion.

Damos por admitido, y, aún por necesario, para sacarte de tu error, que tu venerable abuelo habiendo nacido el 1.° de Enero de 1801 y fallecido el mismo dia de 1900, vivió cien años; en algo convenimos, como ves, y es en que nadie podría jactarse de haber vivido un siglo completo, sino habia transcurrido exactamente un período de cien años desde el instante de su nacimiento hasta el de su muerte.

Ahora bien: puesto que tú aceptas que el siglo XIX empezó el 1.° de Enero de 1800, tendrás que aceptar, á fuer de viejo de buena ley, que el siglo XVIII comenzó el 1.° de Enero de 1700, que el XVII, se inauguró el 1.° de Enero de 1600 y así, siguiendo llegaremos forzosamente á convenir en que el siglo II comenzó el primero de Enero del año 100; *al solo efecto, bien entendido, de demostrar tu error con tu propio raciocinio,* pues ya supongo que habrás apercibido, que *de admitir que el siglo II ha empezado el 1.° de enero del año 100, sería necesario concluir que el primer siglo de la Era Cristiana no había contado sino 99 años*, LO CUAL ES ABSURDO

Y ahí está precisamente el año que salda nuestras diferencias; basta que partiendo tú del primer siglo á quien le usurpaste, vayas sucesivamente llenando el claro con los años subsiguientes hasta 1.00 *sin escapatoria,* para que quedemos en paz y buena armonía.

Tu segundo parrafo es falso tambien

Dices, en efecto:

«Si hubiera nacido mi abuelo en el primer «dia de la Era Cristiana, en el mes de Enero «del año 1, y al cumplir los cien años hubiese «muerto, claro está que su fallecimiento habría verificado en el mes de Enero del siglo II (sic).»

Supongo que, por *Enero del siglo II*, habrás querido decir: el primer Enero del siglo II, porque un siglo tiene tantos eneros como años.—Pero, como según tu primera premisa el primer Enero del siglo II fué el del año 100, resulta que tu abuelo no habría muerto á los 100 años, sino á los 99.

¿Te quedará, acaso, alguna duda, respecto á que, desde el 1.° de Enero del año 1 y el 1.° de Enero del año 100 no hayan transcurrido sinó 99 años?

No me parece probable, ya que, segun tú dices no hay madre que no supiera contar por los dedos la edad de tu abuelo; pero, en fin por si acaso, voy á ensayarlo yo aquí, con esperanzas de algun resultado práctico para los que, como el infrascrito, no creen deberse despedir aun del siglo XIX.

La cuestion se limita á demostrar que, desde el nacimiento de Jesús hasta el 1.° de Enero del año 100, no corrieron mas que 99 años ó períodos de 365 dias y en efecto: desde el instante en que nació Jesús hasta al 1.° de Enero del año 2, vivió 1 año, hasta el 1.° de Enero del año 3 vivió 2 años, hasta el 1.° del año 4 vivió 3 años y así siguiendo se vé que *Jesucristo ha vivido una cantidad de años, enteros* ó REVOLUS (como dicen los franceses), *expresada por el número que cifra el año en que se quiere averiguar dicha edad, menos una unidad.* Y aplicando esta regla ó sencilla fórmula, aunque matemática, á la edad que tenia Cristo ó su Era el año 100 encontramos ser igual á 100 menos 1—99 años enteros y si la aplicamos al año 1900 hallaremos del mismo modo ser la edad de la Era de 1900—1 años enteros, va e decir de 1899 años. Falta, pues, el año actual para que la Era cristiana cuente 1900 años ó 19 siglos justos y empieza por lo tanto el siglo XX en 1901.—*Oyente.*

∴

Pues sí señor; (le diria yo al señor Oscar Ruske) los años son como los duraznos, y si nó coja usted 10 duraznos y divida usted cada uno en 365 partes y vayalas usted juntando y contando luego y encontrará usted que hasta que haya contado y juntado la última parte del 10.° durazno no habrá concluido con la decena y para empezar la 2.° tendrá usted que tomar la primera parte del 11.° durazno.

Para simplificar la cuenta, divida usted cada durazno en 4 partes y hasta que usted acabe de contar la última 1/4 parte del 10.° durazno (ó sea la 40.° del total) no tendrá usted completa la 1.° decena, teniendo que tomar la 1/4 parte del 11.° durazno para empezar la 2.° decena.

Pues así sucede con los años; al acabar la primera série de 365 dias, tiene usted completo el 1er. año, empezando el 2.° año con el 1er. dia de la 2.° série de 365 dias y así sucesivamente hasta completar la 1.° decena de años al concluirse el último dia del 10.° año, empezando la 2.° decena con el 1er. dia del 11.° año.

Lo bueno que él mismo lo dice así en el ejemplo que pone, que es el siguiente, copiado á la letra con la excepcion de algunas observaciones que, entre paréntesis, me permito hacer:

«La Era Cristiana principia con el nacimiento «de Cristo (aquí la cuna), 365 dias, 1 año, pri«mer *cumpleaños* del Redentor (despues de con«cluido el año, agrego yo) 365 más, 2 años y «sucesivamente llegamos á 3, 4, 5, 6, 7, 8 y 9,— «365 dias más, tenemos 10 años y celebramos «al mismo tiempo el décimo cumpleaños de «Cristo, (despues de concluido el 10.° año, ó sea «el 1er. segundo del 11.° digo yo) y por consi«guiente resulta claramente que han concluido «los diez años y que con el 1.er dia del año 10 «entramos en la 2.° decena de años.»

No; no es con el primer dia del año 10 que empieza la 2.° decena de años sino que cumplidos los 10 años, como él mismo dice, empieza la 2.° decena con el 1.er dia del año 11, según sus mismas explicaciones, pues V. concede 365 dias para cumplir el 1.er año de Cristo; luego necesita usted de 3650 dias (haciendo caso omiso de los años bisiestos) para cumplir 10 años, y entonces se festeja su 10° cumpleaños y empieza la 2.° decena con el primer dia del año 11.° Lo mismo hace cada uno de nosotros; nadie festeja su cumpleaños (si lo festeja) hasta cumplirlo, (la palabra lleva en sí el significado: *cumple-años*). Por ejemplo: el que esto escribe ha festejado hace ya casi un año su 57° cumpleaños, pero no dice que tiene 58 años y no lo dirá hasta dentro de pocos dias que los cumplirá; sin embargo que en buena lógica debiera decir que está en tantos dias del 11° mes de su 58° año, (y cuando lo haya cumplido lo festejará) pero no siendo ésta la costumbre de contar, de ahí la diferencia del modo de contar la edad de los hombres y la de los años. Los hombres cuentan sus años despues de cumplidos, y el año empieza á contarse desde su principio. El hombre dice: «tengo 20 años» y no cuenta los meses y dias que lo sobrepasan; y el año dice: «tengo 6 dias del 1900 que cumpliré al finalizar el 365 dias. Así, al contar el tiempo, el año (tal ó cual) suena ya, se hace oir antes de estar cumplido y en el hombre solo suena despues de cumplido—¿No vendrá de ahí la confusion que muchos sufren?

A mi vez deseo al señor Fénix y á todo el mundo muchísima felicidad en este último año del siglo XIX.—*K. B. Z.*—En Montevideo, el 6.° dia del 1er. mes del año del Señor 1900.

∴

Muy estimado Fénix:

Si estamos en el siglo XIX ó en el XX es siempre un tema bastante interesante. Sin entrar en polémica, me permito escribir estas pocas líneas en contestacion á mis impugnadores.

En las *Notas de Fénix*, dos señores tratan de destruir la tésis de que el siglo XX empezó el primero de este mes

No me han convencido y dejo el fallo al criterio del tiempo. En mi opinion y suerte que no soy el único, principió el siglo XX el primer dia del corriente mes. Termino con decir que, un año es el sentido de una cierta medida de tiempo y es compuesto de dias y meses. Así hemos tenido primero 1 dia, de 30 ó 31 un mes y despues de 12 meses, hemos tenido lo que significa 1 año.

Cuando escribimos año 1, hemos tenido el tiempo que compone el año atras de nosotros y así sucede año por año, siendo el número 100, 1000 ó 1900 que ahora son años tras de nosotros

Por consiguiente estamos en el primer mes del primer año del siglo XX.—Montevideo, Enero 7 de 1900.—*Oscar Ruske.*

∴

Consta que no admite crítica el signo de nuestra nacionalidad que ha flameado anteayer y ayer en el Hospital de Caridad.

Se han corregido las adulteraciones, y por consiguiente es el caso de que en estos dias estivales hagamos práctica aquella frase política de: «a la sombra del pabellon nacional caben todos los orientales»

¡Si hubiera sido verdad tanta belleza!.

∴

Nos está pareciendo que puede haber algo de macana en los informes y comentarios referentes á la presencia de un presunto boa constrictor, que en otro lugar los reproducimos, como complemento á noticias telegráficas.

Nada tendría de maravilloso el hecho de que un descomunal ofidio se presentase en aquella isla, sin necesidad de suponer el viage desde el Amazonas, conducido en un camalote. Tales bichitos no son fruta rara en el Paraguay,—y, si mal no recordamos se les llama *curiyú*.

Lo que más nos intriga es el detalle de la gallina, harto feliz para escapar con solo la impresion de algunos dientes del mónstruo.

Proponemos que se consulte á un profesor odontológico, á fin de averiguar la forma y el uso de la dentadura que se atribuye al boa constrictor, cuyas funciones digestivas se tienen en un concepto excepcional.

Fenix.

Las niñas toreras

Casi todos los palcos, la totalidad de las barreras y los tendidos de sombra y sol estuvieron ayer repletos de público en el circo taurino del Campo Euskaro, notandose más que el sábado la presencia del elemento femenino, en palcos y tendidos. ¡Cómo que se habian las damas asegurado, en vista de los resultados de la primer corrida, de que no se produciría desgracia alguna!

Despues de ocuparnos como se merece del respetable público pasaremos á la corrida, que en general fué algo mejor que la anterior; pero sin que pasara muy arriba de regular, pues todo lo bueno que hicieron los tres primeros bichos de la tarde lo borraron con su flojedad asombrosa los últimos toros que más parecian bueyes de carreta que no animales de lidia. Con decir que huían de la capa como el Diablo de la cruz bastará para darse una idea de lo que serían aquellas sardinas flacas, sin cuernos, sin ímpetus y sin mas ganas que de escapar de la plaza para ir á pacer tranquilamente en la primer cuchilla que encontraran.

Como consecuencia de la mala calidad del ganado hubieron algunos golpes recibidos, se entiende por los toreros y las niñas. A una de ellas el último becerro le propinó un regular estacazo en el estómago, dejándola tendida en el redondel. Nada de eso habría pasado si el ganado en vez de componerse de bichos recelosos y falsos, hubiera sido de ley, bravo, pero noble y seguro. Las señoritas toreras hemos confirmado nuestra opinion al respecto, son valientes, entienden mucho de toros, sobre todo en lances de capa, y tienen mucho empeño en lucirse, cosa que conseguirian fácilmente si no tuvieran que lidiar carneros, en lugar de toros de sangre.

Veamos la corrida:

1.° «Chinelos», negro, corniabierto de pocas libras y con solo 4 piés. Dió poco que hacer á los de aupa, y pasando á banderillas recibió un buen par de Encarnacion Simó y luego dos medios pares de Encarnacion y Rosa Simó.

Sonó el clarin, indicando la muerte. Lolita tomó los trastos, brindó al presidente la muerte del bicho y despues de una faena regular marcó una estocada buena, aunque un poco ladeada, con lo cual se terminó tocando su turno á las «niñas» que se llevaron á su colega cuando aun resonaban los aplausos á la simpática diestra.

Hay que hacer constar que Chinelo dió un revolcon al señorito, uno de los toreros auxiliares, cosa que le valió á esto un jaleo colosal.

2.° «Caracol»—De piés, de mas poder que el anterior y el mas bravo de la tarde. Despues de romper dos picas y poner en apuros á los picadores con sus derrotes, la presidencia ordenó que pasara á banderillas, en medio de las protestas del público que queria ver al bicho desempeñarse con la caballería.

Pero no hubo que hacer, y las niñas le adornaron el morrillo con tres medios pares. En seguida Angelita de violeta y oro brindó la muerte, y previos una docena de pases se tiró hasta allá entrando bien y saliendo mejor, despues de marcar una estocada un tantico caída.

3.° «Chingolo». No dió juego con las picas, como lo hacia presumir su estampa de cirio consumido á medias. Dejó que las capas lo recortaran aplomándose enseguida, aunque no para hacer serias tentativas de saltar la barrera. Entre María Pagés y Rosita y Encarnacion Simó le adornaron el morrillo, la primera con un par muy bueno y las segundas con medios pares uno de ellos muy bajo.

Previa una faena de muleta muy aplaudida, y entrando en corto, Rosita se dejó caer con una estocada superior que le valió una ovacion.

El cuarto toro, que se llamaba Euskaro, fué retirado por incapaz, sustituyéndole Merino que tampoco dió trabajo alguno á los de aupa. Lo banderillearon, como mejor pudieron las niñas y luego entró á matar Lolita. En uno de los pases se quedó la diestra sin muleta, pero al fin pudo enderezar al becerro con mucho trabajo marcando una estocada delantera y caida. Palmas.

5.° Retamosa.—Como la mayoría de sus compañeros dejó tranquilas á las picas, recibiendo en castigo cuatro pares de los buenos. Angelita sin muchos trámites despachó al cornúpeto que para salir de la plaza no necesitó de maestros pues salió solo, muy bonitamente.

6.° Sanguijuela, flojo, receloso, de pocos pies y escasa vergüenza fué el toro que cerró la lidia. Huyó de la caballería todas las veces que se lo puso delante—recibió en los morrillos tres buenos pares, y cuando tocaron á matar se aplomó de tal manera, declarándose un buey paleto en toda su extension de la palabra, que fué necesario correr tras de él como media hora, hasta que en una vuelta malhumorada que dió, tiróse á matar la Rosita teniendo la mala suerte de atrapar un pitonazo en el estómago que le produjo un desmayo, teniendo que salir en brazos de la plaza.

Poco antes el mismo toro habia derribado á Lagartijito rompiéndole el calzon y produciéndole algunos moretones.

El estado de Rosita era anoche regular, no obstante haber recibido un golpe muy fuerte.

Resumen: los tres primeros toros regulares, los últimos inservibles, los picadores, capas, banderillas y espadas, trabajadores y trabajoras pero sin obtener resultado, por la mala calidad del ganado.

Con solo mejorar esto la empresa tiene asegurada la concurrencia de público, pues las niñas gustan, especialmente en los lances de capote y en la suerte suprema.

EN CAMPO CERRADO

LA NUEVA GENERACION

X

QUINTEROS

¡Triste puesta de sol la del 1.° de Febrero de 1858 enviando sus últimos rayos á las cuchillas del Durazno! La tierra debió arder como volcan, el aire debió ser irrespirable, y el astro del dia al sepultarse en el horizonte y al sembrar en el cielo los girones desflecados de su púrpura, debió teñirla con sus colores mas sangrientos para que la decoracion estuviera en consonancia con los actores, para que la naturaleza, en una de sus horas negras, prestara su concurso á los crímenes de los hombres! Allí, á la sombra de un espinillo, cuyas hojas, trozadas por las balas, sirvieron seguramente de palmas y laureles, insultado, robado, maniatado codo con codo como el último de los asesinos, cala fusilado César Diaz, héroe de la Nueva Troya, triunfador de Caseros, honor de nuestro ejército por sus condiciones de soldado y caballero. Aun se oye, vibrante y sonora despues de cuarenta años, la única frase de reconvencion que la arrancó el martirio y con el que abofeteó el rostro de su verdugo: «General Medina ¡qué vale ya la palabra de un general oriental!» Allí se violó una de las leyes mas sagradas de la patria, cometiendo un atroz parricidio, al ejecutar al anciano general Freire, cruzado de la Agraciada, uno de los treinta y tres héroes que nos dieron nacionalidad. Y allí fué conducido moribundo para sufrir la condena infamatoria que habia querido evitar arrancándose la vida con sus propias manos, el prototipo del soldado-ciudadano, la encarnacion del valor y de la honestidad, el caudillo de los arrabales montevideanos que tenia todas las bondades ingénuas del *paisano* y todas las caballerosidades del hombre culto, el Bayardo de *poncho* de nuestras guerras civiles, el heróico y malogrado coronel Tajes.

La hora estuvo bien escogida para el martirio: fué una completa puesta de sol Perdimos allí la flor de nuestro ejército, los militares de carrera que se habian formado en la escuela del general Paz, los que mantenian viva entre sus compañeros de armas la culta tradicion de la Defensa, los únicos que hubieran podido contrarrestar é impedir la resurreccion del caudillaje que se desbordó sobre sus tumbas. Si César Diaz, Tajes, Caballero, Abella y Poyo hubieran vivido y llegado á nuestros tiempos, no habríamos tenido que sufrir el militarismo que nos ha corrompido y saqueado. Fué un crimen inútil del partido *blanco*, que trajo como represalia funesta los fusilamientos de Florida y Paysandú, que lo ha alejado del poder desde hace más de treinta años y que ha hecho imposible talvez para siempre su predominio absoluto. Allí se violó la fé jurada, pero aunque no hubiera habido capitulacion sería lo mismo, sería el asesinato político convertido en sistema, la sangre del hermano derramada á mansalva, la crueldad y el ódio fratricida llevados á sus últimas consecuencias. ¿De qué le sirvió al partido *blanco*? ¿De qué le sirvió al país? «Si supiera que mi «sangre,»—decía al morir Caballero, que habia hecho de su apellido la bandera de su vida,—«habia de redimir á mi patria, moriría contento; pero si ella «cae al suelo por el capricho de un hombre ó «de un partido, del suelo la han de recoger mis «hijos algun dia» La profecía del mártir se cumplió. Recogieron su sangre, sino los hijos, los correligionarios, y trazaron con ella páginas luctuosas en la historia de la guerra civil. Se creyó cortar con las cabezas de los jefes de Quinteros el espíritu revolucionario, y el espíritu revolucionario se levantó más poderoso que nunca, se enseñoreó del país, lo anarquizó, lo arruinó, lo entregó atado de piés y manos al motin y á la oligarquía ¡Oh ceguedad! Tu has sido casi siempre la ninfa Egeria de nuestros hombres de Estado.

La hora de la reparacion sonó bien pronto para los sacrificados de Quinteros. Apenas habian transcurrido siete años, y un decreto gubernativo los declaraba *mártires de la libertad de la patria*, se celebraban en su honor pomposas y populares exequias, se rehabilitaba sus nombres, se pensionaba á sus familias y se les erigia en el Cementerio Central el monumento que desaparece bajo las coronas y las flores en cada aniversario del sacrificio y en los dias consagrados al culto de los muertos La justicia histórica estaba satisfecha.—Se había pagado la deuda de la gratitud nacional. ¿Qué quedaba por hacer? ¿Qué queda por hacer con mas razon todavía en nuestros tiempos, cuando no existen las pasiones que hicieron correr aquella sangre, cuando apenas queda uno que otro anciano representante de aquella generacion batalladora? Dejar en paz á los muertos y no ir á turbar la solemnidad tranquila de su sueño con alaridos salvajes é imprecaciones fuera de tono y de época, en que el culto de los mártires no es mas que un pretexto, casi podríamos decir una explotacion, en que solo se busca la excitacion del sentimiento partidista, la resurreccion de los viejos odios, el insulto vulgar al adversario político. Hay en la historia patria hombres y hechos memorables, que por su importancia y trascendencia están muy por encima de la tragedia de Quinteros. ¿Por qué no se conmemora? ¿Por qué no se celebran en su honor imponentes ceremonias ni se organizan procesiones cívicas? Ah! Es que no dan pié para forjar exaltaciones partidistas, es que su historia no gotea sangre para arrojarla al rostro del enemigo tradicional. Y todo eso se hace á sangre fria, sin sentirlo, ahuecando la voz y exajerando el ademan y el tono, para *decretar* el entusiasmo. *¡O tempora! O mores!*

El partido *blanco* procede á ese respecto con mas cordura Deja pasar en silencio el aniversario de Paysandú, y Paysandú es el *pendant* de Quinteros, es otra página sombría del asesinato político Es cierto que el crimen no reviste allí los caractéres de crueldad fria y de premeditacion salvaje con que vá el ejército de Medina dejando tras de su paso un reguero de cadáveres; pero tiene la circunstancia agravante de haberse cometido en un puñado de héroes que habian defendido caballerescamente una ciudad de su patria contra un ejército extranjero en su mayor parte, que habían quemado su último cartucho, dispuestos á sepultarse entre las ruinas, y que merecian el respeto que todo vencido heróico infunde á un vencedor noble, el respeto con que los austriacos presentan las armas al cuerpo de Marceau, el respeto con que el malogrado Federico Guillermo que fué unos cuantos meses emperador de Alemania, se descubre y se cruza religiosamente de brazos ante el cadaver del general Douai Si en la vida de la inmortalidad los espíritus que han vivido en la tierra se encuentran y se reconocen, Leandro Gomez y Cesar Diaz Francisco Tajes y Lucas Piriz, se han de haber saludado como héroes y abrazado como hermanos; y desde aquella mansion serena donde la pasion verdadera ó fingida no tiene lecho ni asiento ¡cuánto habrán compadecido á sus compatriotas, dedicados á la triste tarea de remover odios, perpetuar divisiones anárquicas y celebrar conmemoraciones artificiales é inútiles en vez de arrimar el hombro al trabajo, al progreso, al bienestar nacional.

¡Qué triste historia la de nuestras guerras civiles! Qué legado de crímenes el de nuestros partidos tradicionales! ¡Y aun hay quien pretende hacer cargar con él á las nuevas generaciones! Juventud! No asistas á la conmemoracion de Quinteros. No profanes el recuerdo de los mártires, haciéndolo servir á una obra de anarquía. No pronuncies palabras de ódio, tú que no combatiste, tú que no fusilaste, tú que no te manchaste con ningun crimen de la guerra civil. Anda al cementerio el dia del aniversario, pero no en columna partidista ni para asistir á ceremonias ostentosas. Dedica un recuerdo á las víctimas y busca despues la cripta del Panteon nacional. Allí hay una urna que sobresale sobre todas las demas. Es la urna de Artigas, del gran caudillo que no quiso mancharse con la sangre de la guerra civil, del genio emancipador cuyo nombre une y engrandece, en vez de separar y anarquizar. Inclínate con respeto ante sus restos venerandos y pídele inspiraciones para salvar la patria y hacerla feliz en el porvenir.

Russy.

Sociales

Falleció ayer el doctor don Feliciano Carré y Calzada, juez de Instruccion Criminal en Montevideo.

En ese empleo y en el de juez letrado departamental, que desempeñó en varios departamentos de campaña, durante un largo período de quince años, dió innegables pruebas el extinto de honorabilidad personal y de verdadero amor al trabajo, grangeándose el respeto y las simpatías de los litigantes

El entierro del doctor Carré y Calzada tendrá lugar esta tarde, segun se verá por el aviso que publicamos en otro lugar.

.•. Son nuestros huéspedes el señor José Miguel Olmedo y su señora Julia Zumarán de Olmedo con sus hijos.

Pasarán unos dias en esta capital, ausentándose en compañía de los esposos Cárcano-Zumarán y Shaw-Zumaran, para la quinta que en Colon posée el señor Shaw, donde pasarán una temporada.

.•. Llegaron ayer de Buenos Aires las siguientes personas:

Augusto y José Almeyra, Franklin Horne, Omar Landivar y familia, Manuel M. Oliver, Enrique Martinez y familia, Juan E. Anchorena, José Gimenez y señora, Carlos A. Becú, Ernesto de Marinis, doctor Rafael Lopez Saubidet.

.•. Hoy partirán en el tren de Nico Perez las familias de Etcheverry y Etchegaray, que van con destino á su estancia en Reboledo, donde pasarán una temporada de campo, permaneciendo hasta mediados de Marzo.

.•. Mañana es esperado de Buenos Aires el doctor Carlos Gomez Palacios acompañado de su familia, que pasarán la estacion balnearia en esta capital.

.•. Ha llegado ayer de Buenos Aires el doctor Luis Peluffo, vice-director de Correos y Telégrafos de aquella capital.

.•. Los conciertos efectuados el dia de Reyes y ayer en la Playa Ramirez, satisficieron á las muchas personas que allí se hallaban.

Según parece este verano se ha despertado gran entusiasmo por las playas.

Fué tanta la concurrencia á la de Ramirez en estos dias, que las empresas de tranvias apenas pudieron dar abasto.

Los trozos efectuados por la banda que dirije el profesor Grasso son de lo más selecto.

El juéves próximo habrá concierto como de costumbre.

.•. Partió ayer con destino á Buenos Aires el doctor Juan Cárlos Blanco, acompañado de su hija Luisa. Demorará en la vecina capital una semana.

.•. Llegaron ayer de Buenos Aires el señor Luis Ocampo y su esposa, la señora Mercedes Paz de Ocampo, hija del ministro argentino entre nosotros. Alójanse en la legacion argentina.

.•. Partieron ayer para la Florida la señora Adela Costa de Avila y su hija Concepcion, con el objeto de prestar asistencia al señor Lucio Costa, cuya enfermedad ha recrudecido.

.•. Hállase enfermo el señor Jacobo A. Varela, vice-presidente de la Cámara de Senadores. Está sufriendo un fuerte de influenza. Préstale asistencia el doctor Ricaldoni.

.•. Mañana regresarán á Buenos Aires la señora Corina Madero de Baltar y su interesante hija, quienes han pasado una pequeña temporada entre nosotros.

.•. Partirá hoy con destino al establecimiento que fué del señor Sansinena en Maldonado, el señor Vicente Costa, acompañado de su familia. El señor Costa demorará en su estancia un mes. Irán con él dos hijas del señor Alejandro Tálice.

.•. Falleció ayer la respetable señora María E. de Casamoyou, persona relacionada con lo más distinguido de la colectividad francesa residente en nuestro país.

Su entierro se verificará hoy.

.•. Numerosísima fué la concurrencia, sobre todo de bañistas extranjeros que asistió ayer al gran establecimiento Balneario. Mañana se dará allí un variado concierto dirigido por el conocido profesor Obeso que llevará á los lujosos salones de la gran casa de baños nuestras familias más distinguidas.

En las playas ha sido tambien grande la afluencia de gente, tanto á Pocitos como á Ramirez.

.•. Dentro de breves dias será nuestro huésped el expresidente de Bolivia doctor Severo Fernandez Alonso, actualmente en viaje á Mendoza y detenido en la cordillera por la interrupcion de la linea férrea.

Es hombre de cincuenta años, culto, de aspecto distinguido, y dueño de una fortuna que se reputa la primera de Bolivia, pues se calcula en 200.000 bolivianos la renta mensual que le produce la explotacion de la mina de estaño llamada San José, en Oruro.

Acompañan al ex presidente su señora Filomena Perusqui y el señor Rodolfo Soria Galvan uno de los principales periodistas de la república boliviana.

.•. Por el vapor Eolo, llegó ayer de Buenos Aires, la señora Antonia S. de Ferreira, acompañada de sus hijas Juanita y Lola.

.•. Encuéntrase muy mejorada la niña María Malvina Alzola, hija del doctor Francisco F. Alzola.

REMATES DE HOY

Carlos G. Pieri—A las 12 1/2 del dia, en la calle Misiones núm. 80. De artículos de ferretería y variedad de otros ramos.

J. Rios Lara—A las 8 p. m. en la calle Sarandí núm. 171. De diccionarios, revistas, obras de historia, literatura, etc, pertenecientes á la gran biblioteca que fué del profesor D. Luis D. Desteffanis.

J. Rios Lara—A la 1 p.m. en la calle Cámaras num. 45. De todos los buenos muebles que pertenecieron al cónsul del Brasil don Domingo de Acevedo.

INSTITUTO DE SORDO-MUDOS

EXAMENES DE FIN DE AÑO

METODO ORAL

Ayer tarde se efectuaron en los salones del Club Católico los anunciados exámenes de los alumnos del Instituto de Sordo-Mudos, fundado hace dos años y dirigido por la señora Magdalena L. de Larnaudie.

Para la mas clara inteligencia de lo que vamos á exponer y tambien con el objeto de contribuir á la divulgacion del método oral, que es el seguido por la señora de Larnaudie, conviene empezar suministrando á los lectores algunas ligeras nociones históricas y técnicas acerca de la benéfica arte que devuelve la palabra á los sordo-mudos.

Hasta la primera mitad del siglo XVI, estos infelices habian sido abandonados al horror de su aislamiento y de sus tinieblas intelectuales, debido, segun parece, á la sentencia dictada en contra de ellos por Aristóteles é Hipócrates á la vez, de que los sordos de nacimiento estaban condenados á emitir una sola especie de sonido.

Fué en España donde surgió su primer redentor, bajo el humilde sayo de un monje de la órden de San Benito, el padre Pedro Ponce del monasterio de San Facundo, quien, en un documento que lleva la fecha del 21 de Agosto de 1578, se expresa al respecto en la siguiente forma:

«Gracias al talento que he recibido de Dios en este santo monasterio y por los méritos de San Juan Bautista y de nuestro padre san Iñigo, he tenido como alumnos á varios sordo-mudos de nacimiento y les he enseñado á hablar, leer, escribir, hacer cuentas, rezar, servir misa, conocer el dogma cristiano y confesar de viva voz. Algunos de ellos alcanzaron á saber el latin, otros el latin y el griego y hasta el italiano. Aquel llegó al sacerdocio y obtuvo un cargo y un beneficio de la Iglesia, éste descolló en la filosofía natural y en la astrología, otro, á mas de los conocimientos susodichos, aprendió toda especie de esgrima y fué un escudero notable. Varios de mis alumnos resultaron historiadores excelentes, exteriorizando así los dones del espíritu que Aristóteles les había negado.»

Desgraciadamente, el método del célebre benedictino español quedó ignorado, por haberse perdido el manuscrito en el cual estaba consignado, de manera que no es posible decir si tenia ó no analogías con los procedimientos actuales.

En cambio, Juan Pablo Bonet publicó en 1620 un tratado para enseñar á hablar á los mudos, el cual por mucho tiempo ha sido conceptuado un modelo del género, así por el lado teórico como por el práctico. Se cree que Bonet recabara los fundamentos de su libro de las informaciones que le suministró un antiguo discípulo del padre Ponce.

Posteriormente, á fines del siglo XVII, John Wallis en Inglaterra, y Conrado Amman, médico suizo establecido en Holanda, practicaron la enseñanza de los sordo-mudos y publicaron tambien algunos escritos sobre la misma materia. Ambos, en el breve espacio de dos meses, lograban hacer hablar sus sordo-mudos, segun afirman varios contemporáneos.

A mediados del siglo XVIII, el arte enseñado por el padre Ponce se bifurcó netamente en sus dos ramas, denominadas método dactilológico y método oral respectivamente, aquel profesado por el abad de l'Epée y este por el portugues Rodriguez Pereyra.

Consiste el primero en enseñar el alfabeto por medio de las diversas posiciones de los dedos, de manera que el sordo-mudo comunica empleando una verdadera mímica, sin el menor sonido. Estriba el segundo en acostumbrar al alumno á leer las letras, las sílabas y las palabras en los labios del enseñante y á repetirlas poco á poco, siendo los oidos reemplazados por los ojos.

Indudablemente, el benemérito abad de l'Epée se dió cuenta de las grandes ventajas que tenia el método oral sobre el dactilológico, cuando dijo: «Les sourds-muets ne seront vraiment rendus à la societé qu'au jour où ils pourront s'exprimer par la parole et lire sur les levres d'autrui» Pero su mision, que consistía en instruir simultaneamente hasta 75 alumnos, no le consentía adoptar el largo y penoso método de Pereyra, quien se concretaba á una docena de discípulos pertenecientes á familias ricas que le retribuian con verdadera munificencia.

El procedimiento de Pereyra fué mas tarde perfeccionado por Ernaud y Rossel, quienes enseñaban haciéndose colocar la mano del alumno en la garganta y, por medio de las vibraciones de la pronunciacion, untan al de los ojos el auxilio del tacto.

En la actualidad estos dos elementos constituyen la base del método oral, que desde 1880 se practica exclusivamente en todas las escuelas de sordo-mudos de Francia, á raiz del célebre congreso de Milan que rechazó solemnemente el método dactilológico al grito de ¡Viva la palabra!

Sin duda, las conclusiones de dicho congreso son debidas muy especialmente á la ardorosa é incansable propaganda del abad Julio Tarra, director del Instituto de Sordo-Mudos de Milan, y del abad Balestra, que recorrió toda Europa predicando el deber de fundar institutos para esos infelices, adoptando el método oral, y pasó luego, con el mismo nobilísimo fin, á Buenos Aires, donde dejó de existir el 26 de Octubre de 1886.

El método oral realiza en pleno siglo positivista el milagro relatado por los evangelios: «Los mudos hablan, los sordos entienden».

Empieza con una série de ejercicios gimnásticos progresivos é imitativos, con el objeto de que los ojos del alumno se fijen poco á poco en las modificaciones del órgano vocal del maestro, inclusive las internas causadas por la expiracion y la inspiracion. Dicha gimnasia, despues de ejecutada por el enseñante, es repetida por el discípulo, que concluye por localizarla en el órgano de la voz.

Entonces el maestro pasa á la enseñanza del sonido, auxiliada por los signos gráficos, de manera que el alumno aprende simultáneamente á hablar, leer y escribir. El enseñante dice *a* y el discípulo repite *a*, indicando á la vez el signo que corresponde á esta letra en el cartel *ad-hoc* y escribiéndolo en la pizarra.

Del mismo modo se procede con las otras vocales y con las consonantes, y se pasa despues á las sílabas simples, etc., etc.

Suministradas así á nuestros lectores algunas nociones someras acerca de la materia, pasamos ahora á dar cuenta de los exámenes efectuados ayer tarde por los alumnos del instituto de sordo-mudos fundado y dirigido por la señora de Larnaudie.

El acto empezó minutos antes de las tres, á la llegada del ministro plenipotenciario de la República francesa, señor Dubail, y ante una concurrencia que, segun calculamos por los billetes de invitacion retirados por la secretaría del Círculo Católico, no bajaría de unas cuatrocientas personas, señoras y señoritas en su casi totalidad.

Vimos, entre otras, á las familias del señor Alberto Cazaux de Hequet, de Gomez, del ingeniero Sudrier de Grela, del ingeniero Roberto Penco, del señor Osvaldo Cervetti, de Calmet, del escribano Eduardo Simon, de Calcagno, de Caccia y del ingeniero Victor Benavides.

El ministro de Francia, acompañado por el doctor Juan Zorrilla de San Martin y por las señoras Alberto Cazaux y Dabas, tomó asiento en la plataforma del salon, en cuyo centro la señora de Larnaudie colocó á sus alumnos, al lado de un escritorio y de un pizarron.

Los niños vestían elegantes trajecitos, gozaban de perfecta salud y no ófrecian, ni en la mirada, ni en la cara, ninguno de esos rasgos característicos de los sordo-mudos, que denotan tristeza é idiotismo á la vez.

He aquí sus nombres:

María Antonia Echeverriarza, de 11 años de edad, con 22 meses de enseñanza en el Instituto; Manuel Vesga, de 9 años y 22 meses de enseñanza; Cayetano Di Lucca, de 8 años y 18 meses de enseñanza; Ernesto Bachini, de 12 años y 14 meses de enseñanza; Blanca Garrido, de 7 años y 14 meses de enseñanza; Jaime de San Martin, de 11 años y 11 meses de enseñanza; y Héctor Gerat, de 7 años y 2 meses de enseñanza.

Recordábamos perfectamente todos los pormenores de los exámenes análogos dados el año anterior por los cinco primeros de los niños que acabamos de nombrar, y desde los comienzos del acto de ayer nos impresionaron hondamente los progresos realizados por ellos durante estos últimos doce meses.

La directora principió exhibiendo una série de ejercicios de gimnasia preparatoria, tendentes á que la mirada y el tacto de los alumnos se den cuenta de todas las modificaciones hasta las mas ténues, por que pasa el órgano vocal en la articulacion.

En seguida, por ese método, los alumnos pronunciaron progresivamente el alfabeto, las sílabas simples y las inversas, las sílabas complejas, los grupos bisilábicos y por fin las palabras, acompañando todo esto con el correspondiente signo gráfico trazado en el pizarron.

El primer grupo de palabras aprendidas por los discípulos de la señora de Larnaudie abarca la nomenclatura de los objetos con los que aquellos tienen contacto diario. Y al rededor de esa nomenclatura los niños construyeron pequeñas locuciones, relativas al uso de cada objeto, contestando á las preguntas que leían en los labios de la directora.

Los discípulos que mas atrajeron la atencion de la concurrencia, por su desenvoltura y por la rapidez de su comprension fueron, María Antonia Echeverrierza hija del jefe de la estacion de Pando, Manuel Vesga, un botijo muy inteligente, y Cayetano Di Lucci.

No vayan á creer nuestros lectores que el lenguaje de los alumnos de la señora de Larnaudie es desde ya fluido, fácil y agradable. Es preciso darse cuenta, como dice un autor francés, de que se trata de *inválidos de la palabra*, quienes hacen un grande esfuerzo para quebrar el aislamiento á que los había condenado la naturaleza y ponerse en comunicacion con la sociedad.

Esto no obstante, se hacen comprender perfectamente; con lo cual queda llenado el gran fin del arte benéfico inventado por el padre Ponce.

Y merced á ese vehículo, de la nomenclatura de los objetos mas usuales, han extendido la esfera de su espíritu á las relaciones de tiempo y de lugar, á las varias faces del poliedro social, y á los rudimentos de la gramática y de la aritmética—como la concurrencia pudo constatar durante la segunda parte del acto, que duró de 4 1/2 á 6 aproximadamente.

Resumiendo: la señora de Larnaudie ha logrado realizar verdaderos milagros, durante los dos años que funciona su Instituto, y nosotros cumplimos muy gustosos el deber de señalar el hecho al gobierno, para que en nombre de la igualdad republicana y tributaria, extienda los beneficios de la enseñanza á todos los sordo-mudos que existen en el país, y cuyas familias pagan, como las demas, el impuesto de instruccion pública.

Esto se consigue colocando al Instituto en condicion de recibir á todos los niños, desheredados de la palabra, que golpeen á su puerta en demanda de redencion.

El exámen concluyó con un breve discurso de ocasion leído por el alumno Cayetano Di Lucca

Cerraron el acto el señor ministro de Francia, tributando á la señora de Larnaudie el merecido elogio por su ejemplar dedicacion y por el bien que hace á esos niños infelices y al país al cual ellos pertenecen, y el doctor Zorrilla de San Martin, con una brillante improvisacion.

Empezó expresándose en el idioma de Voltaire para pedir permiso al señor Dubail de hablar el español, la lengua materna! que es la mas propicia, dijo, para manifestar los sentimientos de ternura que embargaban su corazon ante lo que acababa de presenciar.

Y continuó:

Me he sentido conmovido hasta las lágrimas al ver la inteligencia de estos niños relumbrar, bajo la mano piadosa que los está redimiendo de las eternas tinieblas, como fuego cubierto todavía en parte por la ceniza.

He creido asistir á los dias de la creacion, cuando Dios infundió su aliento al hombre y lo hizo hablar por primera vez.

Estos milagros no pertenecen á la época del paganismo Entonces, así en Atenas y en Esparta como en Roma, los enfermos y los desheredados de la naturaleza eran despreciados. Los contrahechos se arrojaban en Roma de la roca Tarpeya.—Pertenecen exclusivamente al cristianismo, que hace objeto de su predileccion mas intensa á los desgraciados, á los enfermos, á los afligidos de toda especie.

Luego el orador recordó que entre nosotros la educacion pública está al alcance de todos, menos de los sordo-mudos y excitó á los presentes para que coadyuven dentro de su esfera de accion á que se corrija la injusta y fea anomalía.

Tuvo, por último, frases entusiastas para Francia, á la que calificó de gran nacion que difundió en todo el mundo los principios republicanos, y de pueblo que honra á la raza latina—recordando, de paso, el instituto Pasteur y el suero antidiftérico.

Concluyó con una estrofa lírica dedicada á las banderas oriental y francesa y á la union de la raza latina.

La improvisacion del doctor Zorrilla fué calurosamente aplaudida.

Y que haya sido en verdad improvisacion lo prueba el *lapsus* histórico por el cual el orador atribuyó á Roma lo que practicaba Esparta, reemplazando, por consiguiente, el Taigeto con la róca Tarpeya.

CENTROS Y CLUBS

«Los positivistas»—El sábado se efectuó el paseo campestre ofrecido á sus asociados por el centro recreativo «Los positivistas», en la quinta del señor Bomardin, á orillas del arroyo Miguelete.

Reinó en la fiesta la más expontánea animacion, haciéndose música variada, y representándose escenas criollas.

LOS ESTIVADORES

Los diarios de Buenos Aires contienen las siguientes noticias acerca de la huelga de estivadores:

El movimiento en el puerto el viernes por la tarde se resintió bastante con la falta de una gran parte del personal práctico, resultando insuficiente la labor de los tripulantes. De los 157 pescantes que existen, solo una tercera parte ha funcionado ayer, y de las 15.000 toneladas de mercaderías que pueden cargarse diariamente, un buen cálculo nos permite afirmar que solo se habrán cargado 5 ó 6000 toneladas en el dia de ayer.

Como se vé, los efectos de la huelga comienzan á sentirse, y se sentirán mas seguramente aunque los patrones consigan elementos extraños para reemplazar á los gremios de estivadores.

Los huelguistas celebraron 2 asambleas ayer, una á mediodia y otra á las 4 p.m. En ambas reuniones los estivadores han procedido ordenadamente, y tomaron algunas resoluciones de importancia. Estas son: que exigen se les pague $ 4 diarios, 6 en los domingos ó dias feriados y 8 por toda la noche; que el horario sea igual al de la oficina de conservacion del puerto ó aduana; que todos los contratistas firmen un compromiso en el cual se comprometan á observarlo durante todo el año, y por último que las tarifas sean iguales para el gremio en general.

Los huelguistas justifican su conducta con la mala situacion en que dicen se encuentran por el escaso jornal, porque la vida es muy cara, y los $ 2.50, 3 y 3.50 que pagan los contratistas por dia, no les alcanzan para cubrir todos los gastos de la vida.

Los estivadores contratistas J. Warkitt y Ca. Berg, Pichon, Green y Morchison, han resuelto no conceder el aumento que han pedido los huelguistas por considerar que con los sueldos que se les abona ahora estan suficientemente pagos.

Los empresarios creen que el lunes próximo la huelga estará terminada debido á que la peonada no contará con elementos para mantenerse en esa actitud; además cuentan con mas de 500 hombres que han traido del litoral para dar cumplimiento á los contratos que tienen con los vapores.

Hoy á pesar de ser de fiesta, trabajan mas de seis vapores, todos con gente de tierra.

El empresario Warkitt manifiesta que hoy se les abona á los peones 3.50 pesos por dia de trabajo, 7 por toda la noche y 5.25 los domingos. Además todos ellos aseguran á sus peones contra todo riesgo.

En los diques se han formado hoy grupos de huelguistas que amenazan á los que permanecen á bordo trabajando, habiéndose dado el caso de que de algunos buques los han hecho bajar.

Para que no se fomente la importacion de peones, se han hecho algunos trabajos, con los del gremio que trabajan en Montevideo, y al efecto, se han puesto en comunicacion con el señor José Corso, que parece ser uno de los que tienen mayor influencia entre sus compañeros.

El comité de los huelguistas le ha dirigido hoy el siguiente telegrama:

«Señor José Corso—Montevideo—Los huelguistas estivadores de Buenos Aires, le piden quiera impedir que vengan peones á ésta, para hacer nuestro trabajo La huelga es general, y con la venida de esa gente, pueden ocurrir grandes accidentes. Esperamos contestacion.

Lo saluda la comision directiva, y 2000 huelguistas»

SERVICIO TELEGRÁFICO

ESPECIAL Y EXCLUSIVO PARA "EL SIGLO"

DE NUESTROS CORRESPONSALES—REPRODUCCION PROHIBIDA

Guerra en Sud Africa

OTRO COMBATE CON LA BRIGADA DE FRENCH

COMPAÑIA APRESADA

Escaso alcance de los proyectiles británicos

CAPITULACION DE KURUMAN

CONSPIRACION DE AFRICANDERS EN EL CABO

EN LADYSMITH

El cargamento del General Herzog

Londres, 7 El Ministerio de Guerra ha hecho publico un telegrama enviado por el general lord Methuen y fechado ayer en Modder River, en que se comunica que durante los dias 2 y 3 del corriente no fué disparado ningun cañonazo contra las posiciones ocupadas por las fuerzas boers que se hallan frente á la brigada del general French.

El dia 4 por la mañana fué reanudado el cañoneo el que resultó poco perjudicial para el enemigo con motivo del escaso alcance de los proyectiles británicos, como fué constatado por la observacion de los oficiales de ingenieros que se elevaron en un globo durante el cañoneo.

Suspendido el fuego de artillería el general French envió cuatro compañías del batallon de Suffolck al ataque de una colina ocupada por el enemigo, á una distancia de dos millas del campamento, operacion que fué llevada á cabo brillantemente por los soldados británicos, resultando herido el coronel Watson al iniciar la accion.

El fuego nutrido de la infantería boer obligó á las compañías de Suffolck á batirse en retirada permaneciendo una de las compañías combatiendo con el objeto de protejer la retirada de las demas, pero el enemigo consiguió franquear la compañía combatiente y rodearla por completo.

70 soldados y 7 oficiales británicos han quedado en poder del enemigo.

El telegrama termina anunciando que una compañía del regimiento de Essex ha llegado al campamento del general Frere en reemplazo de la que ha sido casi completamente perdida y que las operaciones continuan.

Londres, 7.—El general Buller ha trasmitido al ministerio de la guerra un telegrama enviádole por medio del heliógrafo por el general White con fecha de ayer.

Dice el general White que en la tarde del dia 4 los boers llevaron á cabo dos ataques contra las trincheras británicas, habiendo sido rechazados con pérdidas ambas veces.

El jefe de la guarnicion de Ladysmith anunciaba que se espera otro ataque para hoy mismo.

Londres, 7—Un telegrama del general Buller relata los resultados de un reconocimiento realizado hacia Colenso para estudiar las posiciones del enemigo.

Dice el general Buller que las trincheras que defienden el pasaje del rio Tugela están completamente cuajadas de enemigos cuyo efectivo no ha sido posible calcular.

Nueva York, 7—Hoy ha zarpado de este puerto para Sud Africa el vapor Sabine, el que lleva un enorme cargamento de víveres y forrajes destinados al ejército boer.

Es inminente la salida de otros 2 vapores con idéntico cargamento y destino.

Pretoria, 7—Un despacho recibido del gobierno, anuncia que los boers atacaron y bombardearon la plaza de Kuruman que capituló.

La guarnicion prisionera compuesta de 120 soldados y 12 oficiales ha sido enviada á Pretoria junto con las municiones capturadas que en gran cantidad hallaron los boers en Kuruman.

Londres, 7—Telegrama de Capetow anuncia que ha llegado allí el rumor del campamento inglés de Buller que los boers han sido batidos y abandonaron 400 prisioneros á los británicos.

Londres, 7—Comunican de Capetown que se ha descubierto otra conspiracion antibritánica.

Varios soldados de origen holandés que servían en el ejército de la Colonia del Cabo, han sido hoy arrestados á consecuencia de su aptitud sospechosa.

Otras prisiones son inminentes.

Londres, 7.—El general Buller ha telegrafiado al War Office hoy, anunciando que los boers han estrechado y siguen estrechando aun más el sitio de Ladysmith.

Su artillería domina la plaza.

Bruselas, 7—La noticia del apresamiento del vapor general Herzog ha producido inquietud en esta capital, pues con ese vapor iban á Sud Africa las ambulancias belga, holandesa y alemana, destinadas á auxiliar á los heridos boers.

Aquí se cree que el cargamento que lleva el General Herzog será embargado por las autoridades británicas.

Berlin, 8—El «Kolnische Zeitung» de hoy lunes refiriendose al secuestro del vapor Herzog á cuyo bordo hállase una ambulancia alemana, dice que entre los miembros de esta hay varios oficiales del ejército, quienes se valian de ese sistema para alcanzar el ejército boer.

El mismo diario publica una nota de la cruz roja alemana en que esta protesta por esas expediciones que realizan los particulares y que no obtienen mayor resultado que el de desacreditar la institucion.

Viena, 7—El «Fredemblatt» y otros diarios de esta capital y de Berlin reconocen ser inevitable la detencion y registro de los barcos neutrales en proximidad de los puertos que el enemigo pueda utilizar.

Pero esos diarios están contextes en manifestar que la Gran Bretaña está en el deber de definir de una manera clara y terminante lo que considera como contrabando de guerra.

Berlin, 7—El ministro de Portugal en esta capital Vizconde De Pindella ha enviado una nota á los diarios en que desmiente la noticia que ha circulado ayer respecto á una interview que él hubiera tenido con un periodista á quien habria declarado que apenas conocido por el gobierno portugues la captura del Bundesrath, la cancillería de Lisboa habia enviado á todas las potencias una protesta por ese acto, considerandole violatorio de su soberanía.

Atenas, 7—Ha habido esta tarde aquí un gran «meeting» de simpatía hacia Inglaterra al que han concurrido cerca de 5000 personas.

Al «meeting» celebrado bajo los auspicios del club helénico concurrieron las delegaciones de numerosos municipios de Grecia y representantes de asociaciones políticas y obreras.

Londres, 7—El ministerio de la guerra ha publicado otro despacho del general White en que este jefe anuncia que los boers han renovado el ataque contra la plaza. El telegrama termina diciendo:

Me hallo fuertemente estrechado.

Esta noticia ha producido hondo sentimiento y en el publico hay gran ansiedad respecto á la suerte de la guarnicion de Ladysmith.

Londres, 7—El general Buller ha informado al ministerio de la guerra que el hijo primogénito de lord Dufferin earl of Ava hallase herido de suma gravedad en Ladysmith.

Londres, 8 — Telegrama del general Buller al «War Office» anuncia que envió todas las tropas disponibles á hacer demostraciones delante de Colenso.

Londres, 8—El «Morning Post» de hoy lunes dirije agrias censuras al gobierno del que demuestra la incapacidad.

Ese diario dice que cuando llegue el momento oportuno la nacion tomará sus resoluciones y elegirá entonces gobernantes que sepan dirijir el país y tutelar sus verdaderos intereses.

Italia

VISITA DE LOS EMPERADORES ALEMANES EN ABRIL

SU VIAJE Á EGIPTO

Roma, 7—El ministro de la casa real general Poncio Vaglia ha sido informado por el rey que los emperadores de Alemania vendrán á esta capital á mediados de Abril.

Despues de una corta estadía aquí el emperador Guillermo y la emperatriz Augusta Victoria saldrán para Nápoles de donde se dirigirán á Egipto.

Nuevo vocabulario de la Academia de la Crusca

Roma, 7.—Se ha puesto término á la compilacion del vocabulario de la lengua italiana, grandiosa obra á la que ha dedicado muchos años de trabajo la Academia de la Crusca.

El libro consta de 15 mil seiscientas columnas primorosamente impresas por el establecimiento tipográfico Feizani.

Municipalidades influenciadas por Palizzolo

Roma, 7—La «Gazzeta Uffiziale» publicó anoche un decreto real, por el que se declara disuelto el Concejo Municipal de Villabate, por estar varios de sus miembros sindicados de «maffiosis» y por la influencia que en él ha ejercido por muchos años el diputado Rafael Palizzolo.

Se prevée inminente la publicacion de otros decretos de disolucion de administraciones municipales.

Salida de Deroulede para España

Génova, 7—Ha llegado aquí esta mañana M. Paul Deroulede presidente de la Liga de Patriotas de Francia, condenado á destierro por la alta corte de justicia.

M. Deroulede ha vuelto á partir esta tarde embarcándose con rumbo á Barcelona, de donde se dirigirá á San Sebastian, lugar que se le ha establecido como residencia durante el destierro.

Manlio Garibaldi desahuciado

Roma, 7—Los telegramas que se reciben de Bordighera respecto al estado en que se encuentra Manlio Garibaldi, disipan toda esperanza de que el enfermo experimente la más leve mejoría.

El desenlace fatal es inminente.

Agencia telegráfica subvencionada

Roma, 7—Entre el ministerio del interior y la direccion de la agencia telegráfica Stefani se ha renovado el contrato para la trasmision de las notas de caracter oficial del gobierno.

La subvencion que el gobierno paga á la agencia no ha sido alterada.

Principe y socialistas relacionados con Palizzolo

Roma, 7—Se sabe por las indagaciones llevadas á cabo por el juez encargado de la instruccion del proceso contra Palizzolo, que los socialistas sicilianos Drago y principe de Cutò han tenido relaciones de interés con el diputado,—se ha podido comprobar que el principe Cutò durante el año 1893 dirigió cinco cartas á Palizzolo de quien solicitaba préstamos á usura que le fueron concedidos

El ingeniero Drago tambien ha dirigido varias cartas á Palizzolo pidiéndole servicios de carácter pecuniario.

Francia

PEREGRINACION AL MONUMENTO DE GAMBETA

WALDECK ROUSSEAU FELICITADO

Paris, 7.—Esta tarde se ha verificado en Ville d'Avray la peregrinacion que anualmente se realiza al monumento de Gambetta.

Una concurrencia enorme, entre la cual se veía á numerosas delegaciones del interior, asistió al acto que no fué perturbado por ningun incidente.

Se pronunciaron muchos discursos patrióticos y al concluir la ceremonia los peregrinos resolvieron dirigir al presidente del consejo Mr. Waldeck Rousseau, un telegrama de felicitacion por los actos que viene llevando á cabo en defensa de las instituciones republicanas.

Ese despacho que fue votado por aclamacion ha sido ya enviado al primer ministro.

Coppée defendiendo á Deroulede

Paris, 6—Mr. Francisco Coppee, el conocido literato, publicó esta mañana un artículo en defensa de Deroulede. Propone que se haga en toda Francia una peticion al presidente de la República, M. Loubet, solicitando el indulto del condenado dejándole volver al país.

Esta idea será probablemente puesta en ejecucion.

Manifestación de nacionalistas

Paris, 6—Se ha realizado anoche en el teatro El Dorado una ruidosa manifestacion de nacionalistas.

La policía tuvo que intervenir, pero nada grave sucedió.

El conflicto con la república dominicana

Paris, 7.—«El Journal des Debats», ocupándose del conflicto surgido con la república dominicana, deplora que la conducta poco correcta de algunos gobiernos primitivos sea causa de litigios y conflictos cuyas consecuencias no es fácil prever.

El autorizado diario termina diciendo:

«Debemos hacernos justicia y el almirante Thomas la exijirá vigorosamente y ningun defensor de la teoría de Monroe podrá resentirse de esta necesaria aplicacion de la fuerza en apoyo del derecho.

Estudio de un ferrocarril africano

Paris, 7—«Le Matin» anuncia que enviará próximamente á sus espensas una mision al Africa con el objeto de estudiar la construccion de un ferrocarril que pondrá en comunicacion directa las posesiones francesas de la costa africana del Mediterraneo con las del Africa Central.

España

LA HUELGA DE LOS OBREROS DE GRANOLLERS

TEMORES EN CATALUÑA

Barcelona, 7 — Las noticias que se tienen acerca de la huelga declarada por algunos gremios obreros de Granollers de Valls, causan inquietud con motivo de la actitud resuelta de los huelguistas quienes no renuncian á ninguna de sus pretensiones.

La conferencia que han realizado esta mañana los delegados nombrados por los fabricantes y los huelguistas, ha sufrido un completo fracaso.

No se ha conseguido arreglar de manera ninguna el conflicto

Se teme que el movimiento huelguista ya general en Granollers de Valls, se extienda á toda Cataluña.

Las cámaras de comercio

Madrid, 7—Se activan los preparativos para la reunion que celebrará el 14 del corriente en Valladolid la asamblea de las cámaras de comercio.

Hay en todo el país gran interés respecto á esa reunion á la que se atribuye importancia trascendental.

Norte-América

Inquietud por el conflicto franco-dominicano

ENVIO DE UN BUQUE

Washington, 7—La faz inquietante que ha asumido el conflicto entre Francia y la República Dominicana, es motivo de preocupacion en estos círculos políticos, donde sin embargo, no se cree que la primera de esas potencias abrigue proyectos agresivos contra la República Centro americana.

En la reunion celebrada hoy por el gabinete se trató entre otros asuntos de las relaciones que median entre Francia y Santo Domingo y se resolvió enviar un buque de guerra á las aguas dominicanas.

Comerciales

Londres, 6 (á las 2.20 p. m.)—La Deuda Consolidada se cotiza á 47 375 %.

De la Argentina

Un libro del doctor Floro Costa

EXPECTATIVA DE LOS COLECTIVISTAS

PRESCINDENCIA DEL DOCTOR JULIO HERRERA

Buenos Aires, 7—El doctor Angel Floro Costa está escribiendo un libro en el que hace historia y crítica de sucesos que arrancan desde la dictadura Cuestas hasta ahora.

Costa hace de mano maestra la silueta de los hombres que han tenido en esos sucesos la actuacion principal.

Los elementos colectivistas aquí continúan á espectativa, de sucesos que se dice deben desarrollarse allí y á los que se reviste de caracteres espeluznantes, pues ya no se trataría de un simple motin cuartelero sino que entraría á actual la dinamita para que no quedaran sino escombros. De aquella situacion personas de la intimidad de Herrera aseguran que éste ha declarado su propósito «de no meterse en nada» lo que no quiere decir que renuncie á intervenir cuando á repartir toquen.

Un caracterizado jefe uruguayo enemigo del gobierno y venido de allí cuando produjéronse las últimas alarmas, opina que no prosperará cualquier movimiento sedicioso que se intente.

Esta noche se hablaba aquí de haber estallado un movimiento en el Salto, pero nada hay que confirme ni mucho menos el rumor.

RESISTENCIA DE LOS ESTIVADORES HUELGUISTAS

LA PESTE EN ASUNCION

ROBO A BORDO DEL VAPOR PARIS

Buenos Aires, 6—Continúa la huelga de estivadores, á los que parece se unirán mañana los carboneros y carpinteros que trabajan á bordo.

Los estivadores, en vista de que la mayoria de los contratistas se oponen á sus pretensiones, dispónense á prescindir de éstos y celebrar arreglos directos con las empresas de navegacion para trabajar.

—Según el boletin sanitario de Asuncion, anteayer hubo allí dos casos fatales de peste. Ayer y en los dias anteriores al 5 del corriente no hubo novedad.

—Federico Giró, llegado hoy de ésa en el vapor Paris, dió cuenta en la ayudantía marítima de haberle sido robado á bordo un valioso reloj y cinco pesos oro. Presos por sospechas se hallan los sujetos italianos Luis Fagardi ó Viamonti y Luis Bonomi, que residen en esa capital.

EL CAMPEONATO DE VELOCIDAD

BUSCANDO SERPIENTES

Buenos Aires, 7—El campeonato argentino de velocipedad—tiro 1000 metros—fué ganado hoy en el Velódromo por el italiano Singrossi, invencible en nuestras pistas; 2.o Minozzi, compañero del ganador; 3.o Shilton.

Además del título de campeon argentino, el ganador obtuvo una gran medalla de oro guarnecida con brillantes.

—Los isleños del Tigre siguen preocupados con motivo de la aparicion de la boa que anuncié.

Ahora resulta que son dos las serpientes segun afirman varios que las han visto.

La subprefetura del Tigre se halla desde ayer empeñada en la caceria del peligroso huesped que se trata de tomar vivo, á cuyo efecto se le han puesto cebos y leche conteniendo narcótico con el que se trata de adormecer al reptil y apresarlo.

Chile

PERSISTENTE RUMOR DE REORGANIZACION DEL GABINETE

Santiago, 7—Persiste el rumor de próxima reorganizacion ministerial segun la cual se eliminarían del gabinete á los ministros conservadores ó á los balmacedistas.

—En círculos políticos está generalizada la creencia de que el actual gabinete no será el qué presida las elecciones de congresales de Marzo próximo.

De los departamentos

PAYSANDÚ

CHATA ECHADA Á PIQUE—EXÁMENES UNIVERSITARIOS

Paysandú, 7—La chata Yuqueri que dirigíase hoy de aquí para Concordia remolcada por el vapor Don Pepe con mercaderias trasbordadas del Cosmos, fué echada á pique por el vapor Salto, que venía con trasbordo de pasajeros para el Triton.

El siniestro ocurrió frente á Chapicuy.

No hubo desgracias personales.

La chata estaba completamente cargada.

El vapor Salto resultó con grandes abolladuras en las chapas de proa.

—Efectuaronse los exámenes universitarios en el Instituto presidido por la Comision de profesores de la Universidad.

DE VALERA

ABATIMIENTO Y ESPERANZAS DE ESPAÑA—EL CATALANISMO—LA ÚLTIMA EDICIÓN DEL DICCIONARIO—ACADÉMICOS QUE HAN FALLECIDO Y NUEVOS ACADÉMICOS.

No carecede puntos que tocar en mis cartas, aunque los toque muy ligeramente, ya que en España no dejan de publicarse libros y ya que no pienso yo excluir de la cuenta que vaya dando, los que en varios estados ó repúblicas de la América española vengan á publicarse y lleguen á mis manos. Rotos están los lazos públicos que estrechamente nos unían. Cada uno de los pueblos que desde California hasta el Estrecho de Magallanes ha surgido en ese gran continente merced á la expansión en mejores y más dichosos dias de los hijos de nuestra Península, se ha creado y tiene hoy nueva patria. Pero, en mi sentir, por cima del amor que esta nueva patria merece y exige, hay otro amor ó si se quiere, otro patriotismo más comprensivo y alto: el de la raza de que todos procedemos y de cuya identidad da testimonio y debe ser indeleble sello la lengua castellana.

No pocas veces he recordado yo el célebre dicho de Tomás Carlyle hablando de Shakespeare: Aseguraba este famoso crítico que, si le dieran á escoger entre la pérdida de Shakespeare y la pérdida del imperio británico en la India, elegiría sin vacilar la pérdida del imperio, porque éste habrá de perderse tarde ó temprano, mientras que el inmortal dramaturgo seguirá siendo lazo de unión y signo de fraternidad entre cuantas gentes que llevan sangre inglesa en las venas hay y habrá esparcidas por el mundo. Lo que dijo Carlyle de Shakespeare bien puedo yo decirlo de Tirso, de Lope ó de Cervantes, cualquiera de los cuales vale tanto ó más que el inglés, si el amor propio nacional no me engaña.

En una de las muchas zarzuelas, que en España se escriben ahora, Don Ricardo de la Vega hace decir graciosamente á un boticario: hoy las ciencias adelantan que es una barbaridad.

El boticario dijo tal vez más de lo que quería decir, porque si en estos últimos tiempos han sido extraordinarios los adelantos materiales y las invenciones ingeniosas para hacer más cómoda y regalada la vida, han surgido en cambio doctrinas pseudo filosóficas, económicas y políticas, que bien pueden calificarse de bárbaras y que puestas en moda, pueden influir é influyen de un modo harto cruel en la conducta de las naciones. La idea, por ejemplo, de la constante y creciente superioridad de unas razas humanas sobre otras, y de que se dá una lucha por la vida en la que deben extinguirse más ó menos lentamente los pueblos inferiores ó decaidos á fin de que ocupen su lugar y prevalezcan é imperen los pueblos superiores, más inteligentes y bricosos, y la idea de la selección por cuya virtud van elevándose y magnificándose los mencionados pueblos y pereciendo los que decaen y se hunden, aunque se hable mucho de filantropía y de justicia, sólo se atienda á la fuerza, se aprecie al que la tiene y el débil sea desdeñado y vejado; se profetice su próxima muerte como cosa segura y hasta se le niegue el derecho de seguir viviendo.

Yo reconozco y deploro nuestra reciente y lamentable derrota y como efecto de ella, tengo que confesar y confieso tambien que el estado español se halla decadente y abatido en el dia. Lo que no es fácil de explicar, en mi sentir, es la causa ó la multitud de causas que nos han traido á tan hondo abatimiento en comparacion del grandísimo poderío, prosperidad, fuerza y riqueza que otras naciones han alcanzado. No creo que hayan degenerado individualmente los españoles ni que sean hoy menos activos, menos valerosos, ni menos inteligentes que en los pasados siglos. Ni creo tampoco que la energía de voluntad, el entendimiento y otras buenas y altas cualidades, hayan pasado por completo á adornar y á sublimar á otras razas humanas y nos hayan dejado huérfanos de todas aquellas prendas que en otro tiempo nos valieron para descollar y predominar en el mundo.

Si el mal no está en los individuos, sin duda en el conjunto hay defectos y vicios que han dado origen á nuestras desventuras. El mal no puede ni debe ser incurable. Los vicios se extirpan y los defectos se corrigen. ¡Así piensa hoy la mayoría de los españoles y así se habla de regeneracion por todas partes. Nos hallamos, pues, en un momento histórico de crisis y de peligro. Fácil es equivocarse y hallar remedio que sea peor que la enfermedad.

Bueno, muy bueno es no dejarse alucinar por el amor propio, hacer severo exámen de conciencia, no disimular ni ocultarse los pecados y los errores. Todo esto se hace aquí ahora. Somos duros y hasta crueles con nosotros mismos, en vez de pecar de engreidos y de soberbios. Pero desgraciadamente la soberbia y el engreimiento, que tal vez se extendian antes sobre toda la colectividad, no se han desvanecido, sino se han encogido, contrayéndose y encerrándose, ya en el individuo, ya en esta ó en aquella clase social á que el individuo pertenece, ya en determinada region ó comarca que el individuo llama su *patria chica*.

Tan raro modo de discurrir hace que algunos individuos imaginen que toda la poblacion española se ha quedado rezagada en el camino del progreso ó se ha caido en un barranco que en el camino habia, mientras que ellos siguen delanteros, dándose la mano con los alemanes, con los ingleses y con los demas livianos de esta recua racional y progresiva. Tan raro modo de discurrir cuando es una clase social quien le tiene, da origen á la manía de la *masa neutra*, á la idea de que todos los políticos son pícaros ó tontos, y de que no bien gobierne la *masa neutra*, quedaremos regenerados, lo cual pudiera tener algunos visos de razon si los políticos que han gobernado hasta ahora la España ó en el dia la gobiernan, debiesen su encumbramiento al capricho de un príncipe, al antojo de una favorita, á la recomendacion oculta de un confesor regio ó á cualquiera intriga palaciega; pero como en España no hay hombre político que en el dia no se levante aupado y sostenido por un gran partido que le elige por jefe y con el aplauso de la muchedumbre que celebra y admira su elocuencia, su saber y sus demas poco comunes dotes de entendimiento y de carácter, fuerza es convenir en que los tales políticos han de ser lo mejor y lo mas egregio que en la nacion hay, y que si valen poco, es porque valen menos lo restante. Tan raro modo de discurrir, por último, engendra el regionalismo y da ser y consistencia á la *patria chica*; síntoma ominoso de disolucion nacional que debemos esperar habrá pronto de disiparse, pero que, en las circunstancias angustiosas en que hoy nos vemos, ha dado y sigue dando triste muestra de sí en Cataluña sobre todo. Corriente de opinion y de movimiento de los espíritus honestos, enteramente contrarios á la marcha que siguen hoy las sociedades. Cuando en Italia, por ejemplo, estados tan gloriosos como en las artes de la paz y de la guerra, lo fueron Génova, Florencia y Venecia, se conforman con ser y gustan de ser provincias italianas, es extraño y aflictivo que haya en Barcelona y en algunos otros puntos de Cataluña quien que sueñe con el separatismo y que entienda que pierda y que no gana en formar parte de nuestra nacion.

El síntoma como ya he dicho, es ominoso, pero sin duda desaparecerá cuando España restaure un poco sus fuerzas. Los catalanes no se puede negar que deben la riqueza y el auge de su industria, comercio y cultura á la laboriosidad y al talento de que están dotados, pero algo deben tambien á la generosa proteccion del resto de los españoles, que se han resignado á comprar sus manufacturas mucho mas caras que hubieran podido comprarlas en otros países. Y esto durante no poco tiempo.

Otra causa aparente de divorcio entre Cataluña y el resto de España, hay aun y proviene de la misma prosperidad é importancia de Cataluña, pero nadie ni en Aragon, ni en Castilla ni en Andalucía, se opone á que persista y á que florezca la causa á que aludimos, con tal de que deje de ser causa de divorcio, pues no hay el menor fundamento para que lo sea.

Ya se entiende que aludo aquí al brillante renacimiento de la literatura catalana en estos últimos años. Lejos de mirar nosotros este renacimiento con disgusto, recelo ó envidia, lo hemos acogido con aplauso, considerando gloria nacional el poseer una literatura bilingüe y ensalzando á no pocos de los que escriben en catalan al igual ó por cima de los que escriben en castellano. Así, por ejemplo, no concedemos á Narciso Oller menos importancia y méritos que á nuestros más populares y célebres novelistas; á Mosen Jacinto Verdaguer, autor de la *Atlántida*, apenas hay quien no le coloque en la más alta cima de nuestro parnaso descollando entre los líricos y épicos castellanos de nuestros dias; y del dramaturgo Angel Guimerá hemos representado en los teatros de Madrid las mejores obras traducidas al castellano, y la crítica y el público han colmado de aplausos y de laureles al poeta, sobre todo en su drama *Mar y Cielo*.

Nadie niega tampoco que la lengua castellana, lejos de ser un dialecto y menos aún una jerga vulgar ó *patois* como dicen los franceses, sea un idioma perfecto y verdaderamente literario en el que han escrito reyes heróicos como Jaime I el Conquistador, eminentes filósofos como Raimundo Lulio, y gloriosos é inspirados poetas, sobre todo en el siglo XV, durante el cual, antes del reinado de los Reyes Católicos, talvez sea justo decidir que la poesía de Cataluña, por originalidad, elegancia y brío, era superior á la de Castilla en la misma época. Pero á pesar de todo, fuerza es convenir en que despues ha prevalecido el idioma castellano, extendiéndose no solo por toda España, sinó por el Nuevo Mundo, donde no creo yo que haya república en que se hable catalan.

Los mismos catalanes han contribuido con los frutos de su ingenio á la riqueza del idioma castellano y á su entronizamiento y perfeccion, empezando por Boscan, reformador de nuestra poesía, y guía y maestro de Garcilaso, y autor de un dechado elegantísimo y limpio de castellana prosa en su traduccion de *El Cortesano* del conde Baltasar Castiglione.

Si el catalan se ha descuidado mucho despues y apenas se ha cultivado, durante cerca de tres siglos, sera por motivos largos de explicar aquí y por los que Castilla no debe culparse. Hubo una edad en que prevaleció de tal suerte en esta península la lengua de Castilla, que hasta los mismos portugueses se desentendian del propio idioma y se complacian en escribir en castellano, como Gil Vicente Camoens, Jorge de Montemayor, Sa de Miranda y cien otros.

La aficion á escribir de nuevo en catalan en nuestros dias es, sin embargo, laudable, sobre todo si se limita á lo popular y de mero pasatiempo: á poesía lírica, á dramas y á novelas. Así lo comprenden y lo practican los mas ilustres escritores catalanes, mallorquines y valencianos de la edad presente. Enriqueciendo el tesoro de nuestro patrio castellano idioma están, por ejemplo, los libros del eruditísimo y profundo crítico D. Manuel Milá y Fontanals, y los de el muy notable filósofo y publicista D. Jaime Balmes, tan encomiado, no sólo en España, sino en todas las naciones cultas, especialmente entre los católicos.

Convengamos, pues, sin condenar el uso literario de la lengua catalana, en que el castellano es el verdadero y legítimo idioma nacional de España, el idioma español por excelencia, no solo hablado y escrito en nuestra península sino tambien en diez y seis ó diez y siete repúblicas, en una inmensa extension del continente de América y acaso por mas de sesenta millones de seres humanos

Acaso estamos decaidos, pero no estamos muertos cuando hay aún tanta gente que conserva y que es de esperar que conserve no poco del ser, del caracter, del pensamiento y de la cultura de la raza española, y que habla y escribe la lengua de Calderon y Cervantes, de ambos Luises, del mejicano Ruiz de Alarcon y del venezolano Andrés Bello. De que esta lengua sigue cultivándose con feliz éxito y amoroso esmero, en América, dan claro y hermoso testimonio muchos inspirados y elegantes poetas, entre los cuales me complazco en contar á Mármol, Obligado, Andrade y Oyuela, así como prueban lo bien y profundamente que la estudian los escritos de no pocos filósofos hispanoamericanos, sobresaliendo entre todos el prodigioso colombiano Rufino Cuervo,

—

La Real Academia Española, procurando estar á la altura de la obligacion que se ha impuesto de mirar por nuestro idioma, lazo de union entre tantas naciones y gentes, acaba de publicar la decimatercera edicion de su diccionario, aumentando con no pocos centenares de voces, ya de aquellas que la elegancia y el lujo de la vida moderna, los adelantamientos é invenciones y la creciente difusion y divulgacion del saber han traido del lenguaje técnico á la conversacion ordinaria, ya de aquellas de legítima formacion ó que significan objetos naturales, usos y costumbres, trajes, instrumentos, etc., y que están en uso en las diferentes repúblicas de origen español, que hay en el Nuevo Mundo.

A pesar del trabajo realizado por la Real Academia Española, no hemos de negar que tal vez se eche aún de menos no pocas palabras en su última edicion del diccionario, pero debe tenerse en cuenta que la real Academia no puede ni debe aceptar palabra alguna, sin que proceda detenido exámen, á fin de conservar la pureza del idioma, y de no aceptar barbarismos inútiles para expresar ideas que tienen ya expresion castiza aunque haya caido en olvido ó en desuso

Bien pudiera remediarse esta falta componiendo un libro que se titulase «inventario crítico de palabras hoy en uso y no excluidas en el diccionario de la Real Academia Española» Hasta para desechar las palabras viciosas y establecer en su empleo la legítima palabra, pudiera servir este «inventario». Así, por ejemplo, la palabra «etiqueta» no está en el diccionario con el significado que hoy se la da de «cédula, que, por lo comun, se adhiere á las piezas de tela, cajas, botellas, etc.» Esto se llama en español «marbete» y en marbete está su definicion muy por completo, pero la dificultad está en que si decimos hoy «marbete», en cualquier lugar de España, casi nadie entiende lo que decimos. Lo propio puede afirmarse de bastantes otras palabras, que se han anticuado sin razon y que debieran volver al uso corriente. Sirva de muestra la palabra «butiro», reemplazada hoy por la perífrasis «manteca de vacas».

Como quiera que ello sea á pesar de la falta que consignamos y que no tiene aun el mencionado inventario que la subsane, yo desecho la inmodestia colectiva de que pueda acusárseme y me atrevo á asegurar que la nueva edicion del diccionario es un libro excelente y útil, así por la abundancia de vocablos como por el acierto y la claridad de las definiciones y por la exactitud y el tino de las etimologías.

Y ya que h[illegible] de la Real Academia Española, bueno será dar aquí lo que algunos periódicos llaman ahora la nota triste, recordando á los más ilustres individuos de dicha academia que de poco tiempo á esta parte nos ha arrebatado la muerte, empezando por don Antonio Canovas del Castillo y don Emilio Castelar, cuyo tuvo valer y fama son tan grandes que no han menester que nosotros los encarezcamos.

Recientemente hemos perdido tambien á don Pedro de Madrazo, quien pertenecía á la gloriosa familia de artistas, entre los cuales se encuentran los célebrados pintores José, Federico Luis y Raimundo. Don Pedro no se distinguió como pintor sino como muy elegante poeta, eruditísimo arqueólogo, celebrado por sus bellas descripciones de nuestras antigüedades y monumentos, y como perito conocedor de las obras artísticas, de lo que presta brillante testimonio su «Catálogo razonado» de nuestro espléndido museo de pinturas.

Igualmente han dejado sillones vacios en la Academia, don Vicente Barrantes, poeta, novelista y sabio investigador de la historia de Extremadura y de los idiomas, usos, costumbres y etnografía de las islas Filipinas, donde vivió algunos años; el eminente poeta dramático don Manuel Tamayo y Baus, para ensalzar cuya gloria basta que recordemos «El drama nuevo», «Virginia» «Locura de amor» y «La bola de nieve»; y don Francisco García Ayuso, quizás el primero que se ha dedicado entre nosotros con algún fruto al cultivo y estudio de los idiomas del antiguo Oriente, como el sánscrito y el zendo. Prueban sus traducciones de «Hikramorvaçi» y de otros dramas de Kalidasa y sus obras originales sobre «Los pueblos iraneos y Zoroastro, La filología en su relacion con el sánscrito, El nirvana budhista, Los descubrimientos geográficos modernos, y su Ensayo crítico de gramática comparada de los idiomas indo-europeos, sanscrit, zend, latin, griego, antiguo eslavo, lituánico, godo, antiguo aleman y armenio.

Aunque el señor García Ayuso pueda considerarse como el primero que entre nosotros se ha dedicado á este género de estudios, conviene consignar aquí que ha dejado quien le siga y quien, tal vez, se le adelante pronto, de lo cual ya da luminosos indicios el docto catedrático de esta Universidad Central, don José Alemany, en sus excelentes traducciones del Hitopadeza y del trascendental coloquio entre Crisna y Arjune, titulado «Bhagavad-hita».

Para las vacantes que por su fallecimiento han dejado los mencionados señores, la Academia ha elegido ya sucesores muy dignos.

Cuéntase entre ellos don Isidoro Fernandez Flores, redactor principal y propietario de *El Liberal*, popularísimo periódico; don Emilio Ferrari, egregio poeta, como lo muestran sus lindas poesías líricas y sus bellas narraciones en verso: «Abelardo», «Hipatia» y «Las bodas de los Reyes Católicos doña Isabel y don Fernando»; don Emilio Cotarelo, ingenioso y erudito investigador de nuestra historia literaria, cuyo último libro «Iriarte y su tiempo» fué premiado por la Academia é impreso á su costa; y don Jacinto Octavio Picón, celebrado novelista, autor de muchos cuentos divertidos é interesantes y juicioso y entendido crítico en las artes del dibujo, de lo que dan prueba muchos artículos suyos y el libro sobre el pintor Velázquez, que publicó hace poco.

La Real Academia Española, que cuenta con algunos recursos pecuniarios, gracias a la venta de sus diccionarios y gramáticas, sigue gastando generosamente en certámenes siempre abiertos, que suelen dar por resultado excelentes trabajos de erudicion, y en la publicacion de libros de lujo que no se costean por la venta, pero que son un monumento erigido á nuestros grandes ingenios. Así la magnífica edicion de las «Cantigas» de don Alfonso el Sábio y así las obras completas de Lope de Vega, que Mendez Pelayo ilustra con tan sabias notas y extensas introducciones y de la que dentro de pocos dias saldrá á la luz pública el tomo X.

Los recursos de la Academia, que no se agotan por esto, han valido tambien, con el auxilio del gobierno, que ha entrado por mitad en el gasto, para edificar el bonito palacio que hoy la Academia ocupa. La Academia procura tambien conservar y estrechar los lazos de union que con las repúblicas hispanoamericanas nos ligan y seguir en correspondencia con las academias que en no pocas de dichas repúblicas se han establecido.

. . . .

JUAN VALERA.

IGLESIA CATOLICA

El cardenalato sudamericano—Buenos Aires Enero 6—Monseñor Terrero, que, como se sabe, se encuentra actualmente en Europa, ha escrito manifestando que por ahora la Santa Sede no nombrará ningun cardenal sud americano, monseñor Terrero no da mayores detalles en su carta, pero conociendo los procedimientos que siempre ha observado el Vaticano respecto del nombramiento de cardenales, puede asegurarse que no habrá por ahora cardenal sudamericano.

Y no le habrá porque la Santa Sede no nombra nunca cardenales sino á peticion del gobierno á qué deba pertenecer el nuevo prelado, y nuestro gobierno nada ha pedido.

Por otra parte, de las naciones sudamericanas, las que tienen probabilidades de tener un cardenal, son el Brasil, Chile y la República Argentina. Los asuntos eclesiásticos en el Brasil, han estado descuidados hasta hace poco tiempo, y además la separacion de la iglesia del Estado, perjudica tambien la creacion del cardenalato. Chile ha hecho gestiones ante la Santa Sede para que monseñor Casanova fuese elevado á cardenal; pero ellas han sido estériles. Las relaciones oficiales, entre el gobierno chileno y la Santa Sede, continúan interrumpidas, lo que constituye una causa suficiente, para que nuestros vecinos no puedan tener el deseado cardenal.

En mejores condiciones está la República Argentina, y hasta podemos adelantar, por ciertos detalles que conocemos, que en el Vaticano no se opondrian dificultades para que el arzobispo de Buenos Aires fuese elevado á cardenal. Debe, sin embargo, tenerse muy en cuenta, la alta política que observa el Vaticano en todos sus actos, y allí se conoce perfectamente la cuestion de límites que sostenemos con Chile, sometida hoy dia á arbitraje. Hasta que no se resuelva definitivamente esta cuestion, la Santa Sede no nombrará cardenal, porque se da cuenta del mal efecto que produciría en Chile si aquel fuese argentino.

No hay, pues, que pensar por ahora en el cardenal sudamericano.

Militares

El coronel Pigurina—Llegó ayer del Salto en calidad de preso y fué pasado al cuartel que ocupa el batallon 3o. de Cazadores, el coronel don Atilio Pigurina, que durante la administración del señor Idiarte Borda desempeñó la jefatura política del departamento de Treinta y Tres.

Juicio público—Ante el Tribunal Militar de Apelaciones se verá hoy en juicio público la causa del soldado Mauricio Gimenez, de la compañía urbana del Durazno, acusado de la muerte del de igual clase Teodoro Retamar y heridas al cabo 2o Gregorio Merlo.

—También fallará el Tribunal en la causa seguida al subteniente Lorenzo Ramos, sargento Francisco Arriola y cabo Socorro Albin, de la misma compañía urbana, encausados por evasión de presos.

El Consejo de Guerra en su sentencia dió por compurgada la responsabilidad de dicho oficial y clases con el tiempo de prision sufrido; pero el defensor apeló.

El coronel Magallanes—Hoy debe regresar de San Fructuoso el segundo jefe del Estado Mayor General, coronel don Juan V. Magallanes, que se halla de paseo en aquella villa.

El juez militar—De mañana á pasado partirá con destino á Melo el coronel don Juan M. Villar, juez de primer turno, con el objeto de levantar un sumario á dos clases de la compañía urbana de aquella ciudad, con motivo de la evasión de un preso.

El mayor Mascaró—El sargento mayor don Lorenzo Mascaró concurrirá á la audiencia de hoy á las 2 p. m. al juzgado militar de primer turno, á donde ha sido citado para declarar al tenor de un interrogatorio que en pliego cerrado presentó el defensor del capitán don Pedro Gazenave, acusado de injurias á aquel jefe.

Causa de Estevan—El juzgado militar de instruccion, de 2o turno pasará esta tarde al fiscal para acusacion, la causa del general don Ricardo Estevan.

Nombramiento de juez—En la sesion que hoy celebra el Tribunal Militar de Apelaciones procederá al nombramiento de juez militar de instruccion de segundo turno en reemplazo del teniente coronel don José S. Moratorio que falleció.

Se asegura que á indicacion del presidente de la República el Tribunal nombrará al teniente coronel graduado don José Olivencia.

UNA BOA EN LAS ISLAS

ENORME DIMENSION DE LA SERPIENTE—LO QUE CUENTA EL PATRON DE LA PEPINA—BATIDA DEL OFIDIO.

Buenos Aires, Enero 6.

En una de las numerosas islas del Tigre la de Abra Vieja, ha aparecido en estos últimos dias una enorme serpiente. Los que la han visto aseguran que es una boa constrictor.

Al moverse entre las altas malezas produce un rumor extraño, y es mas extraño aun el silbido con que anuncia su presencia

La cabeza de la serpiente es del tamaño de la cabeza de un perro galgo, los ojos son grandes y con el brillo fascinador de las de su especie, y mide segun los menos exagerados, unos nueve metros de largo.

El ofidio fué descubierto por el dueño de la balandra Pepina, quien lo tuvo á muy corta distancia y pudo apreciar sus grandes dimensiones; pero llevándose un susto mayúsculo, que no ha podido disipar todavia.

En la balandra se ha criado una gallina, que es la compañera del patron de aquella, como en otras embarcaciones isleñas se crian perros, loros y otros ejemplares zoológicos. La gallina habia pasado del buque á la isla, y allí fué sorprendida por la serpiente, que se la hubiera engullido á no ser el auxilio que le prestó su dueño, arrojando á la boa, ó lo que fuere, con el botador.

Soltó la serpiente su presa, y al mismo tiempo que ésta corria al barco, el patron cortaba la amarra de un hachazo y se subia rápidamente al palo mayor, donde creia estar mas seguro de cualquier ataque del monstruo.

La Pepina se alejó de la costa arrastrada por la corriente, y su dueño se apresuró a dar cuenta en la subprefectura del Tigre de su pavoroso hallazgo.

Ha podido comprobarse en la gallina las señales de ocho dientes en la parte superior del cuerpo, y de dos en la de abajo.

De la suprefectura del Tigre se envió inmediatamente una comision con elementos para dar caza á la serpiente, habiendo recomendado el subprefecto señor Olmedo que se la tome viva, si eso es posible

De la isla Abra Vieja han desaparecido varios perros que se supone han sido devorados por la serpiente.

La comision enviada en persecucion de ésta ha puesto como cebo un perro y ha colocado trozos de carne con azulejos. Se ha encontrado ayer en la isla el nido ó sitio donde el ofidio ha permanecido algun tiempo, y el oficial Cordoso la vió deslizandose por entre los juncales, á una distancia de 30 metros.

Se cree que este habitante de las selvas del Chaco ha venido hasta el Tigre en los camalotes que han arrastrado las últimas grandes crecientes.

Es posible que la clasificacion de boa constrictor no sea la expresion de la verdad, pues seria extraño que un ejemplar de la especie llegara desde el Amazonas hasta el tranquilo delta del Paraná.

La presencia de la boa en las islas, donde acuden los dias festivos numerosos paseantes, atraidos por las bellezas del paisaje, ha infundido el mas justificado temor, y los isleños, los boteros y los que frecuentan esos parajes no se atreven á internarse en los bosques, de miedo á un desagradable encuentro.

La isla en que ha aparecido está deshabitada, y en ella abundan toda clase de anfibios, desde el yacaré hasta las nutrias.

Anoche, segun nos comunican del Tigre, la comision, á la que se han unido algunos barqueros, que no abandonan su embarcacion, oia el ruido que produce la serpiente al moverse de un lado á otro.

La persecucion de la serpiente emprendida por la suprefectura del Tigre es activísima, y se espera que hoy á mas tardar podrá dársele caza, en forma en que pueda figurar en la coleccion zoologica del Parque 3 de Febrero.

DE LA CAMPAÑA

Soriano

La campaña del departamento—dice un diario de Mercedes—puede decirse que está sujeta al capricho del primer fósforo ó del primer pucho encendido que eche á tierra un fumador descuidado. Las mismas ovejas, animales duros para soportar la seca, empiezan á sufrir notándose sensible pérdida de peso en caponadas que hace un mes eran de superior condicion para ser exportadas.

Eso por lo que respecta á la campaña—Dentro de lo relativo, la ciudad padece en el mismo grado—Los algibes estan en su mayor parte secos y las casas que conservan un poco de agua siquiera en las ollas de sus depósitos se ven asediadas por sedientos vecinos, á quienes el agua del Rio Negro no les sienta del todo con sus efectos laxantes que contribuyen al debilitamiento del organismo, ya gastado con transpiraciones de 21 horas por dia.

El termómetro ha marcado el lunes entre 2 y 3 de la tarde 39° en habitaciones consideradas frescas y 40° en las casillas de observacion.

—La Comision Constructora del templo de la villa de Soriano ha aceptado la propuesta de los señores Civio y Salas, para efectuar las reparaciones en el mencionado templo. El valor de la propuesta es de 1.050 pesos.

Las obras se empezarán antes de ocho dias, contándose desde ahora con casi la totalidad de los recursos necesarios.

Paysandú

Por el tren de ayer fué enviada al diputado Pereda, una nota de adhesion y de estímulo por la patriótica actitud asumida por ese ciudadano en la Cámara, sobre todo en la discusion de la planilla del Arzobispado.

Dicha nota va suscripta por ciento cincuenta firmas de personas de significacion de esta localidad

—Partió para Montevideo el ingeniero Benavidez.

Los trabajos de dragado en el canal grande de Almiron han terminado y se siguen los de complementacion.

El señor Benavidez presentará al Ministerio de Fomento la memoria relacionada con esos trabajos, así como la que se refiere á las inspecciones técnicas regionales.

Salto

Dice «La Prensa», con fecha [illegible]: Vuelven a oirse rumores alarmantes en esta ciudad, nacidos en hechos que son de público conocimiento.

Entre los nacionalistas se hace propaganda muy activa para concurrir en breve á Rivera á unas carreras muy importantes que se verificarán en el feudo de Abelardo Marquez. Parece que correrá un caballo que José P. Ramirez regaló á Saravia.

La guarnicion ha tenido horas de acuartelamiento. Las tropas que la forman, segun dicen, duermen con el arma al brazo.

El jefe político estuvo anteanoche en las comisarías urbanas hasta las dos de la mañana é impartió algunas órdenes relacionadas con la seguridad de la poblacion.

Anúnciase que en esta semana saldrán varios caballeros respetables, de filiacion blanca, con rumbo á Rivera, habiendo cambiado hacer el viaje á caballo y en corporacion.

HISTORIAS DE APARECIDOS

Al declinar de todas las civilizaciones, se nota un mayor apasionamiento de los espíritus por las ciencias ocultas. Así pasó en los tiempos de Apolonio de Tyana y en los de Luciano. Y parece que sucede lo mismo en este siglo agonizante. La gente se ocupa de espiritismo y de prodigios; se presta benévolo oido á las adivinas y decidoras de horóscopos y los mismos sabios se han visto obligados á estudiar los misteriosos fenómenos que yo de buena gana llamaría «la sugestion á distancia» ó para *telepatía*, sirviéndome del lenguaje científico. Todos los que reflexionan ú observan poco ó mucho, habrán podido darse cuenta de esa maravillosa corriente de simpatía, que se establece al través del espacio entre dos personas separadas por largas distancias. ¿No os ha sucedido á veces, mientras ibais de paseo, encontraros tarareando maquinalmente un motivo en el que no pensabais un momento antes, y de pronto, al doblar una esquina, hallaros de manos á boca con un organillo que toca el mismo aire?

¿No os habéis sentido arrastrar despóticamente el pensamiento al recuerdo de un ausente, y al mismo tiempo no os habéis quedado estupefactos, al encontraros cabalmente con dicha persona ausente de la que os preocupabais hacía un cuarto de hora?

Hay evidentemente en ello una obscura accion magnética que obra á distancia, y si esta accion se hace sensible en pleno dia ¿no pensais que con mayor razon pueda ejercer su accion por sueños en el ensueño, por alucinaciones en el insomnio? En otros términos, esas historias de espectros y de aparecidos, que tenemos costumbre de clasificar entre los cuentos de nodrizas y supersticiones populares ¿no podrán explicarse científicamente? ¿Podrán controlarse metódicamente por medio de observaciones llevadas á cabo lealmente? Habría materia en ello para una curiosa investigacion, á condicion de que fuese efectuada por experimentadores concienzudos. Cada uno de nosotros, en efecto encontraría seguramente en su recuerdo algun hecho en apoyo de esta obscura ley de la *telepatía*.

Hace algunas noches, despues de comer, conversábamos varios artistas y hombres de letras, sentados en el divan de un fumadero, y dos ó tres de los fumadores citaron, cada uno un ejemplo de esta misteriosa sujestion á distancia.

—

En 1877, contó un novelista, hacía yo largas estadías en el taller de mi compatriota y amigo Julio Sebastian Lepage.

Una mañana mientras Julio pintaba, discutíamos no sé sobre que cuestion artística. De pronto, sin motivo evidente, la conversacion viró de bordo, y nos pusimos á hablar de un antiguo amigo, con el que habíamos hecho frecuentes excursiones á los bosques de Argonne.

Nuestro amigo vivía en provincias y no venía á Paris mas que una vez por año. Este viaje anual era para él todo un asunto, y tres meses antes no hacía sino hablar de la tal expedicion. En aquel momento, vivía como un solitario en el fondo de nuestras selvas lorenesas, y no pensaba absolutamente en abandonarlas.

Hacía ya una media hora larga, que era objeto de nuestro dialogo. Evocabamos recuerdos comunes, y nos preguntábamos en qué rincon del bosque presenciaría en aquellos momentos el despertar de la primavera,—cuando llamaron discretamente á la puerta y al entreabrirse la hoja, vimos aparecer bruscamente la original fisonomía del inesperado amigo que nos ocupaba.

Había sido llamado á Paris á causa de la muerte de una parienta y venía directamente, á pie, desde la estacion del Este á sorprendernos con su visita matinal. Hacía apenas sesenta minutos que había bajado del tren, y una larga media hora que su recuerdo nos embargaba casi imperiosamente.

—

Yo voy á referiros, prosiguió un pintor, una aventura más extraña todavía y cuya exactitud os garantizo.

Hace un año, una anciana parienta mia, la señora de W... murió después de una larga enfermedad en un pabellon que habitaba sola, con un criado, una sirvienta y la cocinera. Tanto el doctor que la asistía como el médico municipal, comprobaron en el dia el fallecimiento, y

LOS EXCELENTES
HARRIAGUE VINOS SALTO
SE VENDEN
BORDALESA $ 28 — DOCENA DE BOTELLAS $ 1.80 — DAMAJ. DE 10 L. $ 1.50
AGENCIA de MONTEVIDEO
80A CERRITO

BAZAR DEL JAPON
Casa Martins, Carvalho y C.a
NOVEDADES RECIEN LLEGADAS PARA NAVIDAD Y AÑO NUEVO
Bombones surtidos de Fry en cajitas de fantasía.
Frutas abrillantadas en cajitas de todos los tamaños.
Turron de Alicante.
Turron de Jijona.
Turron de Avellana.
Bombones surtidos de Paris en cajitas de fantasía.
Precios muy moderados
Galletitas de Violeta para el té de las cinco.
Id social tea para el té social.
Id espuma de mar especiales para enfermos.
Completo surtido de los ricos.
CARAMELOS SARAH BERNHARDT
Recomendamos á las familias nuestro TÉ DE FAMILIA como el mejor.
REGALO á todo cliente que compre un cajoncito té se le obsequiará con una tetera legítima del Japon
TELEFONO DE LAS DOS COMPAÑIAS
VENTAS POR MAYOR Y MENOR
CALLE 25 DE MAYO NÚMEROS 343 Y 347
1121-prm-2ª pag-2ed

luego, como la familia estaba ausente, confiaron el cadáver al cuidado de los sirvientes.

Estos, poco escrupulosos, así que cerró la noche, dejaron á la muerta sola entre dos velas encendidas y un vaso de agua bendita en la que se sumergía una rama de oliva bendita el Domingo de Ramos

Por su parte, hallaban más agradable continuar la velada en la cocina, en compañía de una taza de vino caliente, que saboreaban á sus anchas, sin preocuparse de la difunta. Hallábanse entregados á este irreverente entretenimiento hacía ya dos horas, cuando resonó de pronto un campanillazo, y los tres, asustados, levantaron la cabeza hacia el rincon de la pared donde había sonado el timbre. No había duda era cabalmente la campanilla que correspondía á la cámara mortuoria. Pusiéronse lívidos, pero no se movieron. Despues de un largo silencio volvió á oirse un segundo campanillazo. Tenian la piel erizada y daban diente con diente; pero, con todo, ninguno se movía. Un tercer llamado más imperioso todavía, les hizo levantar de la silla.

—Sin embargo, será preciso ir á ver, murmuró el criado, encendiendo una bujía.

Y los tres, prendido el uno de la ropa del otro, dirigiéronse temblando al cuarto donde yacía el cadáver del ama.

La señora W... permanecía extendida y rígida sobre su lecho fúnebre, y su enflaquecido rostro empezaba ya á descomponerse, pero uno de sus brazos descarnado estaba salido de la mortaja y su crispada mano tenía la extremidad del cortado cordon de la campanilla.

Las dos mujeres se desmayaron, y al criado le produjo tal impresion el hecho, que cayó en cama con muchísima fiebre y no se levantó más.

—

Copio una última observacion en el diario de un amigo íntimo, de cuya buena fé no puedo dudar:

Contaba en aquel entonces veintidos años; estaba enamoradísimo de una jóven de quien estaba separado por doscientas leguas y de la que no había tenido noticias en todo un año.

«7 de Mayo de 1875.—Anoche he dormido penosamente y he tenido un sueño raro. Me paseaba por un prado á orillas de un rio azul. Me parecía haber conocido ya el paisaje que tenía ante los ojos. Púseme á vagar á lo largo del ribazo cogiendo flores de las que le gustaban á María Eva:—miosótides, verbenas y lumarias ó reina de los valles. De pronto me ví transportado á St. Clementin. Atravesé por calles poco conocidas. Abrióse una puerta y me encontré en casa de María-Eva. Reconocí el salon del piso bajo, pero sombrío y desmantelado; las paredes estaban desnudas y las ventanas sin cortinas; uno que otro mueble campeaba aquí y allá. María-Eva estaba recostada en un gran sillon, debilitada, enflaquecida y más pálida que nunca. Sus ojos pardos, agrandados desmesuradamente, tenian siempre aquellos reflejos aterciopelados y sombríos que yo había admirado tantas veces en nuestros paseos á la luz de la luna. Permanecía sin fuerzas, muda con las manos juntas y los ojos bajos, mirando hácia los dedos que continuamente movía.

Cerca de ella, veía yo la cara biliosa é irónica de su padre. Aunque yo me inclinaba hácia María Eva, esta no se movía ni me dirigía la palabra. Su padre se levantó y pasó á un cuarto contiguo en busca de no sé qué remedio inútil. Entonces murmuré yo con sofocada voz:

—¡Me ha olvidado usted por completo, María Eva! Sonrió tristemente y dijo después con un suspiro:

—¡Ah! al fin se acuerda usted de mí.

—Yo le escrito á usted tres veces: ¿que no ha recibido usted mis cartas?

—Sí, las he recibido...

No bien concluyó de pronunciar estas palabras, me puso entre las manos un manojo de cándidas flores que arrancó de su busto. Su padre entró en aquel momento y todo se desvaneció como el humo

Yo me encontré de pronto no sé dónde con las flores á medio marchitar. Habian cambiado de forma y de color y se asemejaban al ramo de Ofelia compuesto de plantas de toda especie, geranios, gramíneas, ranúnculos acuáticos. Yo tenía por delante un libro de botánica y los analizaba atentamente y los iba extendiendo sobre anchas hojas de papel gris. Entonces me desperté... 19 de mayo. Ayer recibí noticias de St. Clementin. María Eva ha muerto en las noches del 7 al 8 de mayo—la noche de mi sueño.»

—

Cavilando en estas coincidencias muy á menudo repetidas y demasiado exactas para que se puedan atribuir á mera casualidad, no puedo menos de exclamar con Hamlet:

—Hay entre el cielo y la tierra, Horacio, muchas más cosas de las que puede idear vuestra filosofía...

La existencia de esos extraños fenómenos de

Extra Fine Whiskey
Old SARATOGA Special

Es el mejor Whiskey en el mercado de los E. U. de N. América
Unico depositario para el Rio de la Plata
ALBERTO F. MÜLLER
CALLE SOLÍS ESQ. CERRITO
MONTEVIDEO
DE ROSSKAM, GERSTLEY & Co
PHILADELPHIA
prm-2ª-pag-edp.

simpatía á distancia me parece innegable, aunque no se haya podido formular todavía la ley á que obedecen.

Nuestro agonizante siglo, á despecho de toda su ciencia, ha sido impotente para explicarlos. Pero son seguramente un nuevo dominio ofrecido á la exploracion de los sabios del siglo XX, un campo cuya ilimitada extension está velada por las nieblas y en el que las flores del sueño, brotan con tal apariencia de vida, que es imposible que no estén arraigadas en la realidad.

ANDRÉS THEURIET.

Varias noticias

Con el doctor Quirno Costa

La comision directiva del Centro Argentino de esta capital designó en su última sesion á los señores Parker, Tojeiro y Rossasi para que pasaran á saludar en su residencia al vice-presidente de la República Argentina doctor Quirno Costa, llegado hace algunos dias de Buenos Aires.

Ayer á las 1 de la tarde la comision cumplió con el cometido que le había sido confiado, pasando á dar la bien venida al distinguido viajero y augurarle la mas grata permanencia en el Uruguay.

El doctor Costa les ofreció un refresco á los visitantes y retribuyó el cortés saludo que se le había dirigido, con frases altamente simpáticas para el Centro Argentino y sus asociados.

La comision se retiró despues de conversar largo rato con el doctor Costa, sumamente satisfecho de los agasajos que le dispensara.

Colonizacion en Rio Negro

El jefe político de Rio Negro señor Sterling ha conferenciado con el ministro de Gobierno respecto del proyecto de colonizacion de una importante extension de campo en el departamento.

Se propone aquel empeñoso funcionario obtener la zona á colonizar por donativos de diversos vecinos linderos, cerca de Nuevo Berlin.

Esa zona será dividida en chacras que se repartirán entre las familias pobres de criollos diseminadas en el departamento y que pesan sobre el vecindario que no puede proporcionarles trabajo; familias que tienen que vivir, como quiera que sea, y que si no se les ayuda deben tomar subrepticiamente lo que necesitan para sostenerse.

El jefe político de Rio Negro se propone hacer la traslacion de esos elementos á la colonia

FOLLETIN (43)

Ponson Du Terrail

LOS CABALLEROS DEL CLARO DE LUNA

leguas de creer que van á destruirle su pequeña dicha.

A esta amenaza, netamente formulada, el vizconde se puso á sonreir con aquella sonrisa cruel y odiosa de otros tiempos.

XI

Para explicar este encuentro del vizconde con Ambrosio, el antiguo ayuda de cámara de la infortunada baronesa Rupert, al mismo tiempo que este misterioso viaje del primero, en Normandía, nos bastará transcribir una carta que recibió la víspera de su partida despues de cuya lectura juzgó conveniente hablar del matrimonio de su hijo con el señor de Kerdrel y el presunto cirujano inglés.

Esta carta había llegado por correo, como á las cuatro, y traía el sello de Fecamp.

El sobre de papel gris estaba pegado con lacre ordinario, pero el sello tenía por enseña una ancla de buque.

Al poner la vista en ella, el vizconde se extremeció.

—Conozco eso—murmuró—yo he visto eso en alguna parte.

Habiendo roto el sobre, el vizconde leyó las líneas siguientes:

«Señor y querido amo:

«Tal vez os habéis olvidado de Ambrosio. Las personas de distincion tienen mala memoria y van ya transcurridos cerca de quince años que no tenéis noticias mias.

«Sin embargo, señor vizconde, hoy tengo buenos motivos para pensar en vos, una razon completamente desinteresada y por lo demas, creo que voy á poderos prestar un buen servicio.

«Permitidme deciros, primero, lo que me he vuelto desde el dia que os desembaracé ya sabéis de quién.

«El oficio que entonces teníamos no nos enriquecía, y á pesar de vuestras liberalidades mi mujer y yo permanecíamos pobres.

«El 1819, la atacó el cólera y se fué en veinticuatro horas.

«Como era normanda—yo la tenía de camarera en Paris—pensé que podía tener en su tierra *alguna casa*, y arriesgué el viaje.

«Mi mujer dejaba una tía, á la muerte de la cual, habría heredado por su parte unos doce mil francos; pero la tía estaba muy sana, tenía unos cincuenta años escasos, era viuda y soñaba con volverse á casar con un hombre de buenos modales. Le hice la corte, le agradé y al cabo de tres meses me casaba con ella.

«Disculpad, señor vizconde, si entro en todos estos detalles, pero es con el único objeto de poneros bien al corriente de la situacion.

«Mi segunda mujer era chacarera y yo me volví chacarero.

«Tenemos un contrato por veintiun años, renovado el año pasado y me consideraría completamente feliz si pudiese reembolsar ciertas sumas que he tomado prestadas para la compra de animales.

«Pues bien; un dia—hará de esto unos quince ó veinte—cuando me quebraba la cabeza para encontrar el modo de liquidar mis deuditas, estábamos en la mesa mi mujer y yo, cuando viene el postillon con una carta sellada en Paris.

«Esta carta era de una hermana de mi mujer, que vive regularmente en Paris en la calle Nueva Des Mathurins. Es viuda de un incidente

«La señora Hulot—ese es su nombre—anunciaba á mi mujer que vendría á pasar algun tiempo en casa acompañada de dos jóvenes que le habían confiado.

«Estos jóvenes estaban en vísperas de casarse, decía ella, y su casamiento no se demoraba sino á causa de algunas formalidades que era preciso llenar.

«No di mayor importancia á la carta de mi cuñada, á quien nunca había visto y que llegó al dia siguiente con los dos jóvenes consabidos.

«El era un jóven buen mozo, alto, de cabello castaño, de bigote negro, y ella muy jóven rubia, delicada y fina.

«Ambos parecian quererse mucho, y la señora Hulot nos recomendó los tratásemos con las mayores consideraciones.

«Como el propietario de nuestra chacra nunca está aquí en esta estacion, hemos alojado á la cuñada y sus dos jóvenes en la vivienda del amo, que está recien arreglada.

«La señora Hulot y la señorita duermen en el primer piso, cada una en un aposento contiguo al salon; y el señor Leon vive en el piso bajo, en una pieza al lado del comedor.

«El jóven monta á caballo por la mañana, va á pasear á todos lados, pero generalmente del lado del mar, que está á una legua de nosotros, en direccion al oeste.

«La jóven señorita, llamada Victoria, no sale jamas del jardin ó de la casa antes de la noche.

«Al obscurecer, salen los tres á paseo y vuelven generalmente entre diez y once. Entonces se reunen en el salon y la señorita Victoria hace un poco de música.

«A media noche, el señor Leon, la besa en la frente, les da las buenas noches y baja á acostarse.

«Como podeis figuraros, esta existencia misteriosa acabó por intrigarme.

«La señora Hulot no hacía confidencia ninguna á mi mujer, no pronunciaba ningun nombre propio, y á no ser por la casualidad, yo no hubiera sabido nunca quiénes eran ni de dónde venían, este señor Leon ni esta señorita Victoria.

«Había notado que todas las mañanas venía el cartero trayendo una gran carta que contenía otras dos de la misma letra.

«La primera era para la señora Hulot, la segunda para el señor Leon, la tercera para la señorita Victoria.

«Y cada dia tambien, la señora Hulot, me manda llevar una carta, igualmente grande, al correo,

«Esta última era dirigida á la señorita C. M... *posta restante* en Paris.

«Un dia que me entregó la carta recien sellada, monto en mi jaca, y durante el camino, como el pan todavia era húmedo, abrí la carta y quedé sorprendido leyendo esto:

«Señora marquesa:

«Vuestros hijos siguen muy bien. El señor Leon y la señorita os escriben »

«La carta de la señora Hulot tambien encerraba, como de costumbre, otras dos cartas que de buena gana hubiera querido leer, pero estaban selladas con lacre

«¡Es igual! me dije yo sabrá en definitiva á que atenerme en todo esto y veremos qué marquesa es esa

«Ayer, domingo, pude poner mi plancito en ejecucion.

La señora Hulot, la señorita Victoria y el señor Leon han ido á misa al pueblito. El domingo la misa es larga. Durante la prédica, he salido de la iglesia, he vuelto á la chacra, y por medio de una doble llave que nos deja el patron para un caso de accidente, he penetrado en la vivienda.

«El señor Leon no es desconfiado. Pone sus cartas en un cajon de la cómoda, y deja la llave en la cerradura.

«Tomé una de las cartas que me pareció de igual letra que las que recibe la señora Hulot todas las mañanas, y corrí en seguida á ver la firma.

«Juzgad de mi sorpresa al leer este nombre: marqués de Morfontaine.

«Entonces me acordé que os podrias muy bien haber metido en algo de todo esto y tomé conocimiento, no solamente de esta carta, sino de todas las demás.

«Pues bien; de esta lectura ha resultado claro para mí, que la señorita Victoria es la hija de la marquesa, que ésta quiere casarla con el señor de Pierrefeu; que, por el contrario, el marqués quiere darle por marido á vuestro hijo Pablo, primo de ella, y que vos y el marqués estáis revolviendo cielo y tierra para dar con el paradero de la niña sin poderlo conseguir.

«Ya veis, si ahora estoy bien enterado.

«Pues bien, señor vizconde, pensando en todo esto, he pensado tambien un poco en mis deudas, y creo que los pequeños detalles que os comunico pueden muy bien valer unos veinte mil francos.

«Al enviaros esta carta cuento con ir mañana á Beuzeville en donde hay estacion telegráfica.

«Si os conviene venir, os aconsejo que alquiléis una casa que está situada á dos leguas de aquí, cerca de Criquelot, llamada *La Delicia*.

«Mandadme un telegrama á Beuzeville para saber si es que deseais venir ó no.

«Soy con todo respeto, señor vizconde vuestro muy afectísimo servidor.

«*Ambrosio*»

El antiguo cómplice del vizconde había dado bien en el clavo, al pensar que éste no quería confiar á nadie la mision de turbar la felicidad de los dos enamorados y que vendría él mismo en persona.

Efectivamente, cuarenta y ocho horas después, como se sabe, el vizconde se instalaba en *La Delicia*.

Dos horas más tarde, Ambrosio era prevenido de su llegada y le escribía estas cuatro líneas que echó en la oficina de correos de Criquelot:

«Señor vizconde:

«El camino más corto de un punto á otro, como sabéis, es la línea recta.

«Hay un camino que conduce directamente de *La Delicia* á la Casa Blanca; este es el nombre que tiene la propiedad que tengo arrendada.

«Pero los puentes y calzadas tienen su razon de ser, creo que tendréis motivos para tomar la línea curva: siempre es más prudente.

«Al salir de *La Delicia*, encontraréis una avenida que se prolonga hasta los peñascos de la costa.

«Al extremo de la avenida veréis un camino cubierto que se dirige hacia el oeste, es el que debéis tomar.

«Despues de caminar unas dos leguas encontraréis una cruz y un sendero que está limitado por cerco natural.

«Tomaréis ese sendero, poco después apercibiréis una casa entre los árboles: es allí.

«A trescientos metros de la Casa Blanca hay una encina grande que se levanta en la misma cerca del sendero.

«Al pié de ese árbol es donde me tomo la libertad de daros cita, sea mañana por la noche ó bien en las noches siguientes, entre nueve y once.

«Silbad como las gentes del *Boccage* y yo os responderé como Grano de Sal.

«Me han dicho que habiais traido una hermosa dama.

Creo que habréis imaginado ya *algo bueno* y quedo á vuestras órdenes.

Al día siguiente de recibir esta segunda carta, fué cuando el señor de la Morliére se trasladó al parage de la cita que le había dado Ambrosio.

Al salir de Paris, el vizconde había telegrafiado al marqués de Morfontaine.

«Necesito dos caballos de silla. Enviádmelos sobre la marcha, linea Havre, estacion Beuzeville.»

Como los caballos no habían llegado sino aquel mismo dia, no pudo ponerse en camino la víspera, pues la distancia de *La Delicia* á la Casa Blanca era de más de ocho kilómetros.

Eran pues cerca de las once cuando se reunió con Ambrosio en el punto de cita señalado.

—Vamos á conversar un poco, dijo el vizconde de muy bajito, mientras iban caminando hacia la casa cuyas paredes blanqueaban por entre los árboles.

Ambrosio se paró y como la luna le daba de lleno, el vizconde de la Morliére lo pudo examinar á su gusto, y le dijo:

—¡Hé! ¡hé! ¡cómo te has puesto viejo, mi pobre diablo!

—¡Caramba! señor vizconde, hace más de veinte años que hemos...

—¡Chist! ¡cómo pasa el tiempo! dijo el vizconde,

En efecto, maese Ambrosio, porque en efecto era el lacayo traidor que ocasionó la muerte del conde de Main-Hardye, y más tarde secuestró á la pequeña Daniela, en el castillo de Bellombre para enrolarla en una tropa de saltimbanquis; maese Ambrosio, decimos, tenía el cabello completamente blanco, la cara horriblemente arrugada, y el porte endeble de una vejez precoz.

—¿Sabes, mi pobre viejo, continuó el vizconde, que hace mucho tiempo que no nos veíamos?

—¡Caramba! sí.

—Y no creía volverte á encontrar aquí.

—¡Ah! dijo Ambrosio, mi permanencia en Normandía es toda una historia, como tuve el honor de escribíroslo.

—¿Y estás contento?

—Bastante... Sin embargo...

—¡Ah! sí, dijo el vizconde, ya sé lo que me vas á decir.

—El señor vizconde tiene tanta penetracion que es muy posible...

—Quieres referirte á los veinte mil francos que debes...

—¡Psch! hizo Ambrosio, esto no me preocupa ya. Puesto que el señor vizconde ha venido, es que piensa dármelos

—Es verdad; los tendrás. ¿Qué te falta para ser feliz?

Ambrosio pareció reflexionar.

—Señor vizconde, dijo por fin, dicen que el que paga sus deudas se enriquece. Yo no soy de ese parecer. Con vuestros veinte mil pesos pagaré mis deudas y nada más.

—¡Hum! hizo el vizconde. ¿Tendrías acaso la pretension de hacerme doblar la suma?

—¡Cáspita! la señorita Victoria tendrá unas cien mil libras de dote el dia menos pensado.

—Bueno, ¿y qué?

—Apuesto á que si yo prevenía al señor Leon de Pierrefeu del peligro que corre, muy bien se comprometería á darme un año de sus rentas así que estuviera casado.

El vizconde se echó á reir.

—Eres un ambicioso, dijo, y no es conmigo que podrás satisfacer tu ambicion. ¡Cien mil libras! ¡Canario! Antes debías menos, tunante.

—¡Ah! señor vizconde, el apetito viene comiendo. Y luego cuando uno posee un secreto...

El vizconde se extremeció.

—Pero, repuso Ambrosio, ya conversaremos de todo esto cuando hayáis visto. Yo no tengo prisa.

En ese momento habían llegado al pie del cerco natural que separaba el jardin de la casa de vivienda.

—Pasemos por aquí, dijo Ambrosio, y cami-

Enfermos del Estómago

Curaciones desesperadas son con las que universalmente ha desterrado el DIGESTIVO MOJARRIETA á todos los otros remedios. Despues de probar con todo es cuando más se agradece su segura eficacia, que es la única verdaderamente completa y radical; pero es necesario exigir grabado el nombre del medicamento en cada hostia como garantía de superioridad evidenciada en millones de enfermos y recomendada por las más grandes eminencias médicas de Europa y de toda la América. Lo venden todas las Droguerías del Mundo.

FELICIANO CARRÉ Y CALZADA

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 7 de Enero de 1900

Emilia Lybye, esposa; Guillermo, Raquel, Esther, Olga, Delia y María Emilia, hijos; Feliciano Carré, padre (ausente); y demás deudos, invitan á sus relaciones para el entierro de dicho finado, que tendrá lugar hoy lúnes 8 del corriente, á las 4 1[2 p. m.; atencion que agradecerán.
Casa mortuoria: calle Mercedes núm. 195.
Unica invitacion.
2ed.

MARÍA E. DE CASAMAYOU

(Q. E. P. D.

Falleció el 7 de Enero de 1900

Isabel, Margarita, Juan, Arnaldo, Ana, Ignacio y Leon, hijos; Miguel Etchandy, hermano; Leon Sanzon, Juan Loustan y Ana E. de Casamayou (ausente), hijos políticos; nietos, sobrinos, hermanos políticos y demas deudos, invitan á las personas de su relacion para el entierro de dicho finado, que tendrá lugar hoy 8, á las 5 p. m.
Casa mortuoria: Avenida de la Paz núm. 152.
Cementerio Central.
Unica invitacion.
2ed

á fundarse, proporcionándoles un albergue junto con su lote de tierra, la semilla necesaria y los arados.

Cree el señor Sterling que solo pedirá al Estado que concurra al ensayo de colonizacion con los arados, pues todo lo demas considera que podrá conseguirlo entre el vecindario progresista y pudiente del departamento.

Segun se nos informa el ministro ha ofrecido al señor Sterling el concurso más decidido en favor de tan excelente iniciativa.

Reunion colorada en Tacuarembó

Ayer se recibió un telegrama en el cual se da cuenta de la reunion colorada que realizóse, como informamos, en la séptima seccion judicial del departamento de Tacuarembó, por iniciativa del Club Rivera de San Fructuoso y con el fin de propender á la concordia del partido.

Dice ese telegrama que, no obstante la lluvia abundante y porfiada, se congregaron más de cuatrocientos correligionarios en la márgen del arroyo Tacuarembó, donde se prendieron grandes fogatas y se asaron algunas vaquillonas.

El mas perfecto espíritu fraternal presidió á toda la reunion, durante la cual se vivó con grande entusiasmo al presidente de la República, á la actual honradez administrativa y al Partido Colorado.

El coronel don José Nemesio Escobar, antes de despedirse de los compañeros, los hizo formar en línea de batalla y pronunció un patriótico discurso diciendo, entre otras cosas, que todos los colorados de raza tienen el deber de apoyar al gobierno del señor Cuestas, porque ha consolidado al partido dandole ancha base en la opinion pública.

Despues de la reunion el diputado don Diego Pons, que fué muy agasajado por sus correligionarios, siguió para Rivera conjuntamente con el coronel Escobar.

Policía

Pelea—Anoche á la 10 y 30 en la esquina de Constituyente y Gaboto, se trabaron en pelea los individuos Antonio Curchi y Alfredo Cordellini.

Este último resultó herido de un tajo que segun opinion del doctor Tagle, médico forense, no reviste gravedad.

Hurto—Manuel Diaz, fué sorprendido ayer en el momento que pretendia sustraer un saco de ciruelas en el almacen de la calle Buenos Aires núm. 105.

Diaz fué remitido á la cárcel central.

Varias—La comisaría de la 1.ª seccion remitió á la jefatura á los sujetos José Reboso y Joaquin Cotreras por pelea y escándalo.

—La comisaría de la 2.ª seccion remitió al departamento central á Gregorio Mayo, por infringir el reglamento de tranvías.

Movimiento marítimo

El crucero Rio de la Plata — Nuestro servicio telegráfico anunció ayer la llegada á Pernambuco del crucero español Rio de la Plata.

Repetimos esta noticia para conocimiento de los interesados, pues fueron numerosas las personas que ayer nos preguntaron por teléfono si el barco estaba en el puerto.

—Correspondiendo á la invitacion hecha por la Junta Ejecutiva de la Asociacion Patriótica Española de Buenos Aires, con el fin de recibir dignamente á los marinos que tripulan el crucero Rio de la Plata, próximo á visitar estas aguas, se han adherido hasta la fecha á todos ó parte de los homenajes que se trata de tributar, las asociaciones, juntas locales y señores siguientes:

Doctor don Gonzalo Segovia, don José B. Casás, doctor don Rafael Calzada, don Manuel Chillado, don Juan B. Goñi, don Rafael Aranda, don Pedro S. Somay, don Antonio Polledo, don Juan J. Gutierrez, don José M. Miranda, don Rosendo Ballesteros, señor presidente de la Sociedad Española de Beneficencia, señor presidente de la Asociacion Española de Secorros Mutuos, señor presidente de la Sociedad Laurat Bak, señor presidente del Centro Navarro, señor presidente de la Cámara de Comercio Española, señor presidente del Veloz Club Español, señor presidente de la Sociedad Española de Tiro al Blanco, señor presidente del Centro Catalá.

La junta local de 25 de Mayo ha nombrado su delegado al señor don Leopoldo Rey, la de Junin al señor don Rafael Mercado, la de Pergamino al señor don Alejandro Son Pedro, la de Lobos al señor don Laureano Aller, la de Chivilcoy á los señores don José Casals y don Sebastian Isern, la de Quilmes á tres de sus miembros, la de Santiago del Estero al señor don Rafael Aranda, la de Chacabuco al señor don Antonio Alcaraz, la de Mar del Plata al señor don Fernando Lopez Benedito, la de Barracas al Sur á su presidente y los seis miembros que la componen, la de coronel Pringles á don José Torrontegui, la de Pehuajó al señor don Sandalio Fernandez, la Asociacion Patriótica del Rosario al señor don Fernando Lopez Benedito, la Asociacion Española de Socorros Mútuos de Chivilcoy al doctor don Jorge A. Echaire, doctor don Francisco Suarez Salgado, don Manuel G. Llamazares, don Simón Cucullu, don José Miró, don Félix Ortiz y San Pelayo, Guillermo Parera, don F. Lopez Benedito, director de *El Correo Español*, don F. Sainz, don J. Cañas don A. Costa Huguet, don César Pumarino, don Manuel Bas Sanchez, don José Novais, don Ceferino Recio, don Francisco Aparicio, don Jesús A. Tenorio, doctor don Ignacio L. Merjeliza, don Antonio Martí, don Manuel Borrás, don Pedro Costa Torras, don Felipe de la Hoz, don Salvador Alfonso, don Alejandro Ortúzar, don Jaime Sensat, doctor don Angel Anido, don Eleuterio Aucil, don Javier Romero, don Pedro Isbert, don Manuel Durán, don Miguel Cano, don Eusebio de Miguel, don Manuel A. Salgueiro, don Perfectino Vieytes, don Antonio M. de Mesa, don Francisco Saralegui, don Alfonso Benedi, don Evaristo Achar, don Manuel Armengol, don José Cortejarena, don José Cotejarena (hijo), don Constantino Parera, don Pedro A. Clerch, don José Alegret Samá, don Angel Malato, don Manuel Pastrana, don Alfredo García, don Amador Villabrille, doctor don Santiago Cabezali, doctor don Francisco Carisomo, don Antonio G. Manrique de Lara, don Evaristo Tourino, don Bernardo Aiduncia, don Francisco de la Puente, don Francisco Sanchez, don Leonardo Gracia de Leaniz, don Vicente Moneo, don Tomas Claver, doctor don Fermin Calzada, don Modesto Rodriguez Freire, director de «El Correo de España», doctor don J. B. Troncoso, don Bernardo Troncoso, don Manuel Castro Lopez, director de «El Eco de Galicia, don J. J. Ibañez, don Emilio Rodriguez García, don Eugenio Rivera, don Manuel Sanchez, con Antonio Gil, don Eladio Morales, don Jaime Llampallas, don Juan Llobet.

Vapores llegados—En la tarde de ayer fondeó el vapor británico Orellana en la isla de Flores.

El remolcador Nereida conduciendo una lancha se encontraba allí desde la mañana para efectuar el trasbordo de los pasajeros y desembarcarlos en el lazareto donde deben cumplir la observacion sanitaria de cinco dias.

El Orellana procede de Liverpool y escalas.

—El vapor británico Elbe procedente de Southampton y escalas, desembarcó tambien sus pasajeros en el lazareto.

—A última hora fondeó en la rada exterior el vapor británico Newton, procedente de Nueva York.

—En la seccion respectiva publicamos los manifiestos de los vapores aleman Mendoza y británico Heliades, llegado el primero procedente de Hamburgo y el segundo de Liverpool.

Una ballenera argentina—Con fecha de ayer se presentó en la Capitanía General de Puertos el patron de la ballenera argentina «1.ª Juana», número 425, y expuso: que salió de Buenos Aires el 3 del corriente con el objeto de ir á la punta del Indio en busca de los prácticos que se encontraban á bordo del ponton Comasco, y que no habiendo encontrado á dicho buque en su fondeadero y reinando viento del Oeste que le impedia volver al puerto de salida, faltándole ademas provisiones, resolvieron arribar á Montevideo, donde fondearon el dia 6 á las 10.30 p. m. Que es cuanto tiene que declarar á fin de salvar su responsabilidad, por tratarse de un caso de fuerza mayor, y se reserva el derecho de ampliar la presente en caso necesario.

Ganadería y Agricultura

Consulta sobre un antisárnico—El Dr. Civit ministro de la República Argentina, envió recientemente un despacho telegráfico al ministro de Agricultura de la Colonia del Cabo, que decia á saber:

«Tenga la bondad de decirme si considera el sulfuro de cal como sarnífugo conveniente y si está oficialmente recomendado por ese ministerio.»

La respuesta vino en el dia:

«El sulfuro de cal, convenientemente preparado, debe recomendarse decididamente como un remedio seguro y eficaz.»

La Nacion de Buenos Aires (Diciembre 31 de 1899).

La caña de azúcar en Tucuman—Las plantaciones de caña de azúcar en la provincia de Tucuman se encuentran en estado poco satisfactorio.

Esa mala situacion es debida á una sequía tenaz que ocasiona grandes perjuicios en los cañaverales. En todas partes el desarrollo de la planta está atrasado y, en algunos establecimientos, la cosecha se considera perdida.

Si la falta de agua continúa haciéndose sentir, los perjuicios serán considerables.

Importacion de animales reproductores—Segun datos de la direccion de agricultura y ganadería argentina hasta el 15 de Diciembre del 99 han entrado los siguientes animales importados: 939 bovinos, 12.423 ovinos, 305 equinos, 11 asnales y 3 porcinos.

El mes de mayor entrada ha sido el de Setiembre, durante el cual llegaron al pais 213 vacunos, 2719 lanares, 81 caballos, 6 burros y 1 porcino. El mes que ha tenido menor importacion fué el de Mayo, en el que se introdujeron 42 bovinos, 68 ovinos y 11 equinos.

La importacion de ganado — Buenos Aires, Enero 6—En la reunion poco numerosa de importadores de ganado, efectuada en el despacho del director de ganadería y agricultura para establecer la forma de preservar al pais de la tuberculosis que se desarrolla en algunas cabañas de Inglaterra, se habló largo rato sin arribarse á nada definitivo.

Hay diversidad de opiniones sobre los procedimientos á adoptarse; unos considerán como mejor medida la cuarentena de rigor de cincuenta á 60 dias en un lazareto, otros se inclinan por la introduccion libre de reproductores la mayoria por lo que resuelva la direccion de ganadería y agricultura.

En un punto están de acuerdo las opiniones, y es que es impracticable el proyecto de la Sociedad Rural, porque enviar un cuerpo de veterinarios argentinos á Inglaterra para el exámen de los animales á exportarse y expedicion de certificados, seria un sistema complicado, y obligaria á hacer lo mismo con Francia.

La estancia Santa Elena—He aquí la relacion exacta de las ventas de reproductores Hesford realizadas durante el año 1899 por la estancia Santa Elena sita en el departamento de Soriano y de la cual es propietario don Félix Buxareo:

M. Narzabal 3 toros, á $ 50 $ 150; L. J. Alcon, 1 toro á $ 70 id 70; M. Larralde, 2 toros $ 70 id 140; Francisco Errausquin, 10 vacas $ 30 id 300; P. Iturralde, 2 toros á $ 50 id 100; [illegible] Charravide, 6 vacas á $ 50 id 300; T. Dominguez, 2 toros á $ 50 id 100; P. Yutamusa, 2 toros á $ 70 id 140; Larrosa, 2 toros á $ 200 id 400; [illegible] Errasquin, 12 id á $ 50 id 600; Larrosa, 4 [illegible] á $ 50 id 200; Santa Sofía, 20 toros á $ [illegible] 1100; J. L. Guartamendia, 6 toros á $ 70 id [illegible] Monzón Hebert, 1 id á $ 200 id 200; J. Ibarra, 2 id á $ 50 id 100; M. Cardona, 1 id á [illegible] id 200; A. Greefeu, 1 id á $ 200 id 200; J. [illegible] 20 vaquillonas á $ 50 id 100; Osorio [illegible]eira, 7 id á $ 85 id 595; Osorio Silveira, 15 [illegible] á $ 60 id 900; Dr. Mascarenhas, 12 id á $ 60 [illegible] 720; idem idem, 8 id á $ 85 id 680; S. Pedro Timote, 20 vacas á $ 50 1000; idem, 20 id á $ 35 [illegible] 700; M. Rodriguez, 1 toro á $ 200 id 200; idem, 1 id á $ 125 id 125; J. M. Rodriguez, 60 toros á $ 50 id 3000; idem 40 id á $ 40 id 1600; idem [illegible] vacas á $ 50 id 1300; idem, 10 id á $ 30 id 300; [illegible] Perez, 2 toros á $ 40 id 80; R. del Pino, 1 toro á $ 300; M. Cardona, 10 vacas á $ 50 id 500; Monzon Hebert, 20 id á $ 50 id 1000 F. Galver [illegible] á $ 250 id 250; Irazabal hnos., 6 toros á $ 50 id 300; Tejeria hijos, 1 toro á $ 70 id 70; idem, 1 id á $ 50 id 50; L. Centurion, 1 id á $ 250 id 250; Pedro Timote, 17 id á $ 50 id 850; Lucio Fernandez, 5 id á $ 50 id 250; José Beloqui, 1 id á $ 100 id 100; Manuel Riaf, 20 id á $ 45 id 900; idem 30 vacas á $ 45 id 1350; idem, 2 id á $ 100 id 200; Horacio Cumplido, 1 toro, á $ 200 idem [illegible] 300; id S. Pedro Timote id id 300 idem id [illegible]; A. Mederos 2 id id 45, 90; D. Chavarría 1 id id 300; Pedro Zabalua 15 id id 32, 480; [illegible] Borrás 1 toro id id 255; G. Morgan 1 id id [illegible] idem 1 id id 300; idem 10 vacas id 90 900; Pedro Zabalua 19 id id 35, 665; P. Soumastre 1 id [illegible]; C. Diaz 10 id id 40, 400; P. Zabalua 1 toro [illegible] 1310; A. Sanchez 1 idem idem 320; coronel Pacheco, 5 vacas, id id 40, 200; J. P. Boloqui, 6 toros, id id 30, 180; id, 1 id, id id 300; M. Basa[illegible] 16 toros, id id 50, 800; A. Arocena, 30 vacas, id id 35, 1050; id, 5 vaquillonas; id id 40, 250; [illegible] Barceló, 4 vacas, id id 35, 140; idem 1 [illegible] id id 50; J. Arbeito 2 toros, id 50, 100; N. I[illegible], y id, id id 45, 90, Salvador Milan, 3 id, id id 140; Richardson, 5 vacas, id id 45, 221.—Total $ 31.630.

Ganado ruso en Inglaterra—Buenos Aires, Enero 6—En conocimiento la Direccion de Ganadería de que el gobierno de S. M. B. ha enviado á Rusia una comision á objeto de inspeccionar y [illegible] la produccion pecuaria de aquel pais, lo que hace prever las intenciones de Inglaterra de establecer una corriente de importacion de ganados del imperio moscovita—ha prevenido al Ministerio de Agricultura las pérdidas que ello puede implicar para la principal riqueza de la República, puesto que tendria que luchar con un rival poderoso en su comercio de exportacion de carnes.

Rusia posee actualmente 28.000.000 de animales vacunos y 50.000.000 de ovejos, en la parte europea de su vasto territorio, es decir, sin que se tenga en cuenta los inmensos rebaños que pacen en la Siberia, á pesar de su clima frio.

Aunque á primera vista se objete que la enorme poblacion de Rusia requiere la casi totalidad de la produccion animal local para el consumo, es necesario tener en cuenta que la mayoria de los rusos no hacen de la carne su principal alimento, hecho que por otra parte es fácil de comprobar por las mismas estadísticas de Rusia.

La escasez de consumo por una parte, y la gran abundancia de animales vacunos y lanares por la otra, traen como consecuencia lógica el menor precio del artículo, de tal manera que para la República Argentina seria tarea ingrata mantener competencia con la Rusia, á pesar de la superioridad de nuestras carnes, pues esta circunstancia no es tenida en cuenta cuando median los mas bajos precios.

Se ha podido observar en Rusia, desde hace varios años, la disminucion del ganado, en contraposicion á la poblacion, que ha aumentado, lo que no se puede tomar como un síntoma favorable para nosotros, porque ello proviene de la falta de consumo; dificultad que desapareceria con la adquisicion del mercado inglés, en cuyo caso aumentaria el número de personas afectadas á la reproduccion del ganado.

Aun cuando no exista la gravedad que la Direcion de Ganadería atribuye á este asunto, es digno de que el Gobierno argentino lo tenga en cuenta, por el solo hecho de afectar los intereses de la principal fuente de la riqueza nacional.

La introduccion de plantas—Buenos Aires 6.—Con el propósito de evitar la introduccion de plantas atacadas de philozera, la direccion de ganadería y agricultura ha pasado una nota al Ministerio respectivo, en la que expresa el grave error de que adolece la tarifa de avalúos, al permitir la introduccion de «plantas vivas,» como se establece en los «Artículos libres de derechos».

En la nota á que nos referimos, se propone que en la ley de aduana que ha de regir en este año, se establezca que para la introduccion de cualquier clase de plantas, deben los interesados presentar un certificado de la direccion de agricultura y ganadería, en el cual conste que aquellas no proceden de ningun pais donde exista la enfermedad mas arriba mencionada.

Ventas de ovejas—Nos escriben de Cerro Pelado «Rio Negro» que los Sres. Urbano Sanchez y Ca., vendieron hace pocos dias 850 ovejas Rambouillet al precio de 1.25 cada una, al Sr. Pio Alvarez.

CRÓNICA

Casino Oriental—Estos últimos dias de fiesta, el Casino Oriental ha hecho su agosto. Todos los números del programa merecen siempre aplausos, pero el *clou* del casino es hoy Azulina y su oso.

La señorita Faccio consiguió durante unos dias atraerse todas las atenciones, aunque hoy Azulina le ha conquistado parte de esos laureles. El oso Jack, un hermoso animal que pesa 285 kilos, ha sido sabiamente amaestrado y permite á Azulina efectuar las mas arriesgadas pruebas. Entre los dientes del hermoso animal la domadora no tiene miedo de colocar su cabeza, su pescuezo, sus brazos, piernas, lo que es suficiente para que el público estremecido pida incesantemente que la artista no prolongue semejante prueba.

Para esta semana se anuncian nuevos *debuts*.

Industria y Comercio—Acusamos recibo del número 19 de la revista comercial Industria y Comercio que dirige el señor don Martin Helguera.

Caras y Caretas—Acusamos recibo del número Almanaque de Caras y Caretas correspondiente al 7 de Enero.

Como siempre, viene muy interesante.

Trae entre los muchos grabados, todos los pabellones extranjeros en la futura exposicion de Paris.

Circo Holmer — Está siempre concurrido este circo situado en la calle Colonia y Avenida La Paz.

El conjunto de artistas es muy bueno y ejecutan con notable acierto las diferentes pruebas del programa.

Para no detallar uno por uno los artistas que merecen aplausos, basta decir que la mayor parte de ellos son concienzudos y merecen las palmas que noche á noche les acuerdan los asiduos asistentes á las pruebas.

Hospital de Caridad—En las últimas 24 horas transcurridas entraron enfermos: civiles, 7; mujeres, 3. Total 10. Orientales 5; españoles, 3; brasileros, 1; se ignora la nacionalidad, 1. Total 10. Salieron de alta: civiles, 3; militares 1; mujeres, 2. Total 6. Orientales, 3; españoles, 1; franceses, 2. Total 6. Fallecieron: mugeres, 1. Total 1.

Existencia de enfermos hoy 7—Civiles, 292; militares, 40; mugeres, 123. Total 455.

Recibieron asistencia—Manuel Herrera, español, empleado, herida cortante en la muñeca izquierda; un ebrio con herida cortante contundente del reborde ciliar; Juan Fernandez, español, marinero extraccion de una astilla de madera de la region palmar.

Cancha San José—Hoy lunes, partido á guante á 60 tantos á las 3 y 1[2 p. m., Manech y Merenga contra Carrica y Durand, á sacar por derecho del 3.

Nocturno, á las 8 y 3[4, partido á guante á 60 tantos, Cuñado y Sabino contra Frances y Criollo, á sacar por derecho, los 1 os del 2 y 1[2 y los 2 os del 3 1[2.

Le Salvaron la Vida

(*Del diario «El Mercurio», Valparaiso, Chile.*)

Llamamos la atencion de nuestros lectores á lo que refiere el inteligente y caballeroso joven señor José Cruz, residente en Tomé, departamento de Coelemu, República de Chile, S. A.

«Por largo tiempo-observa el señor Cruz se advertia en mi semblante un color pálido, estaba siempre desganado y sufria agudos dolores en el corazón, excesiva debilidad frialdad en las manos, grandes desvanecimientos de cabeza, ruidos en los oidos y la memoria y la voluntad perdidas.

Con unos cuantos pomos de Píldoras Rosadas del doctor Williams me he curado radicalmente y gozo de la más perfecta salud. Como y duermo perfectamente bien.

Como los síntomas de mi enfermedad eran bastante alarmantes y cedieron con prontitud y en absoluto á las Píldoras Rosadas del doctor Williams me complazco en asegurar que los fabricantes de esa medicina de fama universal han sido los salvadores de mi vida.

(Firmado) JOSÉ CRUZ».

Las píldoras rosadas del Dr. Williams, son las mas populares en todos los paises donde han sido introducidas. Purifican y enriquecen la sangre, restablecen los nervios y curan la parálisis parcial, baile de San Vito, neuralgia, reumas, nerviosidad, dolor de cabeza nervioso, palpitacion del corazón, anemia y palidez, frialdad de manos y pies, irregularidades en las funciones mensuales de las mujeres y la debilidad en ambos sexos.

Son inmejorables para las enfermedades de los hombres causadas por indiscreciones de la juventud, exceso de trabajo ó estudio, etc.

Hay muy pocas boticas donde no se vendan las píldoras rosadas del doctor Williams.

Cualquier persona que tenga dificultad en adquirirlas debe dirigirse á la casa doctor Williams Medicine Co., de Schenectady, N. Y., Estados Unidos, y será avisado donde comprarlas. La misma casa cuenta con un departamento médico para atender *gratuitamente* á las consultas de los pacientes donde quiera que se encuentren.

Enfermos sorprendidos

El señor don Cárlos Jacomo Fernandez, Estanciero y negociante en Buenos Aires.

Recomiendo con muchísima alegría y lleno de agradecimiento, para los enfermos que sufren del Reumatismo los

Sellos Antireumáticos,
del Doctor Heinzelmann

pues este curativo es tan rápido que sorprende á los mismos enfermos. En mi por ejemplo despues de haber oido á varias personas que se habian curado, principié, pasando por dolores horribles, á tomar los Sellos Antireumáticos del Dr. Heinzelmann quedando sano y bien restablecido; y todavía más puedo garantir, firmando este certificado que fué una verdadera sorpresa mi cura tanto para mi como para toda mi familia y relaciones.

Cárlos Jacomo Fernandez.

OBSERVACION MUY ÚTIL.—Los Sellos Antireumáticos del Dr. Heizelmann, curan tambien radicalmente la Gota, Enfermedades de los riñones, Diabetis, Neurastenia, Cólicos, Dolores nerviosos.

Precio de la caja $ 1.40

Depósito: Juan Bonomi y C.ª 18 de Julio 174.—Montevideo.

Para el comercio

En esta imprenta se hallan de venta los modelos impresos para «Relaciones de bultos mercancías que se remiten por Ferro-carril» conforme á la ley recientemente dictada.

CORREOS

Salen hoy:

Para Buenos Aires solamente, vapor argentino *Eolo*.—Agencia, calle Piedras números 142 y 144.—Correspondencia en el Correo hasta las 5.45 p. m. y en el kiosko de la Aduana hasta las 6 y 12 p. m.

Para Punta Arenas, Coronel, Talcahuano y Valparaiso, vapor británico *Orellana*.—Agencia, calle Misiones núm. 119.—Correspondencia en el Correo hasta las 3 p. m.

Para Buenos Aires y Uruguay, vapor nacional *Helios*.—Agencia, calle Piedras núm. 193.—Correspondencia en el Correo hasta las 5.15 p. m. y en el kiosko de la Aduana hasta las 6 y 12 p. m.

Mañana:

Para Buenos Aires solamente, vapor nacional *Vénus*.—Agencia, calle Piedras números 142 y 144.—Correspondencia en el Correo hasta las 5.45 p. m. y en el kiosko de la Aduana hasta las 6 y 12 p. m.

Para Buenos Aires y Uruguay, vapor nacional *Montevideo*.—Agencia, calle Piedras núm. 173.—Correspondencia en el Correo hasta las 4.15 p. m. y en el kiosko de la Aduana hasta las 6 y 12 p. m.

NOTA—La correspondencia se recibe en el kiosko ubicado en el salon de revizacion de la Aduana hasta última hora.

NUEVOS TRIUNFOS
DE
EL ESTÓMAGO ARTIFICIAL
Ó POLVOS DEL D.r KUNTZ
¡PRUEBAS Y NO PALABRAS!
Certificados de personas que se curaron tomando EL ESTÓMAGO ARTIFICIAL:

Muchísimos son los casos de curaciones registradas aquí, de las cuales tenemos testimonios; pero no pudiendo dar cabida á todos tomaremos los siguientes al azar:

—**Montevideo**, Junio 5 de 1899—Señor don Manuel Matesanz Agente de **El Estómago Artificial** ó Polvos del doctor Kuntz.—Presente.

Muy señor mio: Al escribir á usted estas letras lo hago únicamente para expresarle el agradecimiento que hacia usted siento por haber sido portador á esta República de **El Estómago Artificial** ó Polvos del doctor Kuntz.

Varios años llevaba sufriendo horriblemente del estómago é intestinos, sin haber podido conseguir nunca ni siquiera aliviarme, apesar de haber ensayado con cuantos medicamentos reconizan para la cura de los males del estómago.

Un dia, mi hijo se presentó en casa trayendo como una reliquia una caja de **El Estómago Artificial**, diciéndome lo tomara, pues por todos los periódicos de España y de todo el extranjero sabia era una maravilla curativa; yo, incrédula, sin fé ninguna, pues como antes digo habia agotado las farmacias comprando cuantos medicamentos hay para curar el estómago; comencé á tomarlo mas que por nada, por dar gusto á mi hijo. ¡Cuál no seria mi asombro al sentirme curada despues de tomar las primeras dósis!

He seguido al pie de la letra todos los consejos que da el doctor Kuntz, en los prospectos que acompañan á cada caja teniendo la satisfaccion hoy, de poderle comunicar que me encuentro completamente bien, con buen apetito y comiendo de todo, pues mis digestiones son completamente normales.

Estoy como si tuviera veinte años menos, y me parece estar en mi juventud, gracias al cambio operado en mi naturaleza por el maravilloso **Estómago Artificial**.

Autorizo á usted para que publique esta carta, pues es un deber de humanidad dar á conocer medicamentos que dan tan buenos resultados.

Aprovechando esta oportunidad, se suscribe de usted su segura servidora y agradecida al doctor Kuntz.—*Amelia G. de Ferreira.*

Madre de don Domingo Pereira, habilitado de la importante casa comercial del señor Francisco B. Helguera.

—Don Juan Iriart, propietario de la acreditada sombrerería y camisería «Au Coeur de Paris», 25 de Mayo 305, se expresa en esta forma:

Montevideo, 22 de Agosto de 1899—Señor representante general de **El Estómago Artificial**.—Muy señor mio: La gratitud y al mismo tiempo la humanidad me impulsaba á manifestarle á usted por si lo quiere hacer público que despues de haber sufrido durante muchos años del estómago dolores gástricos sólo encontré alivio con los polvos de **Estómago Artificial**, lo que recomiendo al público al que sufra del estómago. Sin mas, lo saluda, S. S. S. *Juan Iriart.*

—Doña C. Bego, domiciliada en la calle Guaná núm. 7 afirma estar curado con dos cajas de **El Estómago Artificial**, de un antiguo catarro crónico al estómago.

—Don Telésforo M. Rodriguez, dependiente de la camisería «La Perfeccion» 18 de Julio 137, dice en fecha 2 de Junio del corriente año que se curó con este maravilloso preparado despues de diez años de sufrimientos, en cuyo tiempo usó cuanto medicamento le fué recomendado.

—Montevideo, Agosto 22 de 1899—Señor don Manuel Matesanz representante de **El Estómago Artificial** ó Polvos del doctor Kuntz. Presente—Muy señor mio: La presente es para manifestarle mi agradecimiento por la cura que me hizo **El Estómago Artificial**.

Hacia mas de 15 años que sufria horriblemente del estómago é intestinos; he consultado en ese tiempo á cuanto médico hubo en Montevideo, he tomado cuanto remedio han anunciado los periódicos como eficaz en las dolencias del estómago, sin conseguir más que ir de mal en peor.

Al último, ya habia perdido toda esperanza de curacion y toda la fé á los remedios, haciendo algún tiempo que no queria tomar ninguno; pero mi buen amigo don Antonio Ares me recomendó de tal manera **El Estómago Artificial**, que, mas que por nada, por complacerle me resolví á tomarle. Fué muy grande mi sorpresa cuando me sentí libre de aquel peso enorme que sentia á la cabeza y al vientre y al notarme con más apetito que antes.

Continué tomándole y hoy me encuentro curado comiendo regularmente y atendiendo á mi negocio como hace muchos años no he podido hacerlo debido á mi enfermedad.

He llegado á estar aburrido de la vida, sin ánimos para trabajar, tomando, como único alimento, leche y pescado en pequeña cantidad; hoy, he cambiado por completo, amando de nuevo á la vida, y al trabajo y alimentándome lo necesario.

He querido llevar esto á su conocimiento, para que le sirva de satisfaccion, y al mismo tiempo para que, publicando esta carta, lleve ella el convencimiento á los enfermos de que, tomando **El Estómago Artificial**, pueden curarse como lo estoy yo.

Sin mas se ofrece S. S. Q. B. S. M.—*Rosendo Regueiro*. S c.: calle Cerrito, núm. 301.

—Don Ramon Siendra, afectado de una úlcera al estómago, se expresa en estos términos:

Montevideo, Julio 28 de 1899—(Colonia).—Señor don Manuel Matesanz.—Muy señor mio: El motivo de esta, sirve para manifestarle que, por intermedio de un amigo, he conocido los Polvos del doctor Kuntz conocidos con el nombre de **El Estómago Artificial**, los cuales han sido importados por usted á esta República. Bendigo la hora en que he hecho uso de ellos, pues con sólo dos cajas que tomé he tenido bastante para aliviarme de mis horribles padecimientos al estómago é intestinos los cuales no me han abandonado durante siete años ni un solo momento, y tengo la esperanza de que siguiendo el uso de este querido y maravilloso remedio el tiempo que el autor marca en el prospecto, me he de curar completamente.

Sirvale la presente para que usted disponga de ella á su gusto.—Su muy atento y agradecido —*Ramon Siendra*—S c.: calle Egido, número 233.

—Montevideo, Agosto 20 de 1899—Señor don Manuel Matesanz, representante de **El Estómago Artificial**.—Presente. Estimado señor. Me permito dirigirme á usted para manifestarle la cura maravillosa que me hizo **El Estómago Artificial**, con solo dos cajas que tomé.

Hacia unos cinco ó seis años que venia sufriendo de pesadez en la cabeza y en todo el cuerpo acidez en la boca repugnancia á las comidas, etc., y hoy debido al **Estómago Artificial** todo ha desaparecido, sintiéndome con mas fuerza cada vez para el trabajo y con mas apetito para las comidas.

Y creo que esto es un gran triunfo para el autor de **El Estómago Artificial**, y que es un bien darlo á conocer para que los enfermos tomen este remedio con fé y constancia, en la seguridad de que les hará bien.

Habia consultado á varios medicos en España y á gran parte de los de Montevideo, y ninguno pudo curarme, antes bien me empeoraba con los remedios que me daban; pero **El Estómago Artificial** ya comenzó hacerme mucho bien en la primera caja completando la cura á la segunda. Haga uso de esta carta como mejor le convenga y crea que he de recomendar el uso de los Polvos del doctor Kuntz, á todas las personas que conozca que sufren del estómago y de los intestinos.—Sin más se ofrece S. S. y compatriota.—*José Antonio Rodriguez.*

Dependiente de la acreditada Cervecería de don Antonio Irigoyen, calle 25 de Mayo núm. 316.

—Don Luis Pla, residente en la villa de Treinta y Tres, manifiesta que durante cuarenta años, no tuvo alivio con nada para su dolencia al estómago é intestinos pero que en cuanto usó **El Estómago Artificial** el tiempo señalado por su autor, se halla completamente curado.

Así lo manifiesta en *El Heraldo*, periódico que se publica en aquella villa.

—Don Clemente Ortega y García.—Este apreciable señor, domiciliado en la calle Colonia, 86, se curó, despues de 12 años de sufrimientos, durante los que usó cuantos específicos vió anunciados, sin resultado. Hoy está completamente curado con **El Estómago Artificial**.

—Doña María Etcheverry.—Esta distinguida señora hace constar su cura en los siguientes términos:

Montevideo, Octubre 14 de 1899.—Señor representante de **El Estómago Artificial**.—Señor: Despues de haber padecido por largo tiempo del estómago y haber recurrido á cuantos remedios se conocian, sin encontrar alivio, veo que se anuncia con gran fama **El Estómago Artificial**, fama que yo certifico con mi firma por haberme curado con él, de tan molesto dolor.—S. S., *María Etcheverry*.—Calle Maldonado, núm. 176.

—Botica del León de Oro (Montevideo).—Hemos visto en un álbum que ha puesto su propietario, entre muchas las firmas de don Telésforo Arteaga, propietario de una acreditada barraca, y la de don Pablo Baltaburu, meritorio secretario auxiliar del Centro Gallego, quienes afirman estar curados con el uso de **El Estómago Artificial**.

—Don Juan Salgueiro, propietario de la gran fábrica de cigarros «El Toro» (Montevideo), ha sido tambien curado usando **El Estómago Artificial** despues de muchos años de sufrimientos.

—Don Alicio J. García, domiciliado en la calle Cuareim, núm. 180 Montevideo, dice en 1.º de Octubre de este año, que usó en Europa multitud de remedios y consultó á reputados médicos sin resultado; pero como en cuanto conoció **El Estómago Artificial** lo usó, ya está totalmente curado.

—**Buenos Aires**.—El señor Juan Leidi, de la pinturería del señor Leidi, nos escribe la siguiente carta:—«Buenos Aires, 31 de Agosto de 1899.—Señor don Manuel Matesanz, agente de **El Estómago Artificial**.—Ciudad.

Muy señor mio: Una sola caja de **El Estómago Artificial** ha sido muy suficiente para curarme de un peso grande que sentia en el estómago, pudiendo hoy hacer espléndidas comidas.

Lo que comunico á Vd. para que haga el uso que le parezca de esta manifestación de verdad.—De Vd. seguro servidor.—*Juan Leidi.*

—El señor Juan Vicente Podestá, del teatro Doria, hermano del Señor José Podestá, conocidísimo director empresario de dicho teatro, declara haberse curado del estómago, despues de tres años de padecimientos con dolores horribles y para que conste lo firma muy gustoso en Buenos Aires, á 31 de Octubre de 1899.—*Juan V. Podestá*. Teatro Doria.

—El señor Victor García importador de artículos de almacen, Santiago del Estero, 176 á 180, certifica haberse curado radicalmente de una enfermedad al estómago que venia molestándole hacia diez años.

Para insertar todos los testimonios que tenemos á la vista, serían pocas las páginas de este diario; pero las que pueden bastar y sobran para justificar el lema: **¡Pruebas y no palabras!**

VENDESE: DROGUERIAS y FARMACIAS **á $ 2 la caja y $ 1.20 la media caja.**

Pídanse folletos escritos por el eminente Doctor Salgado, del Hospital de la Princesa, de Madrid.

Para todo lo concerniente á este medicamento, dirigirse al **Señor Manuel Matesanz**, Calle Yí 393 A.—Montevideo.

HIGIENE DE LA TEZ

Señora!!
¿Quiére usted adquirir y conservar la hermosura y frescura del cutis?

USE
La crema LOLA MONTES

La Crema Lola Montes de la doctora Dolores Wilchinson de Brunetti, alimenta el cutis, regenera los tejidos, evita y cura las arrugas.

Su uso constante y metódico da al semblante un viso fresco, aterciopelado, suave, espléndido, que denota juventud y lozanía. La dama que usa esta reina de las cremas, no tendrá jamás arrugas.

Juntamente con la Crema Lola Montes, debe usarse el Polvo Jabonoso Virginal. Agua Medicada y Polvos Medicados.

La Crema Lola Montes es preferida por todas las damas de nuestra sociedad.

Venta en Buenos Aires, Consultorio Principal, Moreno 1720, y en Montevideo, Consultorio (sucursal) y depósito de especialidades.

207—25 DE MAYO—207

Y en todas las droguerías, farmacias, tiendas, guanterías, perfumerías, etc—Acreditados.

NOTA—Pídase el «Tratado sobre el cultivo de la belleza» 6.ª edicion, que acaba de aparecer y que contiene instrucciones y consejos para conservar y hermosear el cutis, los dientes, las manos, así como indicaciones prácticas para curar pecas, paños, manchas, granos; barros, puntos negros, espinillos, cicatrices de viruela, quemaduras y en general todas las irritaciones é infecciones de la piel.—Contiene tambien recetas para el tratamiento del cabello, para el crecimiento de cejas y pestañas, fomento del busto, etc., etc. *Se remite gratis* á todas las señoras que lo soliciten personalmente ó por carta al Consultorio (sucursal) 25 de Mayo número 207, ó en las farmacias y demás casas autorizadas para la venta de las especialidades.
3138-2ed.perm.

DIVERSIONES PUBLICAS

Salon Novedades—Gran inauguracion el sábado 6 de Enero.—*El Fotocromo*.—Ultimo descubrimiento en el arte fotográfico, por el profesor Lumiere—Fotografías con los colores naturales; cuadros con efectos sorprendentes, más hermosos que la realidad!—Por primera vez en Montevideo.—Entrada 20 centésimos. Abierto todos los dias desde las 3 de la tarde hasta las 10 de la noche.
Familias de 3 á 6 p. m.
Calle 18 de Julio núm. 35, casi esquina Andes. 29-en 14.

Compañía Holmer ex-Politeama—Calle Colonia esquina Avenida de la Paz.—Gran pabellon ecuestre, acróbata y novedades con agregacion Zoológica.—Hoy espectáculo extraordinario hoy.

Antigua Cervecería Richling—En la Aguada, calle Yatay núms. 12 á 14. Todos los sábados: Gran concierto por una banda militar. A las 8. Entrada gratis. 1956-fb.29.

Casino Oriental — Direccion: Henri de Beaucourt—Calle Florida entre Soriano y Canelones.
Funcion todas las noches.
Todos los domingos y dias de fiesta funcion de tarde á las 3 1/4.

AVISOS

L. F. LEBET

MEDALLA DE PLATA PARIS 1867 — DIPLOMA DE HONOR ZURICH 1883
Varios brevets de invenciones — La mas alta recompensa
HORA ASTRONOMICA
Reglajes y observacion de cronómetros de marina
INSTRUMENTOS DE GEODESIA
Composturas de todas clases en relojería, alhajería, cajas de música, etc., etc.
Trabajos garantidos
Calle Juncal N.º 160.—(Al lado del Teatro Solis)
ENTRADA: CALLE GENERAL LINIERS NÚMERO 257A.
MONTEVIDEO
perm ed.p

REGALO
PARA
NAVIDAD Y AÑO NUEVO

En la joyería y relojería de José Mantegani, hay un variado surtido de relojes, alhajas, brillantes y fantasías de moda.

Tambien hay en exposicion una gran variedad de artículos de plata y de metal plateado de primera calidad, fabricadas expreso para la casa.

Objetos prácticos de utilidad para familias elegantes é inalterables.

CALLE 18 DE JULIO NUM. 162
ENTRE ARAPEY Y DAYMAN
3067-en 22 3.ªpág.2ed.

AVISO

Eliseo Chaves, vocal del Consejo de Guerra Permanente, aprovechando las horas libres que le deja su empleo de con-Juez Militar, cree un deber en hacer saber á sus relaciones de esta capital y campaña, que se ocupa de la gestion y tramitacion de asuntos militares y civiles, cobrando una comision convencional.

Los asuntos militares son los siguientes:

1.º Sacar cédulas á las viudas de militares, ó menores de los mismos, jubilados, etc.

2.º Tomar poderes para cobrar de las respectivas habilitaciones los sueldos de los señores jefes, oficiales, viudas y menores de militares, cobrándoles solo un peso de comision, por cobrar cada sueldo y remitirlo al interesado.

3.º Correr con la tramitacion necesaria para cobrar al gobierno toda clase de créditos.

4.º Representar á sus poderdantes ante el Gobierno pidiendo reincorporacion al ejército de línea y liquidacion á sus sueldos devengados; gestionar diferencias de sueldos ó reclamos de los mismos por servicios prestados en actividad.

Los asuntos civiles, son los siguientes:

1.º Cobrar costas á los señores Jueces de Paz y Actuarios en los departamentos de la República, que se encuentren depositadas en los Juzgados superiores de esta capital, y remitírselas á sus destinos á cada interesado, mediante una comision de un 10 por ciento corriendo los gastos de su cuenta.

2.º Hacer colocar dinero en hipoteca.

3.º Comprar y vender por comision terrenos ó fincas.

4.º A las maestras y maestros de escuelas que estén en condiciones de jubilarse con arreglo á la ley denominada Ciganda, promulgada el año ppdo., para el cuerpo docente, sacarles la pension que les corresponda.

Domicilio: Montevideo, calle Sierra núm. 52—Escritorio: Escribanía del señor José S. Gonzalez.—Plaza Independencia núm. 75.—Montevideo, Enero de 1898. 2370-pte-ed.p.

Participo Al comercio y al público en general, que segun escritura que autorizó el escribano don Joaquin Pérez Carta con fecha dos de Octubre próximo pasado he vendido á don Luis Giordeno las existencias de la peluqueria establecida en la calle de Colon número 70 de esta ciudad.—Montevideo, Enero 4 de 1900.—*José Barreiro*. 31-e. 12.

HOTEL ESPAÑOL
DE JUAN ERASUN Y C.ª

PLAZA INDEPENDENCIA
Calle Sarandí número 399, Juncal y Bacacay

Tenemos el gusto de participar al público y á nuestra numerosa clientela que con esta fecha 1.º de Diciembre, hemos abierto este establecimiento situado en el paraje mas céntrico y hermoso de la poblacion que reformado completamente reune toda clase de comodidades y confort para familias y pasajeros contando con un espléndido comedor que da acceso á la gran *terraza* con frente á la Plaza Independencia donde pueden disfrutar del fresco mas agradable de la estacion.

Comodidad Especial para los Bañistas

Los tranvías á los Pocitos y Playa Ramirez se toman en la puerta del Hotel como los de la Union y Norte.

SE TOMAN PENSIONISTAS
SE MANDA PENSION A DOMICILIO
MONTEVIDEO

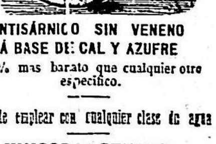
"EL ECONOMICO"

Aparato para curar la sarna á mano

PUEDE EMPLEARSE CUALQUIER ESPECIFICO

"EL CARACOL"

MARCA REGISTRADA



ANTISÁRNICO SIN VENENO
Á BASE DE CAL Y AZUFRE
30 % mas barato que cualquier otro específico.

Se puede emplear con cualquier clase de agua

UNICOS AGENTES:
BALDI Y C.ª
241—CERRITO—241
2737-perm.3.ªpág-2ed.

Chipito Andrés R. Escribano Público Calle Médanos número 185—Montevideo. 1249-prm.ed.p.

Clínica Odontológica De S. Laguardia — Cirujano-dentista—Confeccion de dentaduras con paladar y sin él, de puente, filos y movibles, coronas de oro y de porcelana. Correccion de las anomalías de los maxilares y de las irregularidades en los dientes. Prothesis quirúrgica de los maxilares y de la cara. Tratamiento especial de las enfermedades de los dientes y extraccion de los mismos sin dolor—Consultas de 9 a. m. á 5 p. m.—Precios módicos—18 de Julio 392, entre Yaguaron y Yí. 1375-perm.p.

LA EMBRIAGUEZ

Se cura pronto con una sola caja de la preparacion anti-alcohólica del doctor Pismar. Ocurrir Ibicuí 230 de 9 á 11 de a mañana, de 3 á 5 de la tarde y de 8 á 9 de la noche—Montevideo.
2381-prm.ed.p.

Se alquila Un espléndido chalet con todas las comodidades, con capacidad para 21 huéspedes, destinado á casa de tienda, almacen, posada y billar. En el centro de «Piriápolis» inmediato á la vasta playa balnearia. Y con una gran clientela que la constituye el personal del establecimiento en primer término. Se desea arrendar á un matrimonio extranjero que haya regenteado casas por ese estilo. Es como para ganar mucho dinero. Para tratar 18 de Julio 67. 30-en.11.

A mi clientela y al público en general Le participo que he ensanchado doblemente el local hasta la esquina Convencion, con este motivo he recibido un nuevo surtido en fantasias, bronces, muebles, máquinas de coser, lámparas de onyx, lo más elegante que se ha visto, jugueteria, cuadros, porcelanas, cristales, cuchillería, mesas, escaleras y hasta la batería de cocina, á precios que llaman la atencion como puede verse por los avisos que diariamente se publican en los periódicos, como tambien los precios establecidos en los cuatro escaparates de la casa, pues en ellos encontrarán desde copas de 6 reales la docena y variedad de fantasías desde 5 reales hasta 50.
B. Irisity—Calle San José núms. 71 y 77 esquina Convencion. ed.p.

Martin Berinduague [hijo] ABOGADO—Cerro 417—18 de Julio 481. 2193-perm.edp.

GRAN BAZAR DE LÁZARO CELSI

598—Calle de Uruguay número—598
(ESQUINA DE PIEDAD)

Especialidad en artículos de fantasía, fonógrafos, lámparas desde 1 peso á 20 pesos, con ó sin pantalla, finísimos juegos de mesa y de lavatorio de la acreditada casa de Limoges.
Acaban de recibirse infinidad de tubos para fonógrafos, en blanco, é impresos con toda clase de óperas y marchas, cuyos cilindros se venden á reducidísimos precios. 1854 de.1.º

REMATES

José B. Gomensoro

De 25 cascos soda cristalizada con avería, en el despacho de la Aduana.

EL MARTES 9 de Enero de 1900, á la una en punto, empezará la venta á la más alta postura con intervencion del señor Agente del Lloyd Inglés don Eduardo Cooper, y por cuenta de quien corresponda, desembarcado del vapor Sascony, procedente de Liverpool

EN LOTES Á LA VISTA

H.S.-S.L. 30 51—25 cascos soda cristalizada con avería.

Venta despachado, al contado y sin reclamo.

José L. Laugarou

En venta particular—A los cabañeros y estancieros

1 espléndido toro Durham de nombre «Calin», nacido en Agosto de 1896, importado de Francia con su certificado de veterinario de Francia y Buenos Aires, y su pedigree de primera clase.

1 hermoso toro Durham, de nombre «Palatin», nacido en Noviembre de 1897, importado de Francia, con su certificado de veterinario de Francia y Buenos Aires y su pedigree de primera clase.

12 carneros puros Rambonillet, de medio galpon, nacidos en Mayo de 1898 en la cabaña Rivadavia en Marcos Paz, República Argentina.

2 toros Durham, puros, importados de Inglaterra.

1 toro Hereford, puro, importado de Nueva Zelandia.

2 toros Hereford, puros, nacidos en la estancia «Santa Julia» del señor Ramon Gutierrez, departamento de Minas.

Los interesados por estos animales, podrán ocurrir para verlos en El Tattersall, calle Agraciada 50 esquina Cuareim y por informes al escritorio calle Cerrito 187 al lado del Banco Comercial. 3088-p.

Cárlos G. Pieri

Calle San José número 240a

De artículos de ferretería y variedad de otros ramos, en la calle de Misiones número 80.

EL dia LUNES 8 del corriente Enero, á las 12 1/2 en punto, procederé á la venta por órden de varias casas y por saldos de fin de año un extenso surtido de pequeños lotes de ferretería y de otros ramos, 5 cajones tubos prusianos, ollas y cacerolas esmaltadas, planchas, sillas americanas asiento de esterilla, mechas para barrenos, una gran heladera para lechería, grande prensa de copiar con su armario, relojes de pared y algunos muebles de uso cuadros, una montura para señora, etc.

Exijo garantía en dinero á todo comprador. 6-e 3.

J. Rios Lara

JUDICIAL

De todos los libros, revistas y periódicos que forman la valiosa biblioteca que perteneció al profesor don Luis D. Destefanis y que se encuentran depositados en el local, calle Sarandí 174.—Hay mas de 25.000 volúmenes, muchos de ellos de ediciones agotadas.

Véase el siguiente programa de las ventas:

De noche á las 8 p. m.

Lúnes 8.—Diccionarios, Revistas, Historia, Literatura, etc.

Mártes 9.—Filosofía, Literatura, Política, Historia, etc

Miércoles 10.—Obras de Derecho, Historia, Literatura, Ciencias, Artes, etc.

Juéves, 11.—Historia, Literatura, Revistas, etc

Viérnes 12.—Obras americanas y referentes á Sud América, Diccionarios, Historia, Literatura, etc.

Sábado 13.—Política, Literatura, Historia, Filosofía, etc.

Oportunamente se seguirá publicando el programa de los remates.

Todos los dias de 3 á 6 p. m. estarán en exhibicion las obras anunciadas en venta para la noche.

Venta al mejor postor y al contado.

Mas datos, Rincon 213.

J. Rios Lara

De todos los buenos muebles que pertenecieron al señor consul del Brasil don Domingos de Azevedo, y que adornan la casa calle Camaras número 45, por cambio de domicilio.

EL LUNES 8 de Enero, á la una p m., venderé en remate público y al mejor postor, lo que en parte más abajo detallo.

SALA—Un rico juego de sala esqueleto de nogal y tapizado en brocato, una consola dorada, un magnífico piano marca Ronisch, un espejo luna biselada y marco dorado, una araña á gas 4 luces, cuadros al óleo y grabados, rica alfombra, lámpara de sala, sillas de fantasía, mesitas, ettaggeres, adornos, etc.

ANTE SALA—Un espejo dorado, un rico juego de sala estilo Luis XV, alfombrado, mesitas, sillas de fantasía, cuadros, adornos, etc.

PRIMER DORMITORIO—Un espléndido juego para matrimonio de jacaranda y compuesto de: cama, corona 2 mesas de luz, ropero de tres cuerpos, spiché y lavatorio, cuadros, alfombrados, adornos, etc.

DOS DORMITORIOS MÁS—Un juego pis-pay de una plaza, una camita para niño, cuadros, adornos, alfombras, etc.

ESCRITORIO—Magnífico juego completo, cuadros, adornos, alfombrado, etc.

COMEDOR—Rico juego de nogal y roble interior, compuesto de: aparador de tres cuerpos, mesa de trinchar, mesa de comedor, espejo y 12 sillas con asiento de esterilla, cuadros al óleo, enseres de comedor, adornos, alfombrado, etc.

VESTÍBULO—Cuadros, juego de vestíbulo, plantas, perchas, toldo, etc.

En exhibicion el domingo 7 de 10 á 6 p.m. 13 e.3.

Alejandro Montautti

Lujoso remate del nuevo, rico y elegante mobiliario perteneciente al señor don Juan Deambrosis por ausentarse para Europa. En la calle Rincon núm 52.

EL MARTES 9 y MIERCOLES 10 del corriente á la una p. m. Espléndidos muebles de salon, jacarandá macizo con incrustaciones de bronce y nacar, valiosos pórticos y galerías de la misma calidad con cenefas y cortinas de terciopelo de Utrech y ricas cortinas de encaje de Inglaterra, dos grandes espejos, lunas de cristal veneciano biselados y marca de igual modelo que los muebles.

Un piano gran formato, máquina de fierro, cuerdas cruzadas casi nuevo marca Bestmun. Cuadros al óleo de reputados autores, mármoles de Astorni etc. Bronces, alfombrados Bruselas etc

Elegante y gran surtido de arañas de bronce para salon, ante sala, dormitorio, comedor, patio, etc.

Un juego de dormitorio chico estilo Luis XV para una persona.

Un gran ropero dividido en tres pisos, con cajones, colgaduras, nogal macizo.

Baño de fierro enlozado, lavatorio aguas corrientes, 2 roperos guarda ropa, etc.

Grandioso juego de comedor roble Vieuchene compuesto de un precioso aparador de tres cuerpos con gran espejo en el centro y 2 cuerpos con cristales grabados á los costados, 2 cristaleros de un cuerpo interior con lunas de Venecia y cuerpo bajo con cristales, 3 trinchantes formas consolas con grandes espejos, 2 espléndidos espejos cristal bisout con ricos marcos esculturados.

Plantas finas de invernáculos con hermosas macetas de fasince, perchas de vestíbulo, camineros, jardineras de colgar, etc.

Un gran lote de artículos para fotografía, placas, etc

Sables, floretes, plastrones, pecheras, etc.

Gran batería de cobre para cocina.

Despensa con bebidas y comestibles.

Por catálogos recurrir á la misma casa.

La casa estará en exhibicion el domingo 7 y lúnes 8 de 10 a m. á 6 p.m. y de 8 á 10 de la noche. 3039-dc. 20.

Alejandro Montautti

Un milord Luis XV, una yunta caballos, un juego arreos, pertenecientes al señor don Juan Deambrosis, por ausentarse para Europa.

EL MIERCOLES 10 del corriente, en la calle Rincon número 52, á las 4 1/2 p. m., un rico milord tipo Luis XV tapizado en paño verde premiado con medalla de oro en la fiesta de locomocion celebrada últimamente.

2 caballos zainos, enteros, trotadores, 7/8 sangre, procedentes de la acreditada cabaña Pioneer de Lozano Hnos., República Argentina.

Un juego arreos para yunta Sanbior, guarniciones platina y cadenas.

El carruaje estará en exhibicion el martes 9 y miércoles 10 de 2 á 4 p.m. 22-e. 4.

Alejandro Montautti

Gran remate del espléndido mobiliario importado de Inglaterra, perteneciente al señor doctor don Alberto Nin, por ausentarse del país, en su casa sita en la calle Sarandí número 263 altos.

Próximamente se anunciará el dia del remate y detalles de los muebles. 46-e. 6.

Alejandro Montautti

AL MEJOR POSTOR

Gran remate de la hermosa propiedad de altos y bajos sito en la calle Sarandí número 259 y 263 entre Ituzaingó y Treinta y Tres, perteneciente al doctor don Alberto Nin, por ausentarse del país.

Próximamente detalles y dia de la venta. 47-e. 6.

Cárlos G. Pieri

CALLE SAN JOSE NUMERO 240a

De artículos de droguería, en el depósito calle de Misiones número 80.

EL dia MARTES 9 del corriente Enero, á las 12 1/2 en punto, venderé por cuenta de quien corresponda un extenso surtido de artículos de droguería, cuyo catálogo se halla á la disposicion de los interesados en la misma casa y en donde podrán verse los artículos, los que se hallarán á la vista desde el dia viérnes 5. 7-e.3.

Cipriano C. Silva

Remate de un bocoy tabaco Virginia en hoja con avería.

EL MARTES 9 del corriente, á la una en punto, frente al depósito Manuel Herrera y Obes número 1, procederé á la venta por orden de la Direccion General de Aduanas, despachado y al contado.

Un bocoy tabaco Virginia en hoja, con 618 kilos, en estado de avería. 25 en 4

Cipriano C. Silva

Remate de 31 bordalesas vino francés.

EL JUEVES 11 del corriente á la una en punto frente al kiosko de Capurro procederé á la venta por cuenta y orden de quien corresponda, despachado y al contado, con intervencion de la Direccion General de Aduanas.

31 bordalesas vino tinto francés. 48 en 6.

A. Hernandez y Ca

POR COMISOS

En el patio de la Aduana Nueva, por orden de la Direccion General de Aduanas y cuenta de quien corresponda.

EL JUEVES 11 de Enero, á las 2 de la tarde procederemos á vender en remate público á la más alta oferta, dinero de contado y á oro sellado, los siguientes artículos:

130 kilos papel en blanco para escribir, 119 gruesas abrochadores hilo para calzado, 7200 metros cinta para alpargatas, 59 kilos dulces en jugo, 40 ejes de hierro, 38 docenas copas para vino y licores de vidrio escala primera, 48 docenas latos para mesa escala segunda, 34 kilos listado de algodon, 1 cj con 27 piezas tejidos algodon asargado negro con 63 kilos, 3 cjs cada uno con 8 docenas juegos de agua de 3 piezas de vidrio moldado, 1 fardo con 115 metros género de punto algodon para hacer camisetas, 1 cj con 70 gruesas boquillas de madera, hueso y celuloide, 2 cjs con 10 000 serpentinas, 1 cj 30 piezas 112 kilos género algodon negro asargado, 1 cj 40 gruesas cucharas aluminio para sopa y 22 gruesas cucharas para café, 1 cj vermouth y 1 casco vino

Las ventas serán en lotes á la vista y no admitiremos ninguna clase de reclamo despues de caer el martillo.

La entrega se hará inmediatamente de terminado el remate. 32 e. 5.

Jaime Marso

A plazos—De una casita quinta en Sayago muy cerca de la Estacion. Reune todas las comodidades necesarias para una familia. Nada mas lindo ni pintoresco que la altura en que está situada esta alegre casita-quinta, lindando calle por medio con la quinta de don Domingo Basso y con los señores Vicente Martinez y sucesion Santiago Laugarou. Vayan á verla y se han de sentir despues interesados en comprarla. Venta sin base, al mejor postor y á grandes plazos

EL SABADO 13 del corriente Enero á las 4 de la tarde, frente á la Bolsa de Comercio, venderé esta casita-quinta, compuesta de 17016 varas cuadradas, todas cultivadas con 162 va. 25 cents. de frente á camino público y á don Domingo Basso, teniendo una casita de cuatro piezas, cocina cuarto para servicio y peones y gran gallinero, aljibe y excusado. Tiene ademas 200 árboles frutales, durazneros, damascos, guindas guayabos, perales, olivos, higueras, etc., etc., 700 piés de viñas en plena produccion y muy bien alambrados y un lindo jardin con cantores y gran variedad de plantas. Todo el terreno se halla alambrado y rodeado de casuarinas por todos sus costados y ademas plátanos, acacias, pinos, paraísos, etc. En su conjunto, esta casita quinta es muy linda, y despues de haberla visitado y observado en todos sus detalles, se sienten deseos de permanecer allí. No hay lujo, pero hay en cambio comodidades, la libertad que se precisa para vivir en el campo, y un precioso panorama. Tiene á su alrededor muchas quintas y jardines. El camino que va á Colon á media cuadra y lo menos 20 trenes diarios para ir y venir. El comprador puede desde ya disfrutar de las ventajas de esta propiedad, que no siendo lujosa, pueden comprarla con muy poca plata

CONDICIONES DE VENTA—El interesado al firmar la escritura de compra venta entregará la 1/3 ó 1/4 parte del importe de la compra, y el resto lo pagará dentro del plazo de 18 meses, en cuotas mensuales, trimestrales ó como le sea mas cómodo sin interés alguno, tomando posesion inmediata con la sola entrega de la 1/3 ó 1/4 parte del precio al contado. Como se ve las condiciones no pueden ser mas ventajosas, pues de este modo, con muy poco dinero adquieren algo muy bueno. Para verla pregúntese en la estacion Sayago que allí la indicarán. Títulos buenos. El comprador consignará 200 $ en garantía de su oferta. 52 en 5.

Eastman y Lauz

Remate de un terreno—Paraje importante—Calle de Santa Fé en frente de la Usina de Luz Eléctrica—A una cuadra de la calle Agraciada. El tranway del Norte pasa á diez metros de este precioso solar—Venta al mejor postor.

EL DOMINGO 14 del corriente mes á las 5 de la tarde y en el lugar de su ubicacion procederemos al remate de solar núm. 11 en la manzana segunda de los terrenos en la zona conocida por la playa de la Aguada, con una superficie de 350 metros 2 decímetros, lindando por el Norte con la calle Santa Fé donde tiene el frente de 15 metros 61 centímetros, por el Sud con el solar núm. 10 de la sucesion Delucchi con 15 metros 61 cts. por el Oeste con la misma sucesion Delucchi con 22 metros, 38 cts. y por el Este con don Agustin Piantelli con 22 metros 38 cts.

Títulos de primer órden. El mejor postor oblará $ 50 en garantía.

Mas informes: escritorio de los rematadores calle de Piedras núm. 157. 31-en 5

Ambrosio Carranza

JUDICIAL

En el pueblo de San Ramon (departamento de Canelones).—De tres magníficas fracciones de campo, próximas á la estacion del Ferro carril á Nico Perez, al lado del pueblo, terrenos de gran importancia y de porvenir.

EL SABADO 27 del entrante mes de Enero de tres á cuatro de la tarde por disposicion del señor Juez L. de lo Civil de primer turno, doctor don Miguel V. Martinez, con asistencia del señor Juez de Paz de San Ramon y del señor escribano Avelino J. Martorell, remataré á dinero de contado, lo siguiente perteneciente á la testamentaría José Furest. 1.ª Una fraccion de campo compuesta de 10 hectáreas, 3326 metros, 31 decímetros cuadrados, con el alambrado que contiene en la línea Norte, por donde linda con el camino departamental á Canelones, por el Sud con doña Dolores Gayoso (hoy de la sucesion), por el Este con terreno de la Empresa del Ferro-carril á Nico Perez y por el Oeste con don Pedro Vazquez, tasada en 500 pesos. 2.ª fraccion compuesta de 7 hectáreas, 253 metros, 86 decímetros cuadrados, linda al Norte con la fraccion antes relacionada, por el Sud con la que se describirá mas abajo, al Este con la Empresa del Ferro-carril á Nico Perez, al Oeste con don Pedro Vazquez. 3.ª fraccion compuesta de 8 hectáreas, 2035 metros, 5 decímetros cuadrados, linda por el Norte con la fraccion ante descripta, por el Sud con don Juan Gayoso, por el Este con la mencionada Empresa del Ferro-carril á Nicó Perez y por el Oeste con don Pedro Vazquez, tasadas estas dos fracciones en 1029 pesos 49 centésimos, mas dos solares unidos ubicados en la manzana num. 110 del ensanche del pueblo de San Ramon, señalados con las letras C B compuesto cada uno de 25 metros de frente al Este, por 50 metros de fondo al Oeste, tasados en 80 pesos. Asi están todos estos bienes avaluados para el pago de la contribucion. Las escrituras son por cuenta del comprador y no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes de la tasacion, debiendo el mejor postor oblar el 10 por ciento en el acto de serle aceptada su oferta de acuerdo con lo dispuesto en el art. 919 del Código de P. Civil.

NOTA—Las fracciones de campo están unidas. El remate se efectuará en las mismas propiedades.—Guadalupe, 28 de Diciembre de 1899. 3139-dc.30.

Manuel P. Mendoza

JUDICIAL

De un terreno con edificio y una chacra. En la Villa de San Eugenio (departamento de Artigas).

EL JUEVES 8 de Febrero á las 3 en punto, en la puerta del Juzgado, Plaza Independencia número 19, venderé de acuerdo con el siguiente aviso:

REMATE ALMONEDA—Por disposicion del señor Juez L. Departamental doctor don Ramon Montero y Paullier dictada en los autos sucesorios de don Ventura Torrens se hace saber: que el dia 8 de Febrero del entrante año 1900 á las 3 p. m. y en la puerta del Juzgado sito en la Plaza Independencia, costado Norte núm. 19, se vá á proceder por el martillero don Manuel P. Mendoza acompañado del Alguacil y Actuario del Juzgado, á la venta en pública subasta de un solar de terreno con lo en él existente y un terreno de chacra sitos el primero en la manzana núm. 128 de la Villa de San Eugenio, departamento de Artigas, y el segundo en el ejido de la misma villa, compuestos el primero de 28 metros 631 milímetros de frente por 42 metros 950 milímetros de fondo y haca esquina con las calles Progreso y La Paz y el terreno de chacra se compone de 11 hectáreas 80 áreas y 60 centiáreas, lindando al Norte calle por medio con la chacra núm. 55; al Sud con la chacra núm. 53 al Este con terreno de la sucesion de don Feliciano Goñi y al Oeste calle por medio con las chacras núms. 59 y 65 tasadas respectivamente en 20 centésimos metro y 10 pesos la hectárea ascendiendo por tanto el importe de la tasacion por el terreno á 215 $ 96 y por la chacra á 118 $ 06. Se previene que el mejor postor deberá consignar en el acto de aceptársele su oferta el 10 por ciento á los efectos del art. 919 del Código de P. Civil y que no se admitirá oferta que no llegue á las dos terceras partes de su tasacion. Los títulos y demás antecedentes están de manifiesto en la oficina actuaria.—Montevideo, Diciembre 21 de 1899.—*Alejandro de la Sovera*, escribano público. 3063-dc.21.

AVISOS

Banco Comercial

(ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857)

Capital realizado: $ 1.594,000

Desde la fecha, y hasta nuevo aviso, que se fijara, como de costumbre, en el despacho del Banco, regirá la siguiente tasa de intereses:

Por depósitos á plazo fijo / Por descuentos } Convencional

Por cuentas corrientes

Sobre los saldos, á favor del Banco, se cobra diez por ciento anual.

Sobre los saldos, en contra del Banco, no se abona interés.

Montevideo, Diciembre 31 de 1899.

CENTRO COMERCIAL

De conformidad con el inciso 13 del artículo 21 de los Estatutos, se convoca á los señores socios y suscritores del Centro Comercial para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar en la Bolsa de Comercio el sábado 13 del corriente á las 2 p. m. con el objeto de imponerse del informe de la Cámara de Comercio y proceder á la eleccion de cuatro titulares en reemplazo de los salientes y de nueve suplentes.—Montevideo, 5 de Enero de 1900.—*El Secretario.* 43-en.13.

LA SALUD DE LA MUJER

MEDICAMENTO SOMETIDO Á LA APROBACION DEL HONORABLE CONSEJO DE HIGIENE

PREPARADO POR JOAQUIN LAGUNILLA (FARMACÉUTICO)

De resultados infalibles en la cura de las hemorragias del útero, leucorrea ó flores blancas, catarro cervical, hemorragias de las parturientas y dolores llamados entuertos; y en general, en todas las enfermedades de la matriz, antiguas ó rebeldes.

Bastan dos meses de tratamiento para obtener el más completo éxito.

Depósito: en la droguería y farmacia de Roch. Capdevile, Jhan y Ca.. Cerrito 267 al 271 y en las principales farmacias. 3141-e 20

BANCO ITALIANO DEL URUGUAY

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

Se convoca á los señores accionistas á la Asamblea General Ordinaria que en cumplimiento de los artículos 34 y 35 de los estatutos, tendrá lugar el 19 del corriente á las 1 p m. en las oficinas del Banco, calle Cerrito número 131.

La Asamblea tiene por objeto dar lectura de la memoria que el Directorio presente á los señores accionistas, correspondiente al semestre próximo pasado, acompañada del balance general, cuenta de ganancias y pérdidas e informe de la Comision de Cuentas.

Ademas se procedera á la eleccion de cuatro titulares y siete suplentes de Directorio y de dos titulares y dos suplentes de la Comision de Cuentas.

El registro de acciones quedará cerrado el dia 12 del corriente, de conformidad con el artículo 12 de los estatutos.—Montevideo, Enero 4 de 1900. 37-e.12.

"Instituto Politécnico"

[illegible]

Hoy, dos de Enero de 1900, vuelven á funcionar las clases de ingreso universitario, de caligrafía y de idiomas; y el 8 del corriente se abrirán las elementales y comerciales.—El director *Gerónimo Panizza.* 20-f.3

Sociedad de Amigos de la Educacion Popular

AVISO

Se pone en conocimiento de los señores socios que, el domingo 7 del corriente, á las 2 p.m. en el local social, Colonia 98, tendrá lugar la asamblea general ordinaria de la Sociedad.—Montevideo, Enero 4 de 1900.—*El Secretario.* 35 e. 7.

Banco de Cobranzas [illegible] y Anticipos

Se convoca á asamblea general que tendrá lugar en el local del Banco el dia 17 de Enero próximo á las 3 p.m. con el objeto de dar lectura á la memoria del semestre vencido en 31 de Diciembre de 1899, considerar las cuentas de dicho ejercicio, resolver sobre el dividendo y nombramiento de cuatro directores.

Para tener voto en la asamblea deberán los tenedores de acciones inscribirlas en los libros de Secretaría hasta el dia 16 de Enero próximo.—Montevideo, Diciembre 29 de 1899.—*El Secretario.* 3123 e. 16.

Barraca Fénix

Este establecimiento situado en Bella Vista y conocido por antiguos Corrales ó Matadero Viejo recibe en depósito toda clase de mercaderías y frutos del país en general

Se encarga de embarques y desembarques. Tiene ramal del Ferrocarril hasta el mismo muelle en el cual hay tres guinches de primer órden.

Teléfono: La Uruguaya 1655.

Escritorio: calle Colon 57. 2915 e 9-3.ª p.

Trenvia al Paso del Molino y Cerro

ASAMBLEA G. ORDINARIA

De acuerdo con los artículos 20, 21, 22 y 21 de los estatutos sociales, se invita á los señores Accionistas, para la Asamblea G. Ordinaria que tendrá lugar el dia 12 del corriente á las dos de la tarde, en el escritorio del señor Presidente del Directorio, calle Sarandí número 190.

La inscripcion de acciones de acuerdo con lo que determina el art. 30 de los mismos estatutos podrá hacerse en el mismo local en los dias 8 y 9 del corriente de 1 1/2 y 3 1/2 de la tarde.—Montevideo, Enero 3 de 1900.—*Alfredo Arocena*, secretario. 16-e. 12.

Juzgado L. Nacional de Hacienda

ESCRIBANIA DE ADUANA

Interesados por costas:—Sumario Juan Pereira y otros, juez de paz M. Bacelar, Artigas, $ 1; id Roque y José Mora, juez de paz Tala (hijo), Rivera, $ 0.80; id Jacinto Brun, juez de paz Estevez, Rivera, $ 0.75; idem Teodoro Gonzalez y otros, juez de paz Braggio, Rivera, $ 0 80, juez de paz Sujes, Rivera, $ 1; Alberto Cottens, Rivera, $ 11; id Abenero Abascal, escribano Sovera, Rivera, $ 5; A. Comis, Rivera, $ 9; id Pacífico Sosa y otros, escribano Quesada, $ 3; juez de paz Mello, Rivera, $ 1 70; teniente alcalde Escobar, Rivera, $ 0.38; teniente alcalde Mello (hijo), Rivera, $ 31 30; id Cayetano Gonzalez y otros, escribano Mercader $ 5 20; juez de paz Paseiro, $ 1; id Abenero Abascal, escribano Quesada, $ 2.40; id Abenero Abascal (Atavares), escribano Quesada, $ 3.80.—Montevideo, Enero 3 de 1900.—*José R. Catalá*, escribano de Aduana. 21-e. 13

Artículos para las fiestas

NAVIDAD Y AÑO NUEVO 1900

Confites de Paris surtidos, de todas clases.—Frutas surtidas y duraznos abrillantados.—Pan de higo surtido—Mazapan de España.—Caramelos rusos surtidos—Marrons en almíbar.—Turron de Alicante.—Jijona y de otras clases.—Bombones chocolate en cajas fantasía.—Cajas, sacos y estuches para confites.—Novedad licores surtidos finos y en canastitos.—Vinos finos, Burdeos, Borgoña Oporto, Jerez, Moscatel, Marsala, Champagne Veuve Clicquot, etc.

PRECIOS MODICOS EN DEPOSITO Y DESPACHADO

Eugenio [illegible]

104a, 104b—CALLE 25 DE AGOSTO—106, 108 2520-prm. dpm

El Instituto

COLEGIO PARA SEÑORITAS

JARDIN DE INFANTES

74—CALLE RINCON—74

Reabre las clases de enseñanza general, labores, piano, solfeo y lecciones diarias de francés, el dia 2 de Enero.

Curso especial de francés y dibujo, piano y solfeo para señoritas y niñas.

Se dan lecciones de piano, francés, dibujo y pintura á domicilio.

3130-perm dpm.3.ª pág. *La Directora.*

"GUARDIAN"

FIRE & LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

Establecida en Lóndres el año 1821

AUTORIZADA POR DECRETO DEL SUPERIOR GOBIERNO FECHA 22 DE ENERO DE 1897

Capital suscrito . . . . . £ 2:000.000

Total de fondos acumulados . . » 4:650.000

BANQUEROS DE LA COMPAÑIA

EL BANCO DE LÓNDRES Y RIO DE LA PLATA

El infrascrito ha sido nombrado Agente de esta Compañía en la República y está pronto á emitir pólizas de seguros contra incendios en condiciones liberales y primas módicas: con amplia facultad para liquidar y pagar reclamo con toda prontitud y sin referencia á la Compañía en Lóndres.

Horas de oficina: de 10 a. m. á 4 p. m.

Oficina: calle Cerrito 171.

983-prm d.p.m. *Horacio García Lagos*

GRAN HOTEL CENTRAL ET DE LA PAIX

(ANTIGUA CONFITERIA ORIENTAL)

DE

CIPRIANO MAUPEU

CALLE 25 DE MAYO NUMS. 239 al 247

MONTEVIDEO

Sucursal: Casa de huespedes sin comida

CALLE PIEDRAS NUM. 471

.8 prm.d.p.md.

A. CARASSALE

SUCESOR B. CARASSALE

CASA INTRODUCTORA—Calle 25 de Mayo 293

ALHAJAS

RELOJES

PIEDRAS PRECIOSAS

Artículos de plata de todas clases

CUBIERTOS DE COMPOSICION

CALIDAD EXTRA

MARCA B. CARASSALE

N. B.—Esta casa tiene ademas un surtido muy completo de objetos de arte y artículos de fantasía, de todas clases y de todos precios, que no admiten competencia como novedad y buen gusto.

ÚNICO AGENTE DE LOS AFAMADOS RELOJES PATEK PHILIPPE y C.ª

Inventores del sistema Remontoir y de varios perfeccionamientos.

cuyos relojes han obtenido siempre los más altos premios y recompensas en todas las exposiciones universales, y en las últimas han sido declarados «Fuera de concurso »

FABRICA A VAPOR

DE

Caños de Plomo para Gas

Aguas Corrientes y Bombas

DE

Emilio Callegari

Caños Estañados INTERIOR Y EXTERIORMENTE

Especialidad en Construccion de Alambiques perfeccionados, Variado surtido Bombas para ser movidas á mano ó por caballos.

Caños de fierro de todas dimensiones y Construccion de Norias, molinos de acero galvanizado para extraer agua.

CALLE 25 DE MAYO—48 Montevideo

182-pmd.+pma

CASAS DE INQUILINATO

En esta imprenta se venden formularios para dar cuenta del movimiento de las casas de inquilinato

Tranvía al Paso del Molino y Cerro

A los señores Accionistas y Tenedores de Títulos Hipotecarios

Se les previene que el dividendo de 2 1/8 % correspondiente al último trimestre del año 1899, así como los intereses de los Títulos Hipotecarios en circulacion, se pagarán en los dias 8 y 9 del corriente, de 1 1/2 á 3 1/2 de la tarde, en el escritorio del señor Presidente del Directorio, Sarandí número 190, despues de cuya fecha el pago se hará en el escritorio del señor Tesorero Piedras número 192, de 2 1/2 á 3 p. m.—Montevideo, Enero 3 de 1900.—*El Secretario.* 17-e. 12

Teatro Solís

Se previene á los señores accionistas que desde el 10 del corriente pueden pasar por la Secretaría de la Empresa de 1 á 4 p.m. á recibir el 67.º dividendo.—Montevideo, Enero 5 de 1900.—*El Secretario.* 53-e 20

Asociacion de Tenderos

Se cita á los señores socios para la Asamblea Ordinaria que tendrá lugar el dia 9 de Enero á las 8 p m, en su local social Plaza Libertad 36a, con arreglo al artículo 25 de nuestro reglamento—Orden del dia.

1.º Someter á la aprobacion de la Asamblea General el acta de la asamblea anterior.

2.º Lectura de la memoria presentada por la Comision Directiva.

3.º Mociones varias.

45-e. 8. *La Junta Directiva.*

Banco de la República Oriental del Uruguay

Fundado por Ley de la Nacion de fecha 1o. de Agosto de 1896

CASA CENTRAL—ZABALA 79

Capital autorizado . . . $ 12.000.000

» suscrito . . . » 6.000.000

» integrado . . » 5.000.000

SUCURSALES:—Salto, Paysandú, Mercedes, Melo, Rosario, San José, Durazno, Florida, Minas Canelones, Colonia, Flores, Tacuarembó, Rivera y Maldonado.

OPERACIONES DEL BANCO

Abre cuentas corrientes

Descuenta conformes, vale pagares y demás documentos de comercio.

Da y toma letras de cambio y giros telegráficos sobre todas las ciudades de Europa, Rio de Janeiro, Buenos Aires y todas sus sucursales del Interior.—*El Gerente.* 2010-prm.

INSTITUTO FRANCO-URUGUAYO

Calle Sarandí números 153 y 153a

Las clases de ese establecimiento se reabrirán el 15 del corriente las inferiores, el 1.º de Febrero las superiores y de ingreso.—*La Direccion.* 28-f. 1.

HOTEL DEL PARQUE GIOT

Con las primicias de la primavera, el hermoso Parque Giot de Colon ha vuelto á estar en boga. Todos los dias por la tarde y especialmente los jueves, viernes y domingos, acude allí lo mas selecto de la sociedad montevideana, con sus soberbios carruajes.

Además de los atractivos de bosques sin rivales en todo Sud-América, el gran Parque Giot ofrece un servicio de café, restaurant y hotel inmejorable.

Como en los pasados años, para mayores facilidades de las personas que quieran pasar un buen dia de recreo sin gastar demasiado el hotel se ha entendido con la empresa del Ferrocarril Central, que dará pasajes de ida y vuelta con derecho á un almuerzo ó á una comida, por el precio reducidísimo de $ 1.10.—El gerente *Luis Brace.* 245-perm.

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA DEL SUD

ESTABLECIDO EN 1863

Montevideo,—Calle Zabala núm. 94

CASA MATRIZ: 2.ª Moorgate Street, LONDRES E. C.

Capital suscrito . . . £ 1:000.000

Id Integrado . . » 500.000

Fondo de reserva . . » 320.000

SUCURSALES—República Argentina: Buenos Aires—(Reconquista esquina Piedad y Rivadavia 2137) y Rosario de Santa Fé.

República Oriental: Montevideo; Brasil: Rio de Janeiro, Santos, São Paulo, Bahía y Pará.

TASA DE INTERESES

(HASTA NUEVO AVISO)

Por depósitos á retirar con 7 dias de aviso 1 %

» » » 30 » » » 2 »

» » » 60 » » » 4 »

» » plazo fijo » 3 meses . . . 3 »

» » » » 6 » . . . » »

3 de Junio de 1897. *P. H. Vignoles.* Gerente interino.

perm.

ATENCION

GRAN REBAJA DE PRECIO

FOTOGRAFIA UNIVERSAL DE ALEJANDRO BASELL

(ANTIGUA CASA DE BIXIO)

Hago presente á mi numerosa clientela y al público en general, que debido á los grandes artículos que he recibido de Europa me he contentado hacer los retratos que costaban antes $ 3 00 la docena á un peso y cincuenta centésimo

NOTA—Toda persona que gaste $ 6.00 por una docena de retratos album se le regalará un retrato tamaño natural con su correspondiente barrilla.

No olvidarse, La Universal, calle San José núm. 100. perm.

Es bueno saber

Que la casa B. Caviglia (antes B. Caviglia y Hno.) liquida á precios extraordinariamente rebajados todo el enorme surtido que representa las existencias de la antigua firma social.

Nadie, pues, debe hacer compra de muebles sin antes conocer los precios de esta casa.

Hay muebles en grandes cantidades, y de todas las clases imaginables

Alfombras, espejos, consolas, pianos, etc., etc., todo se vende con grandes descuentos. Casa introductora y fábrica á vapor.

CALLE 25 DE MAYO NUM. 328

ENTRE HUERFANOS Y CAMARAS

722-perm.

Sociedad Cooperativa Telefónica Nacional

Asamblea General ordinaria

Por disposicion del Directorio de la Sociedad y con arreglo al Título V de los Estatutos, se invita á los señores Accionistas á concurrir con sus acciones á la Gerencia á munirse de la boleta correspondiente, la que expresará el número de votos que le corresponden para la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar el dia 18 del corriente á las 2 de la tarde en el local social, Plaza Independencia núm. 19.

El Secretario.

Montevideo, 3 Enero de 1900 e.18

JUNTAS ECONÓMICO-ADMINISTRATIVAS

Proyecto de ley sancionado por la Convencion Municipal.

Se vende en esta Imprenta

AVISOS MARITIMOS

Mensajerías Fluviales del Plata

Viajes diarios con los lujosos y rápidos vapores con el siguiente itinerario:

SALIDAS DE MONTEVIDEO PARA BUENOS AIRES Y PUERTOS DEL URUGUAY

Lúnes—Helios

Martes—Montevideo, para Buenos Aires solamente.

Miércoles—Triton.

Juéves—Montevideo, para Buenos Aires solamente.

Viérnes—Labrador

Sábado—Paris.

SALIDAS DE BUENOS AIRES PARA MONTEVIDEO

Lúnes—Triton.

Miércoles—Montevideo y Labrador

Juéves Paris

Viérnes—Montevideo.

Sábado—Helios.

SALIDAS DEL SALTO PARA BUENOS AIRES Y MONTEVIDEO Y PUERTOS DEL URUGUAY

Mártes—Labrador.

Miércoles—Paris.

Viérnes—Helios.

Domingo—Triton.

Para informes recurrir á la Agencia, Piedras 173. En Buenos Aires, Cuyo 166.

Montevideo, Enero 4 de 1900.

[illegible]

VAPORES CORREOS [illegible]

Servicio mensual fijo

[illegible]

BUENOS AIRES

Saldrá de este puerto el 2 de Febrero para Santa Cruz de Tenerife, Cadiz, Barcelona, Vigo, Coruña y Génova.

Se hacen rebajas á las familias y en pasaje de ida y vuelta.

Se dan pasajes de venida.

Gran rebaja en los precios de pasajes de tercera clase.

Por mas informes, dirigirse á los agentes TARANCO y C.ª

CALLE 25 DE MAYO 211 ESQUINA ZABALA

f-prm

Lloyd Brazileiro

Linea del Sud

Salidas de Rio Janeiro los dias 1, 14 y 24 de cada mes.

EL VAPOR BRASILEÑO

VICTORIA

Saldrá el 5 de Enero á las 6 p. m. con destino á Rio Grande, Pelotas, Porto Alegre, Desterro, San Francisco, Paranaguá, Antonina y Rio de Janeiro.

Para pasajes, encomiendas y demás informaciones, ocurrir á la calle Piedras 129

Linea de Matto Grosso

Salida el dia 15 de cada mes—Servicio con los vapores RAPIDO, DIAMANTINO y LADARIO

EL PAQUETE BRASILEÑO

DIAMANTINO

Saldrá el 14 de Enero á las 5 p. m., con destino á Buenos Aires, Rosario, Paraná, La Paz, Esquina, Goya, Corrientes, Corumbá y Cuyabá.

Recibo pasajeros, carga, encomiendas y dinero á flete.—Por informes, dirigirse á la Agencia: CALLE PIEDRAS NUMERO 129 prm

MESSAGERIES MARITIMES

Paquetes Correos Franceses

EL VAPOR FRANCES

BRESIL

Comandante: LE TROADEC

Saldrá el 13 de Enero 1900, á las 3 de la tarde para Rio Janeiro, Bahia, Pernambuco, Dakar, Lisboa y Burdeos.

EL VAPOR FRANCÉS

MÉDOC

Comandante: SARTORIO

Saldrá el 13 de Enero á las 3 de la tarde para Pernambuco y Burdeos.

Precios de pasajes para Burdeos

1.ª clase . . . . $ 157

2.ª id. . . . . » 131 48

3.ª id. . . . . » 34 50

Para mas informes y para tratar del flete mercancías, ocúrrase á la Agencia. CALLE DE CERRITO 169

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

(SOCIETA RIUNITE FLORIO E RUBATTINO)

Para Barcelona, Génova y Nápoles, el vapor paquete italiano

SIRIO

COMANDANTE PARODI

Sale el 16 de Enero de 1900.

Para Barcelona, Génova y Nápoles, el vapor paquete italiano

WASHINGTON

COMANDANTE DEMARCHI

Sale el 2 de Febrero de 1900.

Para Barcelona, Génova y Nápole el vapor paquete italiano

ORIONE

COMANDANTE LAVARELLO

Sale el 16 de Febrero de 1900.

Se dan pasajes de llamada de Italia y España y boletos de ferrocarril desde Génova hasta Paris, Londres, Berlin, Budapest, Niza y demás ciudades importantes de Europa.

Se emiten giros sobre todos los puntos de Italia, Francia, etc

ANTONIO PIAGGIO

Calle Piedras, número 194

SOCIETE GENERALE DE TRASPORTS MARITIMES A VAPEUR

SERVICIO REGULAR

DE NAPOLES A BUENOS AIRES

El vapor francés

AQUITAINE

COMANDANTE NICOLAI

Saldrá el 5 de Enero de 1900 para Santos, Rio Janeiro, Marsella, Barcelona, Génova y Nápoles.

Vapor francés

FRANCE

COMANDANTE DEBRIEU

Saldrá el 19 de Enero de 1900 para Tenerife, Marsella, Barcelona, Génova y Napoles. (Sin tocar en el Brasil.)

Admiten carga y pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase

Flota de la Compañía

(LÍNEA DE LA AMÉRICA DEL SUD)

Bearn de 5.000 toneladas y 2.400 caballos; *Bourgogne*, de 2.500 toneladas y 1.000 caballos; *Bretagne*, de 2.000 toneladas y 1.200 caballos; *La France* de 4.000 toneladas y 1.600 caballos; *Poitou*, de 2.800 toneladas y 1.300 caballos; *Provence*, de 5.000 toneladas y 2.500 caballos; *Aquitaine*, de 5.500 toneladas y 3.000 caballos; *Espagne*, de 6.600 toneladas y 3.000 caballos

Las personas que quieran hacer venir pasajeros de Europa, pagarán aquí sus pasajes contra una carta de crédito, y en caso de quedar sin efecto, se devolverá íntegramente el importe

Agente: Félix Benausse.

NOTA:—La Agencia se mudó á la calle Colon 8 a

NAVEGACION A VAPOR DE NICOLAS MIHANOVICH

Buenos Aires, Concordia, Salto y escalas

Línea entre Montevideo y Buenos Aires, Concordia, Salto y escalas

Salidas para Buenos Aires todos los dias, exceptuando los domingos con los espléndidos vapores

EOLO Y VENUS

los cuales reciben pasajeros y carga para trasbordar en Buenos Aires á los vapores *Cosmos Olympo* y [illegible] que saldrán de la Dársena Sud para Concordia, Salto y escalas todos los Martes, Jueves y Domingos á las 11 a.m.

Línea directa entre Montevideo, Concordia, Salto y escalas

Todos los martes saldrá á las 5 p.m. el cómodo vapor

COMERCIO

llevando carga y pasajeros con gran rebaja de precios.

Línea del Paraná y Paraguay

Salidas de Montevideo todos los martes con los vapores

COLOMBIA [illegible] Y CENTAURO

llevando pasajeros y carga para Rosario y [illegible] Fé, Corrientes, Asuncion y escalas, con trasbordo en Corrientes. Estos vapores admiten carga y pasajeros para Posadas y escalas con trasbordo en la Asuncion [illegible] y los vapores [illegible], *Iguazú* y *Lucero* y para Villa Concepcion [illegible]

NOTA IMPORTANTE—Salidas de Buenos Aires para Montevideo todos los Domingos con los vapores [illegible]

Por mas informes dirigirse á CHRISTOPHERSEN HNOS.—CALLE PIEDRAS 112 1551-prm.

J. MUDD Y C.ª

IMPORTADORES DE CARBON

Buenos Aires

Depósitos en La Plata (Gran Dock) y Montevideo

[illegible]

Unicos Agentes para

MANN, GEORGE, DEPOTS Ltd.

Londres y Cardiff

Contratistas para suministro de carbon en todos los puertos.

NEW RIVER SMOKELESS STEAM COAL

Cargado por The Chesapeake y Ohio Coal Agency C.º New York y Newport News V. A

Puerto de embarque Newport News V. A

Siempre hay una gran cantidad de carbon de Cardiff y de cocina en depósito.

Daremos servicio [illegible] de dia y de noche.

Vaporcitos en todos los Puertos

Vapores haciendo [illegible] en La Plata para tomar carbon de la casa J. Mudd y C.ia tienen entrada y [illegible] libre

CALLE PIEDRAS [illegible] — MONTEVIDEO

[illegible] CALLE RECONQUISTA [illegible] — BUENOS AIRES

GRAN DOCK — LA PLATA 1352-perm

No hay mejor remedio que el Cebo de Tabaco Virginia

"EL ESQUILADOR"

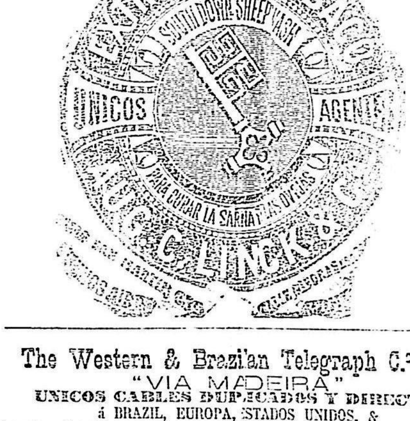
para curar la sarna de las ovejas

De venta en las principales casas del Rio de la Plata.

Unicos introductores

MATTEI-VINCENTI Y C.ª

[illegible]



The Western & Brazilian Telegraph C.º Ld.

"VIA MADEIRA"

UNICOS CABLES DUPLICADOS Y DIRECTOS

á BRAZIL, EUROPA, ESTADOS UNIDOS, &

La via más **directa** y más **rápida** para todas partes del mundo

Oficina: 183—CALLE CERRITO—MONTEVIDEO

TARIFA Á EUROPA

Alemania	$ 1.13	Gibraltar	$ 1.06	Noruega	$ 1.13
Austria-Hungria	» 1.13	Gran Bretaña	» 1.01	Portugal	» 1.03
Bélgica	» 1.10	Grecia	» 1.12	Rumania	» 1.17
Bosnia	» 1.13	Holanda	» 1.10	Rusia Europea	» 1.21
Bulgaria	» 1.13	Herzegovina	» 1.13	Serbia	» 1.13
Dinamarca	» 1.11	Italia	» 1.10	Suecia	» 1.13
España	» 1.06	Luxemburgo	» 1.10	Suiza	» 1.10
Francia	» 1.10	Malta	» 1.25	Turquía Europea	» 1.13

NORTEAMERICA

Canadá	$ [illegible]	Nueva Brunswick	$ 1.—
Colombia Británica	» [illegible]	Nueva Escocia	» 1.—
Estados Unidos	» [illegible]	Saint John	» 1.—

ASIA, AFRICA, OCEANIA Y CENTRO AMERICA

Cabo de Buena Esperanza	» 2.00	Hong-Kong	» 2.41	New South Wales	» 2.16
Cape Town	» 2.00	Japon	» 2.87	Cuba: Cárdenas	» 1.51
Canarias (Islas de)	» 1.25	Madeira (Islas de)	» 1.23	Méjico: Méjico	» 1.17
Dakar (Senegal)	» 1.38	Natal: Durban	» 2.50	Transvaal	» 2.00
		(Islas de Cabo Verde)	» 1.11		

BRAZIL

Rio Grande	$ 0.39	Bahia	$ 0.50	Ceará	$ 0.80
Santos	» 0.39	Pernambuco	» 0.50	Pará	» 0.80
Santa Catalina	» 0.39	Estaciones del Gobierno en la misma zona	» 0.55	Estaciones del Gobierno en la misma zona	» 0.85
Rio Janeiro	» 0.33	Maranhão	» 0.80		
Estaciones del Gobierno en la misma zona	» 35				

Telegramas del Norte de Lima para cualquier Estacion de la Cia. Western, and Brazilian en el Brasil $ 0.53 por palabra.

2041 perm. JUAN OLDHAM, Gerente

REIN Y C.ª

Unicos agentes en el Uruguay y Paraguay de la

Reina de las Ginebras

Wynand Fockink Amsterdam

CASA FUNDADA EN 1679

Especialidad en Cherry-Brandy y Curaçao

CALLE MISIONES 209 — CALLE MISIONES 209

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA

LONDRES, PARIS, BUENOS AIRES, MONTEVIDEO, ROSARIO DE SANTA FE, MENDOZA, BAHIA BLANCA, PAYSANDU, RIO DE JANEIRO, PERNAMBUCO, Y PARA

Capital autorizado . . . . £ 2:000.000 ó sean $ 9:400.000

Idem suscrito . . . . » 1:500.000 ó sean » 7:050.000

Idem realizado . . . . » 900.000 ó sean » 4:230.000

Fondo de Reserva . . . » 1:000.000 ó sean » 4.700.000

Sucursal en Montevideo, calle Cerrito núm. 203

El Banco da cheques sobre Italia con el timbre italiano correspondiente.

El banco da y toma giros sobre principales ciudades de los países siguientes: á saber: Africa, Australia, Alemania, Bélgica, Brasil, Chile, Escocia, España, Estados Unidos, Francia, Holanda, Inglaterra, Irlanda, Islas Canarias, Italia, Portugal

y se expide giros postales sobre todos los pueblos de Italia

TASA DE INTERESES

desde el 1.º de Enero y hasta nuevo aviso, regirán los intereses siguientes:

ABONA: Sobre depósitos en cuenta corriente Nil.
" á retirar con 30 dias de aviso, 1 por ciento anual.
" por 3 meses fijos . . . 2 " "
" por 6 " " . . . 3 " "

SE COBRA: Descubierto en cuenta corriente . . 8 " "

DESCUENTOS: Convencional . . . 10 " "

Montevideo, Enero 1.º de 189[illegible]

C. J. Nuttal, Gerente.